

**ELIKA NEKAZARITZAKO ELIKAGAIEN  
SEGURTASUNERAKO EUSKAL FUNDAZIOA**

**FUNDACIÓN VASCA PARA LA SEGURIDAD AGROALIMENTARIA**

**Urteko kontuak /Cuentas anuales**

**2020ko ekitaldia /Ejercicio 2020**



**ELIKA NEKAZARITZAKO ELIKAGAIEN SEGURTASUNERAKO EUSKAL FUNDazioA -**  
**FUNDACIÓN VASCA PARA LA SEGURIDAD AGROALIMENTARIA**

IFK: G-01314269

**BALANTZEA**  
(Eurotan)

AKTIBOA	Oharrak	2020/12/31	2019/12/31	ONDARE GARBIA ETA PASIBOA	Oharrak	2020/12/31	2019/12/31
<b>A) AKTIBO EZ-KORRONTEA</b>							
I.- Ibilgailu teknikoa	5	55.497	0	<b>A) ONDARE GARBIA</b>		204.851	113.519
Aplicazio informatikoak	0	0	0	A-1) Fondo propioak	9	204.851	113.519
II.- Ibilgailu materiala	6	0	0	I.- Sorrateko zuzcidura		486.668	486.668
Instalazio teknikak eta bestelako ibilgailu materiala	0	0	0	II.- Ertreserak		6.800	6.800
VII.- Bezeroak ez-korronteak	11.1	55.497	0	III.- Aurreko ekitaldierako emaitzak		(372.812)	(372.812)
				IV.- Ekitaldiko sorkaraina		91.332	(7.132)
<b>B) PASIBO EZ KORRONTEA</b>							
II.- <u>Egu hizketa zorrak</u>					11.1	79.629	0
Bestelako pasibo finanzarioak						79.629	0
<b>C) PASIBO KORRONTEA</b>							
		174.707		III.- <u>Ene laburteko zorrak</u>	8	125.031	61.188
				Kreditu-erakundeekiko zorrak			
				Bestelako pasibo finanzarioak			
				IV.- Ene laburterako zorrak taidea eta elkarriたko erakundeekin	8	31.849	1.597
				VI.- Haritzekidun komertzialak eta ordainezteko bestelako kontuak	8	7.608	1.597
				Hornitzaleak		24.241	0
				Personala (ordinainzeko dauden lansaria)	8	8.436	9.267
				Administrazio Publikoekiko bestelako zorrak	8	84.746	50.324
						44.876	14.061
						30	349
						39.840	35.914
<b>AKTIBOA GUZTIRA</b>							
		409.511	174.707			409.511	174.707
<b>ONDARE GARBIA ETA PASIBOA GUZTIRA</b>							





**ELIKA NEKAZARITZAKO ELIKAGAIEN SEGURTASUNERAKO EUSKAL FUNDazioA -  
FUNDACIÓN VASCA PARA LA SEGURIDAD AGROALIMENTARIA**

CIF: G-01314269

**BALANCE**  
(euros)

ACTIVO	Notas	31/12/2019		PATRIMONIO NETO Y PASIVO		Notas	31/12/2020	31/12/2019
		31/12/2020	31/12/2019	PATRIMONIO NETO	PASIVO			
<b>A) ACTIVO NO CORRIENTE</b>								
I.- Inmovilizado intangible		55.497	0	0	0	9	204.851	113.519
Aplicaciones informáticas		5	0	0	0		204.851	113.519
II.- Inmovilizado material		0	0	0	0		486.668	486.668
Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material	6	0	0	0	0		6.800	6.800
VII.- Deudores no corrientes		11.1	55.497	0	0		(379.949)	(372.812)
							91.332	(7.137)
<b>B) PASIVO NO CORRIENTE</b>								
II.- Deudas a largo plazo				11.1	11.1		79.629	0
Otros pasivos financieros							79.629	0
<b>C) PASIVO CORRIENTE</b>								
III.- Deudas a corto plazo					125.031		61.188	
Deudas con entidades de crédito						8	31.849	1.597
Otros pasivos financieros							7.608	1.597
IV.- Deudas con entidades del grupo y asociadas a corto plazo							24.241	0
VI.- Acreedores, comerciales y otras cuentas a pagar						8	8.436	9.267
Proveedores							84.746	50.324
Personal (remuneraciones pendientes de pago)							44.876	14.061
Otras deudas con las Administraciones Públicas							30	349
							39.840	35.914
<b>TOTAL ACTIVO</b>								
		409.511	174.707	174.707	409.511		174.707	
<b>TOTAL PATRIMONIO NETO Y PASIVO</b>								





**ELIKA NEKAZARITZAKO ELIKAGAIEN SEGURTASUNERAKO EUSKAL FUNDazioA -  
FUNDACIÓN VASCA PARA LA SEGURIDAD AGROALIMENTARIA**

CIF: G-01314269

**ABENDUAREN 31KO EMAITZEN KONTUA  
(Eurotan)**

	Oharrak	2020/12/31	2019/12/31
<b>A) Eragiketa jarraituak</b>			
1.- <u>Eraukundearen jardunari berari dagozkiion sarrerak</u>	<b>11.1</b>	<b>853.805</b>	<b>812.330</b>
d) Ekitaldiaren emaitzei egotzitako diru laguntzak, dohaintzak eta legatuak		853.805	812.330
7.- <u>Eraukundearen jardunari dagozkiion beste sarrerak</u>		0	3.474
8.- <u>Personal-gastuak</u>	<b>11.2</b>	<b>(546.731)</b>	<b>(541.036)</b>
a) Soldatik, lansariak eta antzekoak		(418.367)	(412.623)
b) Karga sozialak		(128.364)	(128.413)
9.- <u>Ustiapeneko bestelako gastuak</u>	<b>11.2</b>	<b>(215.742)</b>	<b>(281.905)</b>
a) Kampoko serbitzuak		(215.742)	(281.905)
11.- <u>Bestelako emaitzak</u>		0	0
<b>A.1) USTIAPENEKO SOBERAKINA</b>		<b>91.332</b>	<b>(7.137)</b>
<b>A.2) ERAGIKETA FINANTZARIOEN SOBERAKINA</b>		0	0
<b>A.3) ZERGA AURREKO SOBERAKINA</b>		<b>91.332</b>	<b>(7.137)</b>
19.- <u>Erenta zerga</u>		0	0
<b>A.4) ERAGIKETA JARRAITUEN EKITALDIKO SOBERAKINA</b>		<b>91.332</b>	<b>(7.137)</b>
<b>B) Etendako eragiketak</b>			
20.- <u>Etendako eragiketetik sortutako ekitaldiaren soberakina zergak garbi</u>		0	0
<b>A.5) EKITALDIKO SOBERAKINAN AITORTUTAKO ONDARE GARBIAREN ALDAKETA</b>		<b>91.332</b>	<b>(7.137)</b>
<b>C) Ondare garbiari zuzenean egotzitako diru sarrera eta gastuak</b>			
C.1) Ondaren garbiaren aldaketa, ondare garbiari zuzenean egotzitagatik diru sarrera eta gastuak		0	0
<b>D) Ekitaldiko soberakinaren birsailkapenak</b>			
D.1) Ekitaldiko soberakinaren birsailkapenen ondorioz ondare garbian izandako aldaketa		0	0
<b>E) Ondare garbiari zuzenean egotzitako diru sarrera eta gastuak</b>			
F) Irizpide aldaketengatik zuzenketak		0	0
G) Akatsengatik zuzenketak		0	0
H) Fundazio zuzkiduran edo gizarte-jatorrian aldakuntzak		0	0
I) Beste aldakuntzak		0	0
<b>J) GUZTIRAKO EMAITZA, ONDARE GARBIAREN ALDAKETA EKITALDIAN</b>		<b>91.332</b>	<b>(7.137)</b>





**ELIKA NEKAZARITZAKO ELIKAGAIEN SEGURTASUNERAKO EUSKAL FUNDazioA -  
FUNDACIÓN VASCA PARA LA SEGURIDAD AGROALIMENTARIA**

CIF: G-01314269

**CUENTA DE RESULTADOS**  
(euros)

	Notas	31/12/2020	31/12/2019
<b>A) Operaciones continuadas</b>			
1.- <u>Ingresos de la actividad propia</u>	11.1	853.805	812.330
d) Subvenciones, donaciones y legados imputados al excedente del ejercicio		853.805	812.330
7.- <u>Otros ingresos de la actividad</u>		0	3.474
8.- <u>Gastos de personal</u>	11.2	(546.731)	(541.036)
a) Sueldos, salarios y asimilados		(418.367)	(412.623)
b) Cargas sociales		(128.364)	(128.413)
9.- <u>Otros gastos de la actividad</u>	11.2	(215.742)	(281.905)
a) Servicios exteriores		(215.742)	(281.905)
11.- <u>Otros resultados</u>		0	0
<b>A.1) EXCEDENTE DE LA ACTIVIDAD</b>		91.332	(7.137)
<b>A.2) EXCEDENTE DE LAS OPERACIONES FINANCIERAS</b>		0	0
<b>A.3) EXCEDENTE ANTES DE IMPUESTOS</b>		91.332	(7.137)
19.- <u>Impuestos sobre beneficios</u>		0	0
<b>A.4) EXCEDENTE DEL EJERCICIO PROCEDENTE DE OPERACIONES CONTINUADAS</b>		91.332	(7.137)
<b>B) Operaciones interrumpidas</b>			
20.- <u>Excedente del ejercicio procedente de operaciones interrumpidas neto de impuestos</u>		0	0
<b>A.5) VARIACIÓN DE PATRIMONIO NETO RECONOCIDA EN EL EXCEDENTE DEL EJERCICIO</b>		91.332	(7.137)
<b>C) Ingresos y gastos imputados directamente al patrimonio neto</b>			
C.1) Variación de patrimonio neto por ingresos y gastos reconocidos directamente en el patrimonio neto		0	0
<b>D) Reclasificaciones al excedente del ejercicio</b>			
D.1) Variación de patrimonio neto por reclasificaciones al excedente del ejercicio		0	0
<b>E) Variaciones de patrimonio neto por ingresos y gastos imputados directamente al patrimonio neto</b>		0	0
F) Ajustes por cambios de criterio		0	0
G) Ajustes por errores		0	0
H) Variaciones en la dotación fundacional o fondo social		0	0
I) Otras variaciones		0	0
<b>J) RESULTADO TOTAL, VARIACIÓN DEL PATRIMONIO NETO EN EL EJERCICIO</b>		91.332	(7.137)



**ELIKA NEKAZARITZAKO ELIKAGAIEN SEGURTASUNERAKO  
EUSKAL FUNDAZIOA /FUNDACIÓN VASCA PARA LA  
SEGURIDAD AGROALIMENTARIA**  
IFK: G-01314269

**- URTEKO KONTUEN MEMORIA -  
2020ko ekitaldia**

**1. oħarr-a- FUNDAZIOAREN JARDUERA**

Fundazioa 2001eko urtarrilaren 10ean eratu zen, Elika Fundazioa-Elikagaien Bermerako Euskal Iraskundea / Fundación Elika-Instituto Vasco de Garantía Alimentaria izenarekin. 2003ko azaroaren 26an, Fundazioaren Patronatuak izena aldatzeko erabakia hartu zuen, eta Elika Nekazaritzako Elikagaien Segurtasunerako Euskal Fundazioa / Fundación Vasca para la Seguridad Agroalimentaria izena hartu zuen (aurrerantzean, Fundazioa).

Fundazioa Nekazaritza eta Arrantza Sailaren ekimenez sortu zen. Sail horren zereginha da, hain zuzen ere, nekazaritzako elikagaien segurtasunaren arloan informatzea eta aholkatzea, bai eta arlo hori sustatzea ere.

Arlo horretan gauzatzen dituen jarduerek funtzio hauek hartzen dituzte barne, besteak beste:

- Irizpen zientifiko independenteak ematea nekazaritzako elikagaien segurtasunarekin lotutako alderdi guztiei buruz.
- Nekazaritzako elikagaien arriskuak ebaluatzea eta horiek prebenitezko, murrizteko edo gutxienera txikitzeko neurriak garatzea.
- Nekazaritzako elikagaien segurtasunaren arloan ikertzeko gai berriak proposatzea Eusko Jaurlaritzako Nekazaritza eta Arrantza Sailari.
- Nekazaritzako elikagaien krisi-egoeren aurrean jarduteko prozedurak prestatzea.
- Euskal Autonomia Erkidegoko lehen sektoreko, animalien elikadurako eta nekazaritzako elikagaien enpresetako segurtasunaren eta prozesuen hobekuntza sustatzea eta bultzatzea.
- Ekoizpen iraunkor eta ingurumenarekiko begirunetsua sustatzea.

**ELIKA NEKAZARITZAKO ELIKAGAIEN SEGURTASUNERAKO  
EUSKAL FUNDAZIOA /FUNDACIÓN VASCA PARA LA  
SEGURIDAD AGROALIMENTARIA**  
NIF: G-01314269

**- MEMORIA DE CUENTAS ANUALES -  
Ejercicio 2020**

**Nota 1- ACTIVIDAD DE LA FUNDACIÓN**

La Fundación se constituyó el 10 de enero de 2001 con la denominación de Elika Fundazioa-Elikagaien Bermerako Euskal Iraskundea/Fundación Elika-Instituto Vasco de Garantía Alimentaria. Con fecha 26 de noviembre de 2003 el Patronato de la Fundación acordó el cambio de denominación a Elika Nekazaritzako Elikagaien Segurtasunerako Euskal Fundazioa/Fundación Vasca para la Seguridad Agroalimentaria (en adelante la Fundación).

La Fundación fue creada a iniciativa del Departamento de Agricultura y Pesca cuya misión es informar, asesorar y promover en materia de Seguridad Agroalimentaria.

Las actividades que lleva a cabo en esta materia comprenden múltiples funciones como:

- Formulación de dictámenes científicos independientes sobre todos los aspectos relacionados con la seguridad agroalimentaria.
- Evaluación de riesgos agroalimentarios y desarrollo de medidas de prevención, reducción o minimización de los mismos.
- Proponer al Departamento de Agricultura y Pesca del Gobierno Vasco nuevos temas de investigación en materia de Seguridad Agroalimentaria.
- Elaboración de procedimientos de actuación ante situaciones de crisis agroalimentarias.
- Promover y Fomentar la mejora de la seguridad y de los procesos en el sector primario, la alimentación animal y las empresas agroalimentarias del País Vasco.
- Impulsar la producción sostenible y respetuosa con el Medio Ambiente.

- Lehiaketa, biltzar eta konferentziak antolatzea.
- Arloko aldizkari eta argitalpen espezializatuak argitaratzea.
- Diru-laguntzak, sariak, etab. sustatzea.
- Bere helburuak gauzatzeko lagungarri izan dezakeen beste funtzioko oro.

Fundazioak, interes orokorreko helburuen barruan, objektibotasuneko eta partzialtasunik ezeko irizpideei jarraikiz dihardu beren onuradunen aukeran, inongo bereizkeriarik suertatzeko aukerarik eman gabe. Onuradunak ez dira inoiz banaka zehaztuko, eta ezingo zaie bideratu fundazioaren prestaziorik fundatzaileei, haien ezkontideei edo laugarren mailara arteko ahaideei (laugarren mailakoak barne).

Fundazioaren egoitza soziala Arkauten dago (Araba), Granja Modelo z/g helbidean. Batik bat Euskal Autonomia Erkidegoan gauzatzen ditu bere jarduerak.

## **2. oħarr-a- URTEKO KONTUAK AURKEZTEKO OINARRIAK**

### **a) Irudi fidelia**

Zuzendaritzak formulatu ditu erantsitako 2020 ekitaldiko urteko kontuak, Fundazioak 2020ko abenduaren 31n zituen kontabilitate-erregistroetatik abiatuta, eta kontabilitateko printzipioak eta balioztatze-irizpideak aplikatu zaizkie, erakundearen ondarearen, finantza-egoeraren eta emaitzen irudi fidelia emate aldera.

Ildo horretan, irizpide eta xedapen hauek aplikatu dira:

- 1497/2011 Errege Dekretua, urriaren 24ko, irabazi asmorik gabeko entitateak Kontabilitate Plan Orokorrari egokitzeko arauak eta irabazi asmorik gabeko entitateen jarduera-planaren eredu onartzen dituena.
- 2013ko martxoaren 26ko Ebazpenak, irabazi asmorik gabeko entitateen Kontabilitate Planak onartzen dituztenak.
- Aurreko arauak berariaz arautzen ez duten guztirako, aplikatzekoa izango da 1514/2007 Errege Dekretua

- La organización de Concursos, Congresos y Conferencias.
- La edición de revistas y publicaciones especializadas en la materia.
- La promoción de Becas o Ayudas, Premios, etc.
- Cualesquieras otros que puedan ser conducentes a la realización de sus finalidades propias.

La Fundación, dentro de sus fines de interés general, actúa con criterios de objetividad y de imparcialidad en la selección de sus beneficiarios sin que pueda producirse discriminación alguna. En ningún caso, serán beneficiarias personas individualmente determinadas, ni podrán destinarse las prestaciones fundacionales a los fundadores, cónyuges o parientes hasta el cuarto grado inclusive del fundador.

Su domicilio social radica en Arkaute (Araba), Granja Modelo s/n. Desarrolla principalmente sus actividades en el ámbito de la Comunidad Autónoma del País Vasco.

## **Nota 2- BASES DE PRESENTACIÓN DE LAS CUENTAS ANUALES**

### **a) Imagen fiel**

Las Cuentas Anuales del ejercicio 2020 adjuntas han sido formuladas por la Dirección a partir de los registros contables de la Fundación a 31 de diciembre de 2020 y en ellas se han aplicado los principios contables y criterios de valoración con el objeto de mostrar la imagen fiel del patrimonio, de la situación financiera y de los resultados de la entidad.

En este sentido se han aplicado los criterios y disposiciones que se recogen a continuación:

- el Real Decreto 1491/2011, de 24 de octubre, por el que se aprueban las normas de adaptación del Plan General de Contabilidad a las entidades sin fines lucrativos y el modelo del plan de actuación de las entidades sin fines de lucro.
- las Resoluciones de 26 de marzo de 2013, por las que se aprueban el Plan de Contabilidad de entidades sin fines lucrativos.
- el Real Decreto 1514/2007, por el que se aprueba el Plan General de Contabilidad será de aplicación para



(Kontabilitate Plan Orokorra onartzen duena).

- 9/2016 Legea, ekainaren 2ko, Euskal Autonomi Elkarteko Fundazioei buruzkoa.
- 115/2019 Dekretua, uztailaren 23ko, Euskal Autonomia Erkidegoko Fundazioen Babeslaritzaren Erregelamendua onartzen duena.
- Kontabilitatearen arloan indarrean dauden gainerako lege-xedapenak.

Erantsitako urteko kontuak Fundazioaren Patronatuaren onarpenaren mende jarriko dira, aldaketarik gabe onartuko diren ustean.

Fundazioaren Patronatuak 2020ko ekainaren 17an onartu zituen aurreko ekitaldiko urteko kontuak.

**b) Nahitaezkoak ez izan arren aplikatu diren kontabilitate-printzipioak**

Memoria honetako 4. oharrean adierazi da kontabilitateko zer printzipo eta irizpide aplikatu den urteko kontu hauetan prestatzean. Aipatutako printzipo eta irizpideak bat datozen nahitaez aplikatzekoak direnek, eta ez da aplicar nahitaezkoez besteko kontabilitate-printzipo eta -irizpiderik.

**c) Ziurgabetasuna balioztazeari eta zenbatesteari buruzko alderdi kritikoak**

Fundazioak jarduneko erakundearren printzipoaren pean prestatu ditu bere egoera-orri finantzarioak, eta ez dago inolako arrisku nabarmenik, datorren ekitaldian aktibo edo pasiboen balioan aldaketa adierazgarriak eragiteko modukorik.

Urteko kontuak egiteko, etorkizunari lotutako zenbait zenbatespen eta irizpen erabili behar ditu Fundazioak. Uneoro ebaluatzen dira, eta eskamentu historikoan eta beste faktore batzuetan oinarritzen; besteak beste, egoeraren arabera arrazoizkotzat jotzen diren geroko gertaeren itxaropenetan.

todo lo no modificado específicamente por las normas anteriores.

- la Ley 9/2016, de 2 de junio de Fundaciones del País Vasco.
- el Decreto 115/2019, de 23 de julio, por el que se aprueba el Reglamento del Protectorado de Fundaciones del País Vasco.
- Resto de disposiciones legales vigentes en materia contable.

Las cuentas anuales adjuntas se someterán a la aprobación del Patronato de la Fundación, estimándose que serán aprobadas sin modificación alguna.

Las cuentas anuales del ejercicio anterior fueron aprobadas por el Patronato de la Fundación el 17 de junio de 2020.

**b) Principios contables no obligatorios aplicados**

Los principios y criterios contables aplicados en la elaboración de las presentes cuentas anuales son los que se indican en la Nota 4 de esta memoria. Los citados principios y criterios se corresponden con los de aplicación obligatoria, sin que se hayan aplicado principios ni criterios contables no obligatorios.

**c) Aspectos críticos de la valoración y estimación de incertidumbre**

La Fundación ha elaborado sus estados financieros bajo el principio de entidad en funcionamiento, sin que exista ningún tipo de riesgo importante que pueda suponer cambios significativos en el valor de los activos o pasivos en el ejercicio siguiente.

La preparación de las cuentas anuales exige el uso por parte de la Fundación de ciertas estimaciones y juicios en relación con el futuro que se evalúan continuamente y se basan en la experiencia histórica y otros factores, incluidas las expectativas de sucesos futuros que se creen razonables bajo las circunstancias.

**d) Informazioaren konparazioa**

Urteko kontuak konparazioetarako aurkezten dira; hala, balantzeko eta emaitzen kontuko partida guzietan, 2020ko zifrez gain, aurreko ekitaldiko zifrak ere ageri dira. Era berean, memoria honetan 2020 ekitaldiari buruz jasotako informazioa 2019 ekitaldiari buruzko informazioarekin batera aurkezten da, konparazioetarako.

**e) Partida multzoa**

Urteko kontuetan ezein partida ez da multzokatu balantzean edo emaitzen kontuan, memoriako beste ataletan banakatua aurkezu ez bada.

**f) Hainbat partidatan erregistratutako elementuak**

Ez da aurkezu balantzeko bi partidatan edo gehiagotan erregistratutako ondare-elementurik.

**g) Kontabilitate-irizpideen aldaketak**

2020 ekitaldian ez da suertatu aldaketa nabarmenik kontabilitateko irizpideetan, iazko ekitaldian aplikatutako irizpideen aldean.

**h) Akatsak zuzentzea**

Urteko kontuak ez dute ekitaldian igarritako okerren ziozko egokitzerik hartzen.

**i) Garrantzi erlatiboa**

Memoria honetan egoera-orri finantzarioetako partidei edo beste kontu batzuei buruzko zer informazio banakatu behar den zehaztean, Fundazioak, irabazi asmorik gabeko erakundeen Kontabilitate Plan Orokorreko egokitzapen-arauen Kontzeptu Esparruarekin bat, aintzat hartu du garrantzi erlatiboa 2020 ekitaldiko urteko kontuei dagokienez.

**d) Comparación de la información**

Las cuentas anuales presentan a efectos comparativos, con cada una de las partidas del balance y de la cuenta de resultados, además de las cifras del ejercicio 2020, las correspondientes al ejercicio anterior. Asimismo, la información contenida en esta memoria referida al ejercicio 2020 se presenta, a efectos comparativos con la información del ejercicio 2019.

**e) Agrupación de partidas**

Las cuentas anuales no tienen ninguna partida que haya sido objeto de agrupación en el balance o en la cuenta de resultados, que no hayan sido desagregados en otros apartados de la memoria.

**f) Elementos recogidos en varias partidas**

No se presentan elementos patrimoniales registrados en dos o más partidas del balance.

**g) Cambios en criterios contables**

Durante el ejercicio 2020 no se han producido cambios significativos de criterios contables respecto a los criterios aplicados en el ejercicio anterior.

**h) Corrección de errores**

Las cuentas anuales no incluyen ajustes como consecuencia de errores detectados en el ejercicio.

**i) Importancia relativa**

Al determinar la información a desglosar en la presente memoria sobre las diferentes partidas de los estados financieros u otros asuntos, la Fundación, de acuerdo con el Marco Conceptual de las normas de adaptación del Plan General de Contabilidad a las entidades sin fines lucrativos, ha tenido en cuenta la importancia relativa en relación con las cuentas anuales del ejercicio 2020.

### **3. oharra- EKITALDIKO SOBERAKINEN APLIKAZIOA**

Patronatuak proposamen hau egin du ekitaldiko soberakinen aplikazioari dagokionez:

### **Nota 3- APLICACIÓN DE EXCEDENTE DEL EJERCICIO**

La propuesta de aplicación del excedente del ejercicio por parte del Patronato es la siguiente:

	<b>2020ko ekitaldia <i>Ejercicio 2020</i></b>	<b>2019ko ekitaldia <i>Ejercicio 2019</i></b>
<b>Banaketa oinarria <i>Base de reparto</i></b>		
<b>Ekitaldiko soberakina <i>Excedente del ejercicio</i></b>	91.332	(7.137)
<b>Aplikazioa <i>Aplicación</i></b>		
<b>Aurreko ekitaldietako soberakina <i>Excedente de ejercicios anteriores</i></b>	91.332	(7.137)

### **4. oharra- ERREGISTRATZEKO ETA BALIOZTATZEKO ARAUAK**

Fundazioak erregistratzeko eta balioztatzeko arau nagusi hauek erabili ditu urteko kontuak egiteko:

### **Nota 4- NORMAS DE REGISTRO Y VALORACIÓN**

Las principales normas de registro y valoración utilizadas por la Fundación en la elaboración de sus cuentas anuales han sido las siguientes:

#### **a) Ibilgetu ukiezina**

Ibilgetu ukiezina, hasiera batean, kostuaren arabera balioztatzen da, dela eskurazte-prezioaren arabera, dela ekoizpen-kostuaren arabera; gerora ere kostuaren arabera balioztatzen da, baina amortizazio metatua kenduta eta, hala badagokio, narriaduragatik erregistratu diren zuzenketetako zenbateko metatua kenduta.

Ibilgetu ukiezin bakoitzera, balio-bizitza mugagabea edo mugatua duen aztartzan eta zehazten da.

Ez dago balio-bizitza mugagabeko ibilgetu ukiezinik.

Balio-bizitza mugatua duten aktibo ukiezinak sistematikoki amortizatzen dira, zenbatetsi zaien balio-bizitzaren arabera eta hondar-balioaren arabera. Aplikatutako amortizatzeko metodo eta -epeak ekitaldi bakoitzaren amaieran berrikusten dira, eta, bidezko bada, etorkizunera begira doitzen dira. Ekitaldiaren itxieran behintzat, narriadura-arrastoak dauden ebauatzen da; hala bada, zer zenbateko berreskuratu daitekeen zenbatesten da, eta bidezko diren balio-zuzenketak egiten dira.

#### **a) Inmovilizado intangible**

El inmovilizado intangible se valora inicialmente por su coste, ya sea éste el precio de adquisición o coste de producción y, posteriormente, se valora por su coste, menos la amortización acumulada y, en su caso, el importe acumulado de las correcciones por deterioro registradas.

Para cada inmovilizado intangible se analiza y determina si la vida útil es definida o indefinida.

No existe ningún inmovilizado intangible con vida útil indefinida.

Los activos intangibles que tienen vida útil definida se amortizan sistemáticamente en función de la vida útil estimada de los mismos y de su valor residual. Los métodos y períodos de amortización aplicados son revisados en cada cierre de ejercicio y, si procede, ajustados de forma prospectivo. Al menos al cierre del ejercicio, se evalúa la existencia de indicios de deterioro, en cuyo caso se estiman los importes recuperables, efectuándose las correcciones valorativas que proceden.

Ibilgetu ukezinaren osagaien amortizazioa metodo linealaren arabera kalkulatzen da zenbatetsi zaien balio-bitztan zehar, balio-bitzako urte hauen arabera:

La amortización de los elementos del inmovilizado intangible se calcula según el método lineal durante su vida útil estimada, en función de los siguientes años de vida útil:

Deskribapena <i>Descripción</i>	Urteak <i>Años</i>	Urteko %a <i>% Anual</i>
<b>Aplikazio informatikoak</b> <i>Aplicaciones informáticas</i>	4	25

Ekitaldiaren itxieran, edo balio-galeren arrastoak dauden guztietan, Fundazioak bere ibilgetu ukezinen liburu-balioa berrikusten du, aktibo horiek balio-narriaduragatiko galerak izan dituztelako aztarnarik dagoen zehazteko. Aztarnarik bada, aktiboaren balio berreskuragarria kalkulatzen da, balio-narriaduragatiko galeren zenbaterainokoa zehazte aldera (baldin eta halakorik balego). Aktiboak ez badu berez sortzen beste aktibo batzuekin loturarik gabeko diru-fluxurik, aktiboa barne hartzen duen unitate diru-sortzaletik zer zenbateko berreskura daitekeen kalkulatuko du Fundazioak.

Al cierre del ejercicio o siempre que existan indicios de pérdidas de valor, la Fundación revisa los importes en libros de sus activos intangibles para determinar si existen indicios de que dichos activos hayan sufrido una pérdida por deterioro de valor. Si existe cualquier indicio, el importe recuperable del activo se calcula con el objeto de determinar el alcance de la pérdida por deterioro de valor (si la hubiera). En caso de que el activo no genere flujos de efectivo por sí mismo que sean independientes de otros activos, la Fundación calculará el importe recuperable de la unidad generadora de efectivo a la que pertenece el activo.

#### b) Ibilgetu materiala

Honela definitu daiteke:

- Diru-fluxuak sortzen dituzten ondare ibilgetuak, ondasunen entregaren edo zerbitzuen prestazioaren bitartez ondasuna lortzeko edo merkataritzako errendimendua sortzeko asmoz edukitzen direnak.
- Diru-fluxurik sortzen ez duten ondare ibilgetuak, merkataritzako errendimendua sortzea ez den beste xede baterako edukitzen direnak: adibidez, aktibook kolektibitatearen mesederako sortzen dituzten fluxu ekonomiko-sozialak; hau da, haien onura soziala edo zerbitzu-ahalmena.

Ibilgetu materialaren barruan sartutako ondasunak eskuratzeko-prezioaren arabera edo ekoizpen-kostuaren arabera balioztatzen dira hasiera batean; gerora, dagokion amortizazio metatuaren arabera murrizten da eta, hala badagokio, narriaduragatik kontabilizatu zaizkion balio-zuzenketen zenbateko metatuaren arabera.

Fundazioak ez du deuseztatze-, erretiratze- edo birgaitze-konpromisorik bere aktibo-ondasunetarako. Beraz, aktiboetan ez da kontabilizatu baliorik etorkizuneko betebehar horiek estaltzeko.

#### b) Inmovilizado material

Se puede definir como:

- Bienes de inmovilizado generadores de flujos de efectivo, que se poseen con el fin de obtener un beneficio o generar un rendimiento comercial a través de la entrega de bienes o la prestación de servicios.
- Bienes de inmovilizado no generadores de flujos de efectivo que, se poseen con una finalidad distinta a la de generar un rendimiento comercial, como pueden ser los flujos económicos sociales que generan dichos activos y que benefician a la colectividad, esto es, su beneficio social o potencial de servicio.

Los bienes comprendidos en el inmovilizado material se valoran inicialmente por su precio de adquisición o coste de producción y posteriormente, se minora por la correspondiente amortización acumulada y, en su caso, por el importe acumulado de las correcciones valorativas por deterioro reconocidas.

La Fundación no tiene compromiso de desmantelamiento, retiro o rehabilitación para sus bienes de activo. Por ello, no se han contabilizado en los activos valores para la cobertura de tales obligaciones de futuro.

Ibilgetu materialeko osagaiak jardunean jartzeko baliagarri daudenek hasten dira amortizatzen, modu linealean, zenbatetsi zaien balio-bitztan zehar (hondar-balioa nulua), balio-bitzako urte hauen arabera:

La amortización de los elementos del inmovilizado material se realiza, desde el momento en el que están disponibles para su puesta en funcionamiento, de forma lineal durante su vida útil estimada (valor residual nulo), en función de los siguientes años de vida útil:

Deskribapena <i>Descripción</i>	Urteak <i>Años</i>	Urteko %a <i>% Anual</i>
<b>Beste instalazio batzuk</b> <i>Otras instalaciones</i>	6,67	15
<b>Altzariak</b> <i>Mobiliario</i>	4	25
<b>Ekipamendu informatikoa</b> <i>Equipos informáticos</i>	4	25

Ekitaldi-itxieran behintzat, ibilgetu materialen bat edo, hala badagokio, ustiapan- edo zerbitzu-unitateren bat narriatuta egon daitekeen ebaluatzen da; hala bada, ibilgetu horien balio berreskuragarriak zenbatesten dira, eta egin beharreko balio-zuzenketak egiten.

Diru-fluxuak sortzen dituzten ondare ibilgetuen balio-nariaduragatiko galera jazoko da, baldin eta haren kontabilitate-balioa handiagoa bada balio berreskuragarria baino (balio berreskuragarria bi hauen arteko handiena da: arrazoizko balioa salmenta-kostuak kenduta eta erabilera-balioa).

Diru-fluxurik sortzen ez duen aktibo baten balio-nariadura jazoko da, baldin eta murriztu egiten bada aktiboak berau kontrolatzen duen erakunderako duen erabilgarritasuna. Hau da, haren kontabilitate-balioa zenbateko berreskuragarria baino handiagoa denean (balio berreskuragarria bi hauen arteko handiena da: arrazoizko balioa salmenta-kostuak kenduta eta erabilera-balioa, berrezartzeko kostuaren arabera zehaztuta).

### c) Errentamenduak

#### ▪ Errentamendu finantzarioa

Errentamendua finantzariotzat kalifikatzen da, akordiotik ondorioztatzen bada substantzialki eskualdatuko direla kontratuaren xede den aktiboaren jabetzari berezkoak zaizkion arrisku eta ondasun guztiak.

Al menos al cierre del ejercicio, se evalúa si existen indicios de que algún inmovilizado material o, en su caso, alguna unidad de explotación o servicio puedan estar deteriorados, en cuyo caso, se estiman sus importes recuperables efectuando las correcciones valorativas que procedan.

Se produce una pérdida por deterioro de valor de bienes de inmovilizado generadores de flujos de efectivo cuando su valor contable supera a su importe recuperable (mayor importe entre su valor razonable menos los costes de venta y su valor en uso).

El deterioro de valor de un activo no generador de flujos de efectivo responde a una disminución en la utilidad que proporciona el activo a la entidad que lo controla. Se produce cuando su valor contable supera su importe recuperable (mayor importe entre su valor razonable menos los costes de venta y su valor en uso, el cual se determina por su coste de reposición).

### c) Arrendamientos

#### ▪ Arrendamiento financiero

Se califica como arrendamiento financiero cuando del acuerdo se deduce que se transfieren sustancialmente todos los riesgos y beneficios inherentes a la propiedad del activo objeto del contrato.

Beren izaeraren (material edo ukiezina) arabera erregistratzen dira aktiboan, eta jabetzako aktiboetan erabilitako metodo berari jarraikiz amortizatzen dira aurreikusi zaien balio-bitztan zehar. Gainerako errentamenduak errentamendu operatibo gisa sailkatzen dira.

■ **Errentamendu operatiboa**

Errentatzaile gisa, errentamendu operatiboko akordioetatik eratorritako diru-sarrerak sortu diren ekitaldiko emaitzen kontuan sartzen dira. Era berean, errentan emandako ondarea eskuratzeko kostua bere izaeraren arabera aurkezten da balantzean, amortizazio metatuaren zenbatekoaren arabera murriztuta eta, hala badagokio, baita balionariaduren arabera ere.

Errentamendu operatiboa kontratatzean egiten den kobraントza edo ordainketa oro kobraントza edo ordainketa aurreratu gisa tratatuko da, eta errentamendu-denboran zehar emaitzetara egotzik da, errentan emandako aktiboaren irabaziak ematen diren heinean.

Errentari gisa, errentamendu operatiboko akordioetatik eratorritako gastuak sortu diren ekitaldiko emaitzen kontuan sartzen dira. Errentamendu operatiboa kontratatzean egiten den kobraントza edo ordainketa oro kobraントza edo ordainketa aurreratu gisa tratatuko da, eta errentamendu-denboran zehar emaitzetara egotzik da, errentan hartutako aktiboaren irabaziak jasotzen diren heinean.

d) **Finantza-tresnak**

Kontratu batek empresa batean finantza-aktibo bat sortu eta, aldi berean, beste empresa batean finantza-pasiboa edo ondare tresna bat sortzen badu, Fundazioak finantza-tresnen kapituluan erregistratzen du.

Beraz, Fundazioaren finantza-tresna hauei aplikatzekoada arau hau:

**Finantza-aktiboak:**

- Eskudirua eta beste aktibo likido baliokide batzuk.
- Merkataritzako eragiketen ondoriozko kredituak: askotariko bezero eta zordunak.
- Beste finantza-aktibo batzuk: kreditu-

Se registran en el activo de acuerdo con su naturaleza, material o intangible, amortizándose en su vida útil prevista siguiendo el mismo método que para los activos en propiedad. Los demás arrendamientos se clasifican como arrendamientos operativos.

■ **Arrendamientos operativos**

Como arrendador, los ingresos derivados de los acuerdos de arrendamiento operativo se abonan a la cuenta de resultados en el ejercicio en que se devengan. Asimismo, el coste de adquisición del bien arrendado se presenta en el balance conforme a su naturaleza, minorado por el importe de la amortización acumulada y, en su caso, de los deterioros de valor.

Cualquier cobro o pago que pudiera realizarse al contratar un arrendamiento operativo se tratará como un cobro o pago anticipado que se imputará a resultados a lo largo del periodo del arrendamiento, a medida que se cedan los beneficios del activo arrendado.

Como arrendatario, los gastos derivados de los acuerdos de arrendamiento operativo se cargan a la cuenta de resultados en el ejercicio en que se devengan. Cualquier cobro o pago que se realice al contratar un arrendamiento operativo, se trata como un cobro o pago anticipado que se imputa a resultados a lo largo del período del arrendamiento, a medida que se reciben los beneficios del activo arrendado.

d) **Instrumentos financieros**

La Fundación tiene registrados en el capítulo de instrumentos financieros, aquellos contratos que dan lugar a un activo financiero en una empresa y, simultáneamente, a un pasivo financiero o a un instrumento de patrimonio en otra empresa.

Por tanto, la presente norma resulta de aplicación a los siguientes instrumentos financieros de la Fundación:

**Activos financieros:**

- Efectivo y otros activos líquidos equivalentes
- Créditos por operaciones comerciales: clientes y deudores varios.
- Otros activos financieros: depósitos en entidades

erakundeetako gordailuak, langileei emandako aurrerakinak eta kredituak, eratutako fidaniza eta gordailuak eta fundatzaileeii galdatutako ordainketak.

#### ***Finantza-pasiboak:***

- Merkataritzako eragiketen ondoriozko zorrak: askotariko hornitzale eta hartzekodunak.
- Kreditu-erakundeekiko zorrak.
- Beste finantza-pasibo batzuk: hirugarrenekiko zorrak, maileguak eta finantza-kredituak, fidantzak eta gordailuak.

#### **d.1) Epe luzerako eta laburrerako finantza-aktiboak**

Finantza-aktiboak kategoria honetan sailkatzen dira:

##### **■ Kobratzekoak diren mailegu eta kontuak**

Amortizatutako kostuan erregistratzen dira; hau da, emandako eskudirua, printzipalarenagatik egin diren itzulketak kenduta eta sortutako interes kobratu gabeak gehitura mailegua bada, eta egindako kontraprestazioaren uneko balioan, kobratzeko kontua bada. Fundazioak, dagozkion narriadurak erregistratzeko, kobratzeko kontuetako zenbateko berreskuragarriaren eta erregistroan duten liburubalioaren arteko aldea erabiltzen du.

##### **➤ Finantza-aktiboetatik hartutako interesak eta dibidenduak**

Finantza-aktiboak eskuratu ondoren sortzen diren interesak eta dibidenduak diru-sarrera gisa kontabilizatzen dira emaitzen kontuan. Interesak kontabilizatzeko, interes efektiboaren metodoa erabiltzen da; ondare-tresnetan egindako inbertsioetatik datozen dibidenduen ondoriozko diru-sarrerak, aldiz, Fundazioak horiek jasozeko eskubideak agertu direnean kontabilizatzen dira.

Finantza-aktiboen hasierako balioztatzean independenteki erregistratzen dira, epemugaren arabera, une horretan sortuta baina mugaeguneratu gabe dauden interes esplizituak eta, halaber, aktiboa eskuratzet den unean horretarako eskumena duen organoak erabakita dauzkan dibidenduen zenbatekoa.

de crédito, anticipos y créditos al personal, fianzas y depósitos constituidos y desembolsos exigidos a Fundadores.

#### ***Pasivos financieros:***

- Débitos por operaciones comerciales: proveedores y acreedores varios.
- Deudas con entidades de crédito.
- Otros pasivos financieros: deudas con terceros, préstamos y créditos financieros, fianzas y depósitos.

#### **d.1) Activos financieros a largo y corto plazo**

Los activos financieros se clasifican en la siguiente categoría:

##### **■ Préstamos y cuentas por cobrar**

Se registran a su coste amortizado, correspondiendo al efectivo entregado, menos las devoluciones del principal efectuadas, más los intereses devengados no cobrados en el caso de los préstamos, y al valor actual de la contraprestación realizada en el caso de las cuentas por cobrar. La Fundación registra los correspondientes deterioros por la diferencia existente entre el importe a recuperar de las cuentas por cobrar y el valor en libros por el que se encuentran registradas.

##### **➤ Intereses y dividendos recibidos de activos financieros**

Los intereses y dividendos de activos financieros devengados con posterioridad al momento de la adquisición se reconocen como ingresos en la cuenta de resultados. Los intereses se reconocen por el método del tipo de interés efectivo y los ingresos por dividendos procedentes de inversiones en instrumentos de patrimonio se reconocen cuando han surgido los derechos para la Fundación a su percepción.

En la valoración inicial de los activos financieros se registran de forma independiente, atendiendo a su vencimiento, el importe de los intereses explícitos devengados y no vencidos en dicho momento, así como el importe de los dividendos acordados por el órgano competente en el momento de la adquisición.

### ➤ *Finantza-aktiboen baja*

Fundazioak baja ematen die finantza-aktiboei, baldin eta iraungi badira, edo dagokion finantza-aktiboen diru-fluxuen gaineko eskubideak laga badira eta horien jabetzari berezkoak zaizkion arrisku eta onurak substantzialki eskualdatu badira. Kobratzeakoak diren kontuen kasuan, zehazki, ulertuko da gertaera hori jazo dela, oro har, kaudimen-ezaren eta berandutzearen ondoriozko arriskuak eskualdatu badira.

Finantza-aktiboiari baja ematen zaionean, jasotako ordain garbiaren (egotz dakizkioken transakzio-kostuak kenduta) eta aktiboen liburu-balioaren (zuzenean ondare garbian kontabilizatutako zenbateko metatuak gehituta) arteko aldeak erabakiko du zer irabazi edo galera izan den aktiboiari baja ematean, eta ekitaldi horretako emaitzaren parte izango da.

Aldiz, Fundazioak ez die baja ematen finantza-aktiboei, eta hartutako kontraprestazioaren zenbateko bereko finantza-pasiboa kontabilizatzen du, baldin eta finantza-aktiboen emakidan substantzialki atxiki baditu haren jabetzari berezkoak zaizkion arrisku eta onurak.

### d.2) Eskudirua eta beste baliabide likido baliokide batzuk

Erantsitako balantzean, epigrafe horretan erregistratzen dira kutxako eta bankuetako eskudirua, ageriko gordailuak eta likidezia handiko epe laburrerako inbertsioak, hiru hilabeteko baino gutxiagoko mugaeguna badute, kutxan azkar gauzatzeko modukoak badira eta ez badute balioan aldaketak izateko arriskurik.

### d.3) Finantza-pasiboa

Finantza-pasiboa kategoria honetan sailkatzen dira:

#### ▪ Ordaintzeakoak diren zordunketak eta partidak

Maileguak, betebeharrak eta antzezoak, hasiera batean, transakzioan suertatutako kostuetan hartutako zenbateko garbian erregistratzen dira. Gasto finantzarioak, likidazioan edo itzulketan ordaintzeakoak diren primak eta transakzio-kostuak barne, emaitzen kontuan kontabilizatzen dira, sortzapen-irizpideari jarraikiz, interes efektiboaren metodoa erabilita. Sortutako eta likidatu gabeko

### ➤ *Baja de activos financieros*

La Fundación da de baja los activos financieros cuando expiran o se han cedido los derechos sobre los flujos de efectivo del correspondiente activo financiero y se han transferido sustancialmente los riesgos y beneficios inherentes a su propiedad. En el caso concreto de cuentas a cobrar se entiende que este hecho se produce en general si se han transmitido los riesgos de insolvencia y mora.

Cuando el activo financiero se da de baja la diferencia entre la contraprestación recibida neta de los costes de transacción atribuibles y el valor en libros del activo, más cualquier importe acumulado que se haya reconocido directamente en el patrimonio neto, determina la ganancia o pérdida surgida al dar de baja dicho activo, que forma parte del resultado del ejercicio en que ésta se produce.

Por el contrario, la Fundación no da de baja los activos financieros, y reconoce un pasivo financiero por un importe igual a la contraprestación recibida, en las cesiones de activos financieros en las que se retenga sustancialmente los riesgos y beneficios inherentes a su propiedad.

### d.2) Efectivo y otros medios líquidos equivalentes

Bajo este epígrafe del balance adjunto se registra el efectivo en caja y bancos, depósitos a la vista y otras inversiones a corto plazo con vencimiento inferior a tres meses de alta liquidez que son rápidamente realizables en caja y que no tienen riesgo de cambios en su valor.

### d.3) Pasivos financieros

Los pasivos financieros se clasifican en la siguiente categoría:

#### ▪ Débitos y partidas a pagar

Los préstamos, obligaciones y similares se registran inicialmente por el importe recibido, neto de costes incurridos en la transacción. Los gastos financieros, incluidas las primas pagaderas en la liquidación o el reembolso y los costes de transacción, se contabilizan en la cuenta de resultados según el criterio del devengo utilizando el método del interés efectivo. El importe devengado y no liquidado se

zenbatekoa tresnaren liburu-balioari gehitzen zaio, sortu diren aldian likidatu ez diren heinean.

Ordaintzeoak diren kontuak, hasiera batean, merkatuan duten kostuan erregistratzen dira; gerora, amortizatutako kostuan balioztatzen dira, interes efektiboko tasaren metoda erabilita.

➤ **Emandako fidantzak**

Betebehar jakin batzuen berme gisa eratutako gordailu edo fidantzak benetan kitatutako zenbatekoan balioztatzen dira; bere arrazoizko balioaren aldean, ez da nabarmen aldatzen.

➤ **Arrazoizko balioa**

Arrazoizko balioa da aktibo baten truke eskura daitekeen zenbatekoa edo pasibo bat kitatzeko eman beharrekoa, alderdi interesdun, behar bezala informatu eta elkarrekiko independenteen artean egindako eragiketa baten bitartez.

Oro har, arrazoizko balioan balioztatutako finantzatresnak balioztatzean, Fundazioak merkatuko balio fidagarriari erreferentzia eginez zenbatesten du arrazoizko balioa, eta merkatu aktiboan kotizatutako prezioa da arrazoizko balio horren erreferentzia onena. Merkatu aktiborik ez dagoenean, balioztatze-ereduak eta -teknikak erabiltzen dira tresna bakoitzaren arrazoizko balioa lortzeko.

Ontzat ematen da merkataritzako eragiketen ondoriozko kreditu eta zorren liburu-balioa arrazoizko balioaren antzekoa dela.

e) **Berezko jardueraren ondoriozko kreditu eta zorrak**

Arau hau honako hauei aplikatuko zaie:

e.1) **Fundazioaren jardueraren ondoriozko kredituak**

Fundazioak bere jarduera gauzatzean onuradun, erabiltzaile, babesle eta afiliatuekiko sortzen diren kobrantza-eskubideak dira.

Babesle, afiliatu nahiz bestelako zordunengandik epe laburrerako epemugarekin eratorritako kuota, dohaintza eta antzeko diru-laguntzek balio nominalean kontabilizatzen den kobrantza-eskubidea sortzen dute. Epemugak aipatutako epea gainditzen badu, uneko balioan kontabilizatuko dira. Kredituaren uneko

añade al importe en libros del instrumento en la medida en que no se liquidan en el período en que se producen.

Las cuentas a pagar se registran inicialmente a su coste de mercado y posteriormente son valoradas al coste amortizado utilizando el método de la tasa de interés efectivo.

➤ **Fianzas entregadas**

Los depósitos o fianzas constituidas en garantía de determinadas obligaciones, se valoran por el importe efectivamente satisfecho, que no difiere significativamente de su valor razonable.

➤ **Valor razonable**

El valor razonable es el importe por el que puede ser intercambiado un activo o liquidado un pasivo, entre partes interesadas y debidamente informadas, que realicen una transacción en condiciones de independencia mutua.

Con carácter general, en la valoración de instrumentos financieros valorados a valor razonable, la Fundación calcula éste por referencia a un valor fiable de mercado, constituyendo el precio cotizado en un mercado activo la mejor referencia de dicho valor razonable. Para aquellos instrumentos respecto de los cuales no existe un mercado activo, el valor razonable se obtiene, en su caso, mediante la aplicación de modelos y técnicas de valoración.

Se asume que el valor en libros de los créditos y débitos por operaciones comerciales se aproxima a su valor razonable.

e) **Créditos y débitos por la actividad propia**

La presente norma se aplicará a:

e.1) **Créditos por la actividad propia**

Son los derechos de cobro que se originan en el desarrollo de la actividad propia frente a los beneficiarios, usuarios, patrocinadores y afiliados.

Las cuotas, donativos y otras ayudas similares, procedentes de patrocinadores, afiliados u otros deudores, con vencimiento a corto plazo, originan un derecho de cobro que se contabiliza por su valor nominal. Si el vencimiento supera el citado plazo, se reconocerán por su valor actual. La diferencia entre el

balioaren eta balio nominalaren arteko aldea diru-sarrera finantzario gisa erregistratzen da, emaitzen kontuan, kostu amortizatuaren irizpideari jarraikiz.

Berezko jarduera gauzatzean hutseko interes-tasan edo merkatuko interes-tasaren azpitik ematen diren maileguak bere arrazoizko balioan kontabilizatzen dira. Arrazoizko balioaren eta emandako zenbatekoaren arteko aldea, hasiera batean, emaitzen kontuko gastu gisa kontabilizatzen da, bere izaeraren arabera. Hasierako kontabilizazioaren ondoren, egindako deskontuaren itzulketa diru-sarrera finantzario gisa kontabilizatzen da, emaitzen kontuan.

Ekitaldiaren itxieran behintzat, egin beharreko balio-zuzenketak egiten dira, baldin eta aktiboen balioak narriadura jasan duelako froga objektiboak badaude, eta kostu amortizatuaren irizpidea aplikatz kontabilizatzen dira.

#### e.2) **Berezko jardueraren ondoriozko zorrak**

Erakundearen onuradunei berezko xedeak betetze aldera emandako diru-laguntza eta esleipenen ondorioz sortutako betebeharrik dira.

Erakundeak bere onuradunei ematen dizkien diru-laguntzak eta esleipenak, epe laburrerako epemugarekin, balio nominaleko pasibo bat kontabilizatza eragiten dute. Epemugak aipatutako epea gainditzen badu, uneko balioan kontabilizatzen dira. Zorraren uneko balioaren eta balio nominalaren arteko aldea gastu finantzario gisa kontabilizatzen da, emaitzen kontuan, kostu amortizatuaren irizpideari jarraikiz.

Diru-laguntza urte askorako ematen bada, atzera bota ezinik eta baldintzarik gabe hitzemandako zenbateko sendoaren uneko balioan erregistratzen da pasiboa. Irizpide berbera aplikatzen da, halaber, diru-laguntzaren luzapena ez dagoenean aldizkako ebaluazioen mende; hau da, izapide formal edo administratiboak betetzearen mende dagoenean.

#### f) **Etekinen gaineko zergak**

Sozietateen gaineko zergaren esparruan, Arabako uztailaren 12ko 16/2004 Foru Arauan (irabazi-asmorik gabeko entitateen zerga-araubidea eta mezenasgorako pizgarri fiskalak ezartzeko) araututako araubide berezian sartuta dago Fundazioa. Beraz, salbuetsi gabeko jardueren ondoriozko errentak soilik sartuko dira zergari dagokion zerga-oinarrian.

valor actual y el nominal del crédito se registra como un ingreso financiero en la cuenta de resultados de acuerdo con el criterio del coste amortizado.

Los préstamos concedidos en el ejercicio de la actividad propia a tipo de interés cero o por debajo del interés de mercado se contabilizan por su valor razonable. La diferencia entre el valor razonable y el importe entregado se reconoce, en el momento inicial, como un gasto en la cuenta de resultados de acuerdo con su naturaleza. Después de su reconocimiento inicial, la reversión del descuento practicado se contabiliza como un ingreso financiero en la cuenta de resultados.

Al menos al cierre del ejercicio, se efectúan las correcciones valorativas necesarias siempre que exista evidencia objetiva de que se ha producido un deterioro de valor en estos activos, que se contabilizan aplicando el criterio del coste amortizado.

#### e.2) **Débitos por la actividad propia**

Son las obligaciones que se originan por la concesión de ayudas y otras asignaciones a los beneficiarios de la entidad en cumplimiento de los fines propios.

Las ayudas y otras asignaciones concedidas por la entidad a sus beneficiarios, con vencimiento a corto plazo, originan el reconocimiento de un pasivo por su valor nominal. Si el vencimiento supera el citado plazo, se reconoce por su valor actual. La diferencia entre el valor actual y el nominal del débito se contabiliza como un gasto financiero en la cuenta de resultados de acuerdo con el criterio del coste amortizado.

Si la concesión de la ayuda es plurianual, el pasivo se registra por el valor actual del importe comprometido en firme de forma irrevocable e incondicional. Se aplica este mismo criterio en aquellos casos en los que la prolongación de la ayuda no está sometida a evaluaciones periódicas, sino al mero cumplimiento de trámites formales o administrativos.

#### f) **Impuesto sobre beneficios**

En el ámbito del Impuesto de Sociedades, la Fundación se halla incluida en el régimen especial regulado en la Norma Foral de Álava 16/2004 de 12 de julio, de Régimen Fiscal de las entidades sin fines lucrativos e incentivos fiscales al mecenazgo. Por tanto, en la base imponible del Impuesto sólo se incluirán las rentas derivadas de las actividades no exentas.



Zerga arrunten ondoriozko gastua zehazteko, zerga arruntaren eta zerga geroratuaren ondoriozko gastua batzen da. Zerga arrunten ondoriozko gastua zehazteko, indarrean dagoen karga-tasa aplikatzen zaio irabazi fiskalari, eta horrenbestez lortutako emaitza murritzten zaio hobari eta kenkari orokoren zenbatekoari eta ekitaldian aplikatutakoei.

Zerga geroratuuen ondoriozko aktibo eta pasiboen sorburuan honela zehaztutako behin-behineko differentziak daude: etorkizunean ordaintzeakoak edo berreskuragarriak izango direla aurrekusitako zenbatekoak, aktibo eta pasiboen liburu-balioen eta horien zerga-oinarriaren arteko differentziaren ondoriozkoak direnak. Zenbateko horiek erregistratzeko, berreskuratzeko edo likidatzeko aurreikusten den kargasaren behin-behineko differentzia aplikatzen da.

Zerga geroratuuen ondoriozko aktiboak, era berean, konpentsatzeke dauden zerga-oinarri negatiboen eta sortutako eta aplikatu gabeko kenkari fiskalengatiko kredituen ondorioz sortzen dira.

Behin-behineko differentzia zergagari guztietarako kontabilizatzen da zerga geroratuaren ondorioz dagokion pasiboa, baldin eta ez bada merkataritz-a-fondo baten hasierako kontabilizazioaren ondoriozko behin-behineko differentzia edo transakzio baten hasierako kontabilizazioaren ondoriozkoa, eta transakzioa ez bada beste aktibo eta pasibo batzuen negozio-konbinazio bat, egiteko unean emaitza fiskalean edo kontabilitateko emaitzan ondioriorik ez dakarren eragiketa baten barruan.

Bestalde, zerga geroratuuen ondoriozko aktiboak, behin-behineko differentzia kengarriekin identifikatuak, kasu bakarrean kontabilizatzen dira: baldin eta gertagarritzat jotzen bada Fundazioak nahiko irabazi fiskal izango dituela etorkizunean, horiek ordaintzeko moduan, eta ez badatoz beste aktibo eta pasiboen hasierako kontabilizaziotik, negozio-konbinazioa ez den eta emaitza fiskalean nahiz kontabilitateko emaitzan ondioriorik ez dakarren eragiketa baten barruan. Zerga geroratuuen ondoriozko gainerako aktiboak ere (zerga-oinarri negatiboak eta konpentsatzeke dauden kenkariak) kasu bakarrean kontabilizatzen dira: baldin eta gertagarritzat jotzen bada Fundazioak etorkizunean behar adinako irabazi fiskalak edukiko dituela, horiek ordaintzeko moduan.

Kontabilizazioko itxiera bakoitzean, erregistratutako zerga geroratuak berrikusten dira (hala aktiboak nola pasiboa), indarrean jarraitzen dutela egiaztatzeko, eta

El gasto por impuesto corriente se determina mediante la suma del gasto por impuesto corriente y el impuesto diferido. El gasto por impuesto corriente se determina aplicando el tipo de gravamen vigente a la ganancia fiscal, y minorando el resultado así obtenido en el importe de las bonificaciones y deducciones generales y aplicadas en el ejercicio.

Los activos y pasivos por impuestos diferidos proceden de las diferencias temporarias definidas como los importes que se prevén pagaderos o recuperables en el futuro y que derivan de la diferencia entre el valor en libros de los activos y pasivos y su base fiscal. Dichos importes se registran aplicando a la diferencia temporal el tipo de gravamen al que se espera recuperarlos o liquidarlos.

Los activos por impuestos diferidos surgen, igualmente, como consecuencia de las bases imponibles negativas pendientes de compensar y de los créditos por deducciones fiscales generadas y no aplicadas.

Se reconoce el correspondiente pasivo por impuestos diferidos para todas las diferencias temporarias imponibles, salvo que la diferencia temporal se derive del reconocimiento inicial de un fondo de comercio o del reconocimiento inicial en una transacción que no es una combinación de negocios de otros activos y pasivos en una operación que en el momento de su realización, no afecte ni al resultado fiscal ni contable.

Por su parte, los activos por impuestos diferidos, identificados con diferencias temporarias deducibles, solo se reconocen en el caso de que se considere probable que la Fundación va a tener en el futuro suficientes ganancias fiscales contra las que poder hacerlos efectivos y no procedan del reconocimiento inicial de otros activos y pasivos en una operación que no sea una combinación de negocios y que no afecta ni al resultado fiscal ni al resultado contable. El resto de activos por impuestos diferidos (bases imponibles negativas y deducciones pendientes de compensar) solamente se reconocen en el caso de que se considere probable que la Fundación vaya a tener en el futuro suficientes ganancias fiscales contra las que poder hacerlos efectivos.

Con ocasión de cada cierre contable, se revisan los impuestos diferidos registrados (tanto activos como pasivos) con objeto de comprobar que se mantienen

egindako azterketen emaitzen arabera dagozkion zuzenketak egiten zaizkie.

Zerga geroratuen ondoriozko gastua edo diru-sarrera bat dator zerga geroratuen ondoriozko pasibo eta aktiboen kontabilizazio eta kitapenarekin, baita, hala badagokio, galdu-irabazien kontuan kontabilizatutako eta egotzitako ondare garbiarekin ere. Ondare garbi hori diru-laguntzaren izaera ekonomikoa duten kenkari eta beste abantaila fiskal batzuk kontabilizatzearen emaitza izan daiteke.

#### **g) Diru-sarrerak eta gastuak**

Diru-sarrerak eta gastuak sortzapen-irizpidearen arabera kontabilizatzen dira, aintzat hartu gabe zer unetan gertatzen den horietatik eratorritako diru- edo finantzakorrонtea.

Nolanahi ere, Fundazioak ekitaldiaren itxieran gauzatuta dauden onurak kontabilizatzen ditu soilik; aurreikusteko moduko arrisku eta galerak, berriz, behin-behinekoak izanik ere, ezagutu bezain pronto kontabilizatzen dira.

Ondasun edo zerbitzuen salmentaren ondoriozko diru-sarrerak haietatik jaso den edo jasoko den kontrapartidaren arrazoizko balioaren arabera kontabilizatzen dira. Azkar ordaintzeagatiko edo bolumenarengatiko deskontuak edo bestelako deskontuak, baita kredituen nominalean gehitutako interesak ere, horien minorazio gisa erregistratzen dira. Hala ere, Fundazioak kreditu komertzialei erantsitako interesak sartzen ditu, epemuga urtebetekoa edo gutxiagokoa denean eta kontratuzko interes-tasarik ez dutenean, diru-fluxuak ez eguneratzeak garrantzi handirik ez badu.

Bezeroei emandako deskontuak kontabilizatzen dira, aski litekeena denean horien emakidak salmentengatiko diru-sarreren murrizketa gisa zehazten duten baldintzak betetzea.

Etorkizuneko salmenten konturako aurrerakinak jaso diren balioan balioztatuta agertzen dira.

Erakundeak emandako diru-laguntzak horien emakida onartzen den unean kontabilizatzen dira.

vigentes, efectuándose las oportunas correcciones a los mismos, de acuerdo con los resultados de los análisis realizados.

El gasto o el ingreso por impuesto diferido se corresponde con el reconocimiento y la cancelación de los pasivos y activos por impuesto diferido, así como, en su caso, por el reconocimiento e imputación a la cuenta de pérdidas y ganancias del ingreso directamente imputado al patrimonio neto que pueda resultar de la contabilización de aquellas deducciones y otras ventajas fiscales que tengan la naturaleza económica de subvención.

#### **g) Ingresos y gastos**

Los ingresos y gastos se imputan en función del criterio del devengo con independencia del momento en que se produce la corriente monetaria o financiera derivada de ellos.

No obstante, la Fundación únicamente contabiliza los beneficios realizados a la fecha de cierre del ejercicio, en tanto que los riesgos y las pérdidas previsibles, aun siendo eventuales, se contabilizan tan pronto son conocidos.

Los ingresos por la venta de bienes o servicios se reconocen por el valor razonable de la contrapartida recibida o a recibir derivada de los mismos. Los descuentos por pronto pago, por volumen u otro tipo de descuentos, así como los intereses incorporados al nominal de los créditos, se registran como una minoración de los mismos. No obstante la Fundación incluye los intereses incorporados a los créditos comerciales con vencimiento no superior a un año que no tienen un tipo de interés contractual, cuando el efecto de no actualizar los flujos de efectivo no es significativo.

Los descuentos concedidos a clientes se reconocen en el momento en que es probable que se van a cumplir las condiciones que determinan su concesión como una reducción de los ingresos por ventas.

Los anticipos a cuenta de ventas futuras figuran valorados por el valor recibido.

Las ayudas otorgadas por la entidad se reconocen en el momento en que se apruebe su concesión.

Erabiltzaile edo afiliatuen kuotak dagozkien aldiko diru-sarrera gisa kontabilizatzen dira.

Baliabideak, babesleak eta lankidetzak erakartzeko sustapenen ondoriozko diru-sarrerak kampaña eta ekitaldiak egiten direnean kontabilizatzen dira.

#### **h) Ingurumenarekin lotutako ondare-osagaiak**

Zuzendaritzak baiezatzen du Fundazioak ez duela ingurumenarekin lotutako erantzukizun, gasto, aktibo, horridura edo kontingentziari, ondareari, finantza-egoerari eta horien emaitzari dagokienez adierazgarria izan daitekeenik.

#### **i) Diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak**

Itzuli behar ez diren kapitalezko diru-laguntzak emandako zenbatekoan balioztatzen dira. Hasiera batean zuzenean ondare garbiari egotxitako diru-sarrera gisa kontabilizatzen dira, eta emaitzen kontura egozten, diru-laguntzon bitartez finantzatutako aktiboek aldi horretan izandako balio-galerarekiko proporción, salbu eta balioa galdu ezin duten aktiboak direnean; halakoetan, besterentzen edo inventarioan baja sortzen duten ekitaldiko emaitzen kontuan egozten dira.

Bazkideek, babesleek edo patronoek emandako diru-laguntza, dohaintza edo legatuak badira, aurreko puntoko irizpide berberari jarraitzen zaio, sorte-dohaintza edo gizarte-funts gisa ematen direnean izan ezik; halakoetan, erakundearen beraren funtsetan kontabilizatzen dira zuzenean.

Hirugarren batek sortze-dohaintzara edo gizarte-funtsera egindako ekarpenak ere Fundazioaren funtsetan kontabilizatzen dira zuzenean.

Diru-laguntza itzulgarrien izaera dutenean, diru-laguntza bilaka daitezkeen epe luzerako zorren moduan kontabilizatzen dira.

Diru-laguntzak berariazko gastuak finantzatzeko ematen direnean, diru-sarrera gisa egotzikoa dira, finantzatzen dituzten gastuak sortzen diren ekitaldian.

Las cuotas de usuarios o afiliados se reconocen como ingresos en el periodo al que corresponden.

Los ingresos procedentes de promociones para captación de recursos, de patrocinadores y de colaboraciones se reconocen cuando las campañas y actos se producen.

#### **h) Elementos patrimoniales de naturaleza medioambiental**

La Dirección confirma que la Fundación no tiene responsabilidades, gastos, activos, ni provisiones y contingencias de naturaleza medioambiental que pudieran ser significativos en relación con el patrimonio, la situación financiera y los resultados del mismo.

#### **i) Subvenciones, donaciones y legados.**

Las subvenciones de capital no reintegrables se valoran por el importe concedido, reconociéndose inicialmente como ingresos directamente imputados al patrimonio neto y se imputan a resultados en proporción a la depreciación experimentada durante el período por los activos financiados por dichas subvenciones, salvo que se trate de activos no depreciables en cuyo caso se imputarán al resultado del ejercicio en que se produzca la enajenación o baja en inventario de los mismos.

Si las subvenciones, donaciones o legados fueran concedidos por los asociados, fundadores o patronos se sigue el mismo criterio que el punto anterior, salvo que se otorguen a título de dotación fundacional o fondo social, en cuyo caso se reconocen directamente en los fondos propios de la entidad.

Las aportaciones efectuadas por un tercero a la dotación fundacional o al fondo social también se reconocen directamente en los fondos propios.

Mientras tienen el carácter de subvenciones reintegrables se contabilizan como deudas a largo plazo transformables en subvenciones.

Cuando las subvenciones se concedan para financiar gastos específicos se imputarán como ingresos en el ejercicio en que se devenguen los gastos que están financiando.

Ordainik gabe jasotako zerbitzuei dagokienez, erakundeak izaeraren arabera kontabilizatzen ditu gastuak emaitzen kontuan, eta diru-lagunza/dohaintza gisa aitortzen ditu diru-sarrerak, jasotako zerbitzuaren arrazoizko balioaren zenbatespen albait onena eginez.

j) **Loturadun alderdien arteko transakzioetan erabilitako irizpideak**

Halakorik badago, talde bereko erakundeen arteko operazioak arau orokoren arabera kontabilizatzen dira, edozein dela ere erakundeon arteko lotura-maila. Egindako transakzioen xede diren elementuak, hasiera batean, arrazoizko balioan kontabilizatuko dira. Ondoren, dagozkion kontuetako arau bereziatarako aurreikusitakoaren arabera balioztatzen dira.

Balioztatze-arau horrek loturadun alderdiei eragingo die, baldin eta alderdiok berariaz agertzen badira urteko kontuak egiteko Kontabilitate Plan Orokorreko 13. arauan eta egokitzapen-arauak balioztatzeko 11. arauan. Ildo horretan:

- a) Erakunde bat taldekoa dela ulertuko da bien artean kontroleko lotura bat dagoenean, zuzenean edo zeharka, Merkataritza Kodeko 42. artikuluan aurreikusitakoaren antzekoa, edo bi enpresak, edozein modutan, pertsona fisiko edo juridiko batek kontrolatzen dituenean (edo pertsona juridikoen multzo batek, pertsona horiek batera jarduten badute edo zuzendaritzaz bakarraren azpian badaude akordioen edo estatutu-klausulen ondorioz). Bereziki, ulertuko da irabazi-asmorik gabeko bi erakunde taldeko erakunde gisa hartzekoak direla, bi-bietan bat datozenean bakoitzaren gobernu-organoak osatzen dituzten pertsona gehienak.
- b) Ulertuko da erakunde bat elkartua dela, baldin eta, adierazitako zentzuan taldeko erakunda izan gabe, erakundeak edo haren pertsona fisiko nagusiek eragin nabarmena badute erakunde loturadunaren gain, urteko kontuak egiteko 13. arau horretan xeheki azaltzen den moduan.
- c) Alderdi batek beste batekin lotura duela ulertuko da, bietako batek, zuzenean edo zeharka edo bazkide partaideen arteko itun edo akordioen

En cuanto a los servicios recibidos sin contraprestación, la entidad reconoce en la cuenta de resultados un gasto de acuerdo con su naturaleza y un ingreso en concepto de subvención/donación por la mejor estimación del valor razonable del servicio recibido

j) **Criterios empleados en transacciones entre partes vinculadas.**

En el supuesto de existir, las operaciones entre entidades del mismo grupo, con independencia del grado de vinculación, se contabilizan de acuerdo con las normas generales. Los elementos objeto de las transacciones que se realicen se contabilizarán en el momento inicial por su valor razonable. La valoración posterior se realiza de acuerdo con lo previsto en las normas particulares para las cuentas que corresponda.

Esta norma de valoración afecta a las partes vinculadas que se explicitan en la Norma de elaboración de las cuentas anuales 13<sup>a</sup> del Plan General de Contabilidad y en la Norma 11<sup>a</sup> de valoración de las normas de adaptación. En este sentido:

- a) Se entenderá que una entidad forma parte del grupo cuando ambas estén vinculadas por una relación de control, directa o indirecta, análoga a la prevista en el artículo 42 del Código de Comercio, o cuando las empresas estén controladas por cualquier medio por una o varias personas jurídicas que actúen conjuntamente o se hallen bajo dirección única por acuerdos o cláusulas estatutarias. En particular, se presumirá que dos entidades no lucrativas tienen la consideración de entidades del grupo cuando ambas entidades coincidan en la mayoría de personas que componen sus respectivos órganos de gobierno.
- b) Se entenderá que una entidad es asociada cuando, sin que se trate de una entidad del grupo en el sentido señalado, la entidad o las personas físicas dominantes, ejerzan sobre esa entidad asociada una influencia significativa, tal como se desarrolla detenidamente en la citada Norma de elaboración de cuentas anuales 13<sup>a</sup>.
- c) Una parte se considera vinculada a otra cuando una de ellas ejerce o tiene la posibilidad de ejercer directa o indirectamente o en virtud de pactos o



6858547

ondorioz, bestearen gaineko kontrola daukanean, edo haren erabaki finantzarioetan edo ustiapenekoetan eragin garrantzitsua daukanean edo eduki dezakeenean, urteko kontuak egiteko 15. arauan xeheki azaltzen den moduan.

Fundazioarekiko loturadun alderditzat hartzen dira, taldeko erakundeez, elkartutakoez eta talde anitzekoez gain, zuzenean nahiz zeharka Fundazioan edo haren nagusian partaidetza duten pertsona fisikoak, halako moldez non eragin nabarmena izan baitezakete bataren nahiz bestearen gainean, bai eta gertuko ahaideen eta Fundazioko edo haren nagusiko langile giltzarrien gainean ere (erakundearen jardueren plangintzan, zuzendaritzan eta kontrolean, dela zuzenean, dela zeharka, agintaritza eta erantzukizuna duten pertsona fisikoak). Horien artean sartzen dira administrari eta zuzendariak, haien gertuko ahaideak, eta aurrez aipatutako pertsonen eragin nabarmenaren pean gera litezkeen erakundeak. Era berean, alderdi loturaduntzat hartuko dira Fundazioarekin aholkulari edo zuzendariren bat partekatzen duten enpresak, salbu eta hark ez duenean eragin nabarmena bien finantza- eta ustiapen-politiken gain; hala badagokio, halakotzat hartuko dira Fundazioko administrariaren, pertsona juridikoaren, ordezkarriaren, pertsona fisikoaren, ahaide hurbilak ere.

acuerdos entre accionistas o participes, el control sobre otra o una influencia significativa en la toma de decisiones financieras y de explotación de la otra, tal como se detalla detenidamente en la Norma de elaboración de cuentas anuales 15<sup>a</sup>.

Se consideran partes vinculadas a la Fundación, adicionalmente a las entidades del grupo, asociadas y multigrupo, a las personas físicas que posean directa o indirectamente alguna participación en la Fundación, o en su dominante, de manera que les permita ejercer sobre una u otra una influencia significativa, así como a sus familiares próximos, al personal clave de la Fundación o de su dominante (personas físicas con autoridad y responsabilidad sobre la planificación, dirección y control de las actividades de la entidad, ya sea directa o indirectamente), entre la que se incluyen los Administradores y los Directivos, junto a sus familiares próximos, así como a las entidades sobre las que las personas mencionadas anteriormente puedan ejercer una influencia significativa. Asimismo tienen la consideración de parte vinculadas las empresas que comparten algún consejero o directivo con la Fundación, salvo cuando éste no ejerza una influencia significativa en las políticas financiera y de explotación de ambas, y, en su caso, los familiares próximos del representante persona física del Administrador, persona jurídica, de la Fundación.

**5. oharra- IBILGETU UKIEZINA**

Ekitaldian, aldaketa hauek izan dira epigrafe honetan:

**Nota 5- INMOVILIZADO INTANGIBLE**

Las variaciones experimentadas en este epígrafe durante el ejercicio han sido las siguientes:

	<i>Aplikazio informatikoak Aplicaciones informáticas</i>	<i>Guztira Total</i>
<b>A) HASIERAKO SALDO GORDINA, 2019 EKITALDIA A) SALDO INICIAL BRUTO, EJERCICIO 2019</b>	<b>63.851</b>	<b>63.851</b>
<i>2019 ekitaldiko altak Altas del ejercicio 2019</i>	0	0
<i>2019 ekitaldiko bajak Bajas del ejercicio 2019</i>	0	0
<b>B) AMAIERAKO SALDO GORDINA, 2019 EKITALDIA B) SALDO FINAL BRUTO, EJERCICIO 2019</b>	<b>63.851</b>	<b>63.851</b>
<i>2020 ekitaldiko altak Altas del ejercicio 2020</i>	0	0
<i>2020 ekitaldiko bajak Bajas del ejercicio 2020</i>	0	0
<b>C) AMAIERAKO SALDO GORDINA, 2020 EKITALDIA C) SALDO FINAL BRUTO, EJERCICIO 2020</b>	<b>63.851</b>	<b>63.851</b>
<b>D) AMORTIZAZIO METATUA, 2019 EKITALDIKO HASIERAKO SALDOA D) AMORTIZACIÓN ACUMULADA, SALDO INICIAL EJERCICIO 2019</b>	<b>63.851</b>	<b>63.851</b>
<i>2019 Ekitaldiko amortizaziora egindako hornidura Dotación a la amortización del ejercicio 2019</i>	0	0
<i>Irteera, baja, murrizketa edo eskualdateen ondoriozko murrizketak Disminuciones por salidas, bajas, reducciones o traspasos</i>	0	0
<b>E) AMORTIZAZIO METATUA, 2019 EKITALDIKO AMAIERAKO SALDOA E) AMORTIZACION ACUMULADA, SALDO FINAL EJERCICIO 2019</b>	<b>63.851</b>	<b>63.851</b>
<i>2020 Ekitaldiko amortizaziora egindako hornidura Dotación a la amortización del ejercicio 2020</i>	0	0
<i>Irteera, baja, murrizketa edo eskualdateen ondoriozko murrizketak Disminuciones por salidas, bajas, reducciones o traspasos</i>	0	0
<b>F) AMORTIZAZIO METATUA, 2020 EKITALDIKO AMAIERAKO SALDOA F) AMORTIZACION ACUMULADA, SALDO FINAL EJERCICIO 2020</b>	<b>63.851</b>	<b>63.851</b>
<b>G) KONTABILITATEKO BALIO GARBIA 2020/12/31n G) VALOR NETO CONTABLE AL 31/12/2020</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

2020 eta 2019ko ekitaldiaren itxieran, ibilgetu ukiezina osoz amortizatuta dago.

Ez da suertatu inguruabarrik, oraingo ekitaldian edota etorkizunekoetan eragin nabarmena izan duenik, ezta desegite-, erretiratze- edo birgaitze-kostuen zenbatespenetan, balio-bitztan eta amortizatzemetodoetan eragina izan duen inguruabarrik ere.

Al cierre del ejercicio 2020 y 2019 el inmovilizado intangible se encuentra totalmente amortizado.

No se ha producido ninguna circunstancia que haya supuesto una incidencia significativa que afecte al ejercicio presente o a ejercicios futuros ni que afecten a las estimaciones de los costes de desmantelamiento, retiro o rehabilitación, vidas útiles y métodos de amortización.

Ez zaie balio-zuzenketarik egin ibilgetu ukiezineko ondasunei.

2020ko abenduaren 31n, ez zegoen ibilgetu ukiezina erosteko konpromiso irmorik.

Ez da jaso ibilgetu materialari lotutako diru-laguntza, dohaintza edo legaturik.

No se ha realizado correcciones valorativas de los bienes de inmovilizado intangible.

A 31 de diciembre de 2020 no se han contraído compromisos en firme para la compra de inmovilizado intangible.

No se han recibido subvenciones, donaciones o legados relacionados con el inmovilizado intangible.

#### **6. oharra- IBILGETU MATERIALA**

Ondoren erakusten dugu ibilgetu materialaren xehetasuna eta mugimendua

#### **Nota 6- INMOVILIZADO MATERIAL**

El detalle y movimiento del inmovilizado material se muestra a continuación:

	<b>Beste instalazio batzuk Otras instalaciones</b>	<b>Altzariak Mobilario</b>	<b>Ekipo informatikoak Equipos informáticos</b>	<b>Guztira Total</b>
<b>A) HASIERAKO SALDO GORDINA, 2019 EKITALDIA</b> <b>A) SALDO INICIAL BRUTO, EJERCICIO 2019</b>	<b>189.572</b>	<b>42.932</b>	<b>49.185</b>	<b>281.689</b>
<b>2019 ekitaldiko altak</b> <i>Altas del ejercicio 2019</i>	0	0	0	0
<b>2019 ekitaldiko bajak</b> <i>Bajas del ejercicio 2019</i>	0	0	0	0
<b>B) AMAIERAKO SALDO GORDINA, 2019 EKITALDIA</b> <b>B) SALDO FINAL BRUTO, EJERCICIO 2019</b>	<b>189.572</b>	<b>42.932</b>	<b>49.185</b>	<b>281.689</b>
<b>2020 ekitaldiko altak</b> <i>Altas del ejercicio 2020</i>	0	0	0	0
<b>2020 ekitaldiko bajak</b> <i>Bajas del ejercicio 2020</i>	0	0	0	0
<b>C) AMAIERAKO SALDO GORDINA, 2020 EKITALDIA</b> <b>C) SALDO FINAL BRUTO, EJERCICIO 2020</b>	<b>189.572</b>	<b>42.932</b>	<b>49.185</b>	<b>281.689</b>
<b>D) AMORTIZAZIO METATUA, 2019 EKITALDIKO HASIERAKO SALDOA</b> <b>D) AMORTIZACIÓN ACUMULADA, SALDO INICIAL EJERCICIO 2019</b>	<b>189.572</b>	<b>42.932</b>	<b>49.185</b>	<b>281.689</b>
<b>2019 Ekitaldiko amortizaziora egindako hornidura</b> <i>Dotación a la amortización del ejercicio 2019</i>	0	0	0	0
<b>Irteera, baja, murrizketa edo eskualdatzeen ondoriozko murrizketak</b> <i>Disminuciones por salidas, bajas, reducciones o traspasos</i>	0	0	0	0
<b>E) AMORTIZAZIO METATUA, 2019 EKITALDIKO AMAIERAKO SALDOA</b> <b>E) AMORTIZACION ACUMULADA, SALDO FINAL EJERCICIO 2019</b>	<b>189.572</b>	<b>42.932</b>	<b>49.185</b>	<b>281.689</b>
<b>2020 Ekitaldiko amortizaziora egindako hornidura</b> <i>Dotación a la amortización del ejercicio 2020</i>	0	0	0	0
<b>Irteera, baja, murrizketa edo eskualdatzeen ondoriozko murrizketak</b> <i>Disminuciones por salidas, bajas, reducciones o traspasos</i>	0	0	0	0
<b>F) AMORTIZAZIO METATUA, 2020 EKITALDIKO AMAIERAKO SALDOA</b> <b>F) AMORTIZACION ACUMULADA, SALDO FINAL EJERCICIO 2020</b>	<b>189.572</b>	<b>42.932</b>	<b>49.185</b>	<b>281.689</b>
<b>G) KONTABILITATEKO BALIO GARBIA 2020/12/31n</b> <b>G) VALOR NETO CONTABLE AL 31/12/2020</b>	0	0	0	0

Fundazioak Arkauten kokatuta dauden eta Euskal Autonomia Erkidegoaren administrazioarenak diren lokaletan jarduten du. Lokal horiek NEIKER BRTA laga

La Fundación desarrolla su actividad en los locales ubicados en Arkaute propiedad de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi. Dichos locales están

zaizkio doan, eta erakunde horrek bere gain hartzen du lokalen erabileraaren erantzukizuna, bai eta mantentze-lanen eta kontserbazioaren gastuak ere.

NEIKER BRTAk, kontzeptu horiek direla eta, 17.204 euroko (BEZA barne) fakturazia egin dio 2020an Fundazioari, eta 19.629 eurokoa 2019an.

Ez da suertatu inguruabarrik, oraingo ekitaldian edota etorkizunekoan eragin nabarmena izan duenik, ezta desegite-, erretiratze- edo birgaitze-kostuen zenbatespenetan, balio-bizitzan eta amortizatzemetodoetan eragina izan duen inguruabarrik ere.

Ez zaie balio-zuzenketarik egin ibilgetu ukiezineko ondasunei.

2020 eta 2019ko ekitaldiaren itxieran, ibilgetu materiala osoz amortizatuta dago.

Ez da jaso ibilgetu materialari lotutako diru-lagunza, dohaintza edo legaturik.

#### **7. oharra- ERRENTAMENDU OPERATIBOAK**

Hona hemen Fundazioa errentaria den errentamendu operatiboen informazioa:

<b>Kontzeptua Concepto</b>	<b>31.12.20</b>	<b>31.12.19</b>
<b>Eraikina Edificio</b>	17.204	18.074
<b>Guztira Total</b>	<b>17.204</b>	<b>18.074</b>

Eraikinaren errentamendu gastuak dira NEIKER BRTA Fundazioari fakturatzen dizkion alokairu-, mantentze- eta kontserbazio-gastuak (6. oharra).

cedidos de forma gratuita a NEIKER BRTA quien asume toda la responsabilidad de uso, así como los gastos de mantenimiento y conservación.

NEIKER BRTA ha facturado a la Fundación por dichos conceptos un importe de 17.204 euros (IVA incluido) en 2020 siendo el importe correspondiente en 2019 de 19.629 euros.

No se ha producido ninguna circunstancia que haya supuesto una incidencia significativa que afecte al ejercicio presente o a ejercicios futuros ni que afecten a las estimaciones de los costes de desmantelamiento, retiro o rehabilitación, vidas útiles y métodos de amortización.

No se ha realizado ninguna corrección valorativa de los bienes de inmovilizado.

Al cierre del ejercicio 2020 y 2019 el inmovilizado material se encuentra totalmente amortizado.

No se han recibido subvenciones, donaciones o legados relacionados con el inmovilizado material.

#### **Nota 7- ARRENDAMIENTOS OPERATIVOS**

La información de los arrendamientos operativos en los que la Fundación es arrendataria es la siguiente:

Los gastos por arrendamiento del edificio corresponden a los gastos de alquiler, mantenimiento y conservación que NEIKER BRTA factura a la Fundación (Nota 6).

## 8. oħarr - FINANTZAKO TRESNAK

### 8.1- Finantzako tresnek finantza-egoeran eta erakundearen emaitzetan duten garrantziari buruzko informazioa

#### a) Finantza-aktibo eta finantza-pasiboen kategoriar

- a.1) Finantza-aktiboak, taldearen, sozietate taldeaniztunaren eta elkartuen erakundeen ondarean egindako inbertsioak izan ezik.

Jarraian erakusten da Fundazioaren epe laburreko balantzearen aktiboen finantza-tresnei buruzko informazioa, kategoriaren arabera sailkatua, eskudirua eta beste balio likido baliokide batzuk kontuan hartu gabe:

#### Nota 8- INSTRUMENTOS FINANCIEROS

### 8.1- Información sobre la relevancia de los instrumentos financieros en la situación financiera y los resultados de la entidad

#### a) Categorías de activos financieros y pasivos financieros

- a.1) Activos financieros, salvo inversiones en el patrimonio de entidades del grupo, multigrupo y asociadas.

La información de los instrumentos financieros del activo del balance de la Fundación a corto plazo, sin considerar el efectivo y otros activos líquidos equivalente, clasificados por categorías, es la que se muestra a continuación:

KATEGORIAK CATEGORÍAS	MOTAK CLASES							
	Ondarearen tresnak <i>Instrumentos de patrimonio</i>		Zorraren balio adierazgarriak <i>Valores representativos de deuda</i>		Kreditu erorriak <i>Créditos Derivados</i>		GUZTIRA TOTAL	
	2020	2019	2020	2019	2020	2019	2020	2019
Arrazoizko balioko aktiboak, aldaketekin emaitzetan: <i>Activos a valor razonable con cambios en resultados, del cual:</i>								
Muga-egunera arte mantendutako inbertsioak <i>Inversiones mantenidas hasta el vencimiento</i>								
Maileguak eta kobratzeko partidak <i>Préstamos y partidas a cobrar</i>					121.067	0	121.067	0
Salmentarako aktiboak: <i>Activos disponibles para la venta, del cual:</i>								
Estalduratik erorriak <i>Derivados de cobertura</i>								
<b>GUZTIRA TOTAL</b>					<b>121.067</b>	<b>0</b>	<b>121.067</b>	<b>0</b>

#### a.2) Finantza-pasiboak

Jarraian erakusten da Fundazioaren epe laburreko balantzearen pasiboen finantza-tresnei buruzko informazioa, kategoriaren arabera sailkatua:

#### a.2) Pasivos financieros.

La información de los instrumentos financieros del pasivo del balance de la Fundación a corto plazo, clasificados por categorías es la siguiente:

KATEGORIAK CATEGORÍAS	MOTAK CLASES							
	Kreditu-erakundeekin dauden zorrak <i>Deudas con entidades de crédito</i>		Obligazioak eta vester balio negoziagarri battuk <i>Obligaciones y otros valores negociables</i>		Eratorriak eta beste batzuk <i>Derivados y otros</i>		GUZTIRA TOTAL	
	2020	2019	2020	2019	2020	2019	2020	2019
Zordunketak eta ordaindu beharreko partidak <i>Débitos y partidas a pagar</i>	7.608	1.597			157.211	23.674	164.819	25.274
Arrazoizko balioko pasiboak, aldaketekin emaitzetan: <i>Pasivos a valor razonable con cambios en resultados, del cual:</i>								
Estalduratik eratorriak <i>Derivados de cobertura</i>								
<b>GUZTIRA TOTAL</b>	<b>7.608</b>	<b>1.597</b>			<b>157.211</b>	<b>23.674</b>	<b>164.819</b>	<b>25.274</b>

**b) Birsailkapenak**

Ez da egin finantza-aktiboen kategorien arteko  
birsailkapenik.

**b) Reclasificaciones**

No se han realizado reclasificaciones entre  
categorías de activos financieros.

**c) Epemugaren araberako sailkapena**

Taula honetan agertzen dira Fundazioaren finantza-  
pasiboak mugaeguneratzearagatik izandako  
sailkapenak, hurrengo urteetan (ekitaldiaren  
amaieran eta azken epemugara arte)  
mugaeguneratu diren zenbatekoei dagozkienak

**c) Clasificación por vencimientos**

Las clasificaciones por vencimiento de los pasivos  
financieros de la Fundación, de los importes que  
venzan en cada uno de los siguientes años al cierre  
del ejercicio y hasta su último vencimiento, se  
detallan en el siguiente cuadro:

Kontzeptua Concepto	Mugaeguneratutako, urtearen arabera Vencimiento en años			
	2021	2022	2023 y 2024	GUZTIRA TOTAL
<b>Zorrak Deudas</b>				
▪ Zorrak kreditu-erakundeekin <i>Deudas con entidades de crédito</i>	7.608			<b>7.608</b>
<b>Bestelako pasibo finantzarioak Otros pasivos financieros</b>	24.241	32.090	<b>47.539</b>	<b>103.870</b>
<b>Zorrak taldearen erakundeekin eta elkartuekin Deudas con entidades grupo y asociadas</b>	8.436			<b>8.436</b>
<b>Merkataritzako hartzekodunak eta ordaindu beharreko beste kontu batzuk Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar</b>				
▪ Hornitzaleak <i>Proveedores</i>	44.876			<b>44.876</b>
▪ Pertsonala <i>Personal</i>	30			<b>30</b>
<b>GUZTIRA TOTAL</b>	<b>85.191</b>	<b>32.090</b>	<b>47.539</b>	<b>164.820</b>

#### **8.2- Emaitzen kontuari eta ondare garbiari buruzko informazioa**

Interes-tasa efektiboaren metodoa erabileraren ondorioko finantzako sarrerak ez da gertatu.

Ekitaldian egotzi diren finantzako sarrerak Fundazioaren kontu korronteen interesen likidazioari dagokio.

Ez da finantza-aktiboen narriaduraren ondoriozko balorazio-zuzenketarik egin.

Ez da finantza-pasiboen ondoriozko finantza-gasturik egon.

#### **8.2- Información relacionada con la cuenta de resultados y el patrimonio neto**

No se han producido ingresos financieros resultantes de la aplicación del método del tipo de interés efectivo.

Los ingresos financieros imputados en el ejercicio corresponden a liquidación de intereses por las cuentas corrientes de la Fundación.

No se han realizado correcciones valorativas por deterioro en los activos financieros.

No se han producido gastos financieros procedentes de pasivos financieros.

#### **8.3- Bestelako informazioa**

2020ko abenduaren 31n ez da aktiboak erosteko konpromiso írmorik hartu.

#### **8.4- Finantza-tresnen arriskuaren mailari eta izaerari buruzko informazioa**

Fundazioaren finantza-arriskuen kudeaketa zuzendaritzan zentralizatuta dago. Zuzendaritzak mekanismoak ezarri ditu, kredituen, likideziaren eta kanbio-tasen arriskuaren aldaketen eraginaren pean egotea kontrolatzeko. Jarraian, Fundazioan eragina duten finantza-arrisku nagusiak azaltzen dira:

##### **a) Kreditu-arriskua**

Oro har, Fundazioak bere diruzaintza-kontua eta aktibo likido baliokideak mantentzen ditu, kreditu-maila handiko finantza-erakundeetan.

##### **b) Likidezia-arriskua**

Likidezia bermatzeko eta jardueretatik eratortzen diren ordainketa-konpromiso guztiei erantzuteko, Fundazioak balantzean ageri den diruzaintza du.

#### **8.3- Otra información**

Al 31 de diciembre de 2020 no se han contraído compromisos en firme para la compra de activos.

#### **8.4- Información sobre la naturaleza y el nivel de riesgo procedente de instrumentos financieros**

La gestión de los riesgos financieros de la Fundación está centralizada en la Dirección, la cual tiene establecidos los mecanismos necesarios para controlar la exposición a las variaciones en los riesgos de crédito, liquidez y tipos de cambio. A continuación se indican los principales riesgos financieros que impactan a la Fundación:

##### **a) Riesgo de crédito**

Con carácter general la Fundación mantiene su tesorería y activos líquidos equivalentes en entidades financieras de elevado nivel crediticio.

##### **b) Riesgo de liquidez**

Con el fin de asegurar la liquidez y para atender todos los compromisos de pago que se derivan de sus actividades, la Fundación dispone de la tesorería que muestra el balance.

c) Kanbio-tasaren arriskua

Fundazioak eurotan bakarrik egiten ditu moneta-transakzioak, eta, beraz, Fundazioaren ustez, kanbio-tasaren ondoriozko arriskuaren pean egoteak ezin du eraginik izan emaitzen kontuan.

d) Interes-tasaren arriskua

Fundazioak kontratatuta duen zorraren interes-tasa, funtsean, euriborra da, emaitzen kontuari nabarmen eragin diezaioketen fluktuazio arriskuak ekiditeko.

c) Riesgo de tipo de cambio

La Fundación no realiza transacciones en moneda distinta al euro, por lo que considera que la exposición de riesgo por la fluctuación de tipos de cambio no puede afectar la cuenta de resultados.

d) Riesgo de tipo de interés

El tipo de interés de referencia de la deuda contratada por la Fundación es, fundamentalmente, el euríbor con el objetivo de evitar riesgos de fluctuación que puedan afectar significativamente a la cuenta de resultados.

**9. oharra- FUNTSAK PROPIOAK**

Hau izan da funts propioen eboluzioa:

**Nota 9- FONDOS PROPIOS**

La evolución de los fondos propios ha resultado la siguiente:

<i>Kontzeptua Concepto</i>	<i>Fundazioaren zuzkidura Dotación Fundacional</i>	<i>Erreserbak Reservas</i>	<i>Aurreko ekitaldietako gaindikinak Excedentes de Ej. Anteriores</i>	<i>Ekitaldiaren gaindikina Excedente del Ejercicio</i>	<i>Guztira Total</i>
<b>A) HASIERAKO SALDOA 19.01.01EAN <i>A) SALDO INICIAL AL 01.01.19</i></b>	<b>486.668</b>	<b>6.800</b>	<b>(330.254)</b>	<b>(42.558)</b>	<b>120.656</b>
<b>Gehikuntzak edo gutxipenak <i>Aumentos o disminuciones</i></b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>(7.137)</b>	<b>(7.137)</b>
<b>Gaindikinaren aplikazioa <i>Aplicación del excedente</i></b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>(42.558)</b>	<b>42.558</b>	<b>0</b>
<b>B) AMAIERAKO SALDOA, 19.12.31N <i>B) SALDO FINAL AL 31.12.19</i></b>	<b>486.668</b>	<b>6.800</b>	<b>(372.812)</b>	<b>(7.137)</b>	<b>113.519</b>
<b>C) HASIERAKO SALDOA 20.01.01EAN <i>C) SALDO INICIAL AL 01.01.20</i></b>	<b>486.668</b>	<b>6.800</b>	<b>(372.812)</b>	<b>(7.137)</b>	<b>113.519</b>
<b>Gehikuntzak edo gutxipenak <i>Aumentos o disminuciones</i></b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>91.332</b>	<b>91.332</b>
<b>Gaindikinaren aplikazioa <i>Aplicación del excedente</i></b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>(7.137)</b>	<b>7.137</b>	<b>0</b>
<b>D) AMAIERAKO SALDOA, 20.12.31N <i>D) SALDO FINAL AL 31.12.20</i></b>	<b>486.668</b>	<b>6.800</b>	<b>(379.949)</b>	<b>91.332</b>	<b>204.851</b>



### Fundazioaren zuzkidura

Fundazioa 2001ko urtarrilaren 10ean eratu zuten erakunde hauek:

### Dotación fundacional

La Fundación se constituyó el 10 de enero de 2001 por las siguientes entidades:

<b>Erakundeak Entidades</b>	<b>Zuzkidura Dotación</b>	<b>%</b>
NEIKER BRTA	132.223	33,33
Fundación Azti – Azti Fundazioa	132.223	33,33
Fundación Kalitatea – Kalitatea Fundazioa	132.223	33,33
<b>Guztira Total</b>	<b>396.669</b>	<b>100,00</b>

2011ko uztailaren 14an, Batzar Nagusiak baimena eman zuen Fundazioaren zuzkiduran 90.000 euro gehitzeko, eta honela geratu da:

Con fecha 14 de julio de 2011, la Asamblea General aprobó la ampliación de la dotación fundacional en 90.000 euros, quedando establecido de la siguiente forma:

<b>Erakundeak Entidades</b>	<b>Hasierako zuzkidura Dotación inicial</b>	<b>Gehikuntza Ampliación</b>	<b>Fundazioaren zuzkidura Dotación Fundacional</b>	<b>%</b>
NEIKER BRTA	132.223	30.000	162.223	33,33
Fundación Azti – Azti Fundazioa	132.223	30.000	162.223	33,33
Fundación Kalitatea – Kalitatea Fundazioa	132.223	30.000	162.223	33,33
<b>Guztira Total</b>	<b>396.669</b>	<b>90.000</b>	<b>486.669</b>	<b>100,00</b>

### 10. oharra- EGOERA FISKALA

### Nota 10- SITUACIÓN FISCAL

#### 10.1- Saldoak administrazio publikoekin

Administrazio publikoiei lotutako saldoen osaera:

#### 10.1- Saldos con Administraciones Pùblicas

La composición de los saldos relacionados con las Administraciones Pùblicas es:

<b>Kontzeptua Concepto</b>	<b>2020 ekitaldia Ejercicio 2020</b>	<b>2019 ekitaldia Ejercicio 2019</b>
<b>Hartzekoduna Acreedor</b>		
▪ <b>Ogasun publikoa, PFEZ Hacienda Pública por IRPF</b>	<b>39.840</b>	<b>35.914</b>
▪ <b>Gizarte Segurantzaren organismoak Organismos de la Seguridad Social</b>	26.589	22.910
▪ <b>Ogasun publikoa, BEZ Hacienda Pública por IVA</b>	13.251	12.374
	0	630

## **10.2- Etekinen gaineko zergak**

Irabazteko xederik gabeko erakundeen eta mezenasgorako zerga pizgarrien zerga araubideari buruzko uztailaren 14ko 16/2004 Foru Arauko II. kapituluaren arabera, fundazioak Sozietateen gaineko Zergatik salbuetsita daude, besteak beste, errenta hauetan: erakundearen helburuei laguntzeko jasotako emariak eta dohaintzak, foru arau horretako 26. artikuluan arautzen diren enpresa-lankidetzen hitzarmenak direla eta jasotako laguntza ekonomikoak; elkartuek, laguntzaileek eta ongileek ordaindutako kuotak; diru-laguntzak, salbuetsita ez dauden ustiapen ekonomikoak finantzatzeko direnak izan ezik; erakundearen ondare higiezin eta higikorretik eratortzen diren errentak, esaterako, dibidendoak, interesak, kanonak eta alokairuak; foru arau horretako 9. artikuluan aipatzen diren eta salbuetsita ez dauden ustiapen ekonomikoen ondorioz lortutako errentak.

Ekitaldiko kontabilitateko emaitzaren eta Sozietateen gaineko Zergaren zerga-oinarriaren arteko aldea honela bateratzen da:

	<b>2020</b>	<b>2019</b>
<b>Kontabilitateko emaitza Resultado contable</b>	<b>91.332</b>	<b>(7.137)</b>
<b>Ezberdintasun iraunkorak Diferencias permanentes</b>	<b>(91.332)</b>	<b>7.137</b>
▪ Errenta-salbuespna, 16/2004 Foru Arauaren arabera Exención rentas según Norma Foral 16/2004	(91.332)	7.137
<b>Zerga-oinarria (zerga-emaitza) Base imponible (Resultado fiscal)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

Zerga-tasa orokorra % 10 da.

Ikuskatu beharreko ekitaldi irekiak azken lau ekitaldiak dira. Zerga-aitorpenak ezin dira behin betikoak izan harik eta preskribatu edo agintari fiskalek onartu arte, ahaztu gabe, gainera, zerga arloko legediak interpretazio bat baino gehiago izan ditzakeela. Zuzendaritzaren ustez, aldi batek ikuskapen baten ondorioz edozein zerga-pasibo osagarri agertzen bada, ez du ondorio garrantzitsurik urteko kontuetan izango (kontua osotasunean hartuta).

## **10.2- Impuestos sobre beneficios**

De acuerdo con el Capítulo II de la Norma Foral 16/2004, de 12 de julio, de régimen fiscal de las entidades sin fines lucrativos e incentivos fiscales al mecenazgo, las fundaciones gozarán de exención en el Impuesto sobre Sociedades, entre otras, por las siguientes rentas: Los donativos y donaciones recibidos para colaborar en los fines de la entidad y las ayudas económicas recibidas en virtud de los convenios de colaboración empresarial regulados en el artículo 26 de dicha Norma Foral, las cuotas satisfechas por los asociados colaboradores o beneficiarios; las subvenciones, salvo las destinadas a financiar la realización de explotaciones económicas no exentas; las procedentes del patrimonio mobiliario e inmobiliario de la entidad, como son los dividendos, intereses, cánones y alquileres; y las obtenidas en el ejercicio de las explotaciones económicas exentas relacionadas en el artículo 9 de dicha Norma Foral. Así pues, en la base imponible del Impuesto sobre Sociedades solo se incluirán las rentas derivadas de las explotaciones económicas no exentas.

La conciliación de la diferencia entre el resultado contable del ejercicio con la base imponible del impuesto sobre sociedades es la siguiente:

	<b>2020</b>	<b>2019</b>
<b>Kontabilitateko emaitza Resultado contable</b>	<b>91.332</b>	<b>(7.137)</b>
<b>Ezberdintasun iraunkorak Diferencias permanentes</b>	<b>(91.332)</b>	<b>7.137</b>
▪ Errenta-salbuespna, 16/2004 Foru Arauaren arabera Exención rentas según Norma Foral 16/2004	(91.332)	7.137
<b>Zerga-oinarria (zerga-emaitza) Base imponible (Resultado fiscal)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

El tipo impositivo general vigente es del 10%.

Los ejercicios abiertos a inspección comprenden los cuatro últimos ejercicios. Las declaraciones de impuestos no pueden considerarse definitivas hasta su prescripción o su aceptación por las autoridades fiscales y, con independencia de que la legislación fiscal es susceptible a interpretaciones. La Dirección estima que cualquier pasivo fiscal adicional que pudiera ponerse de manifiesto, como consecuencia de una eventual inspección, no tendrá un efecto significativo en las cuentas anuales tomadas en su conjunto.

### **10.3- Beste tributu batzuk**

Indarreko legeriaren arabera, zergak ezin daitezke behin betiko likidatutzat hartu, harik eta aitorpenak zergagintariekin ikuskatu edo preskripzio-epea amaitu arte. 2019 ekitaldia amaitzean, Fundazioak ekitaldi hauek dazka ikuskatzen: aplikatu beharreko zergetarako ohiko preskripzio-epearen barruko ekitaldiak

### **10.3- Otros tributos**

Según establece la legislación vigente, los impuestos no pueden considerarse definitivamente liquidados hasta que las declaraciones presentadas hayan sido inspeccionadas por las autoridades fiscales o haya transcurrido el plazo de prescripción. Al cierre del ejercicio 2019, la Fundación tiene abiertos a inspección los ejercicios comprendidos en el plazo normal de prescripción para los impuestos que le son de aplicación.

## **11. oharra- DIRU-SARRERAK ETA GASTUAK**

### **11.1- Fundazioaren jardueraren diru-sarrerak**

Fundazioak 800.000 euroko diru-laguntza jaso du Eusko Jaurlaritzako Ekonomiaren Garapen eta Azpiegitura Saitetik, Euskal Autonomía Erkidegoko Administrazioaren eta Fundazioaren arteko lankidetza-hitzarmenaren esparruan. Diru-laguntza hori Fundazioaren 2020 ekitaldiko ustiapen-jarduerak finantzatzeko eman da (2019.urteko zenbateko 760.000 euro zen).

Era berean, Hazi Fundazioaren 50.000 euroko dirulaguntza jaso da, “COVID-19ak eragindako egoeraren ondoriozko ingurumen-sensibilizazioaren eta -jasangarritasunaren esparruan” sinatutako hitzarmena oinarri hartuta. Adierazitako zenbatekoa ekitaldian izandako gastuak finantzatzeko da, eta, ekitaldia ixtean, kobrazteke geratu zen.

Bestalde, Europako Batzordearen 107.406 euroko dirulaguntza bat ere jaso da 2020ko azaroa eta 2024ko apirila bitarteko gastuak finantzatzeko. Ekitaldia ixtean, 71.067 euro zeuden kobrazteke, eta kalkulatu da kobraztuko dela, proiektuaren garapenaren aurreikuspenari jarraikiz, honako egutegi honen arabera:

### **Nota 11- INGRESOS Y GASTOS**

#### **11.1- Ingresos de la actividad propia**

La Fundación ha recibido una subvención por importe de 800.000 euros por el Departamento de Desarrollo Económico e Infraestructuras del Gobierno Vasco en el marco de Convenio de Colaboración entre la administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco, y la Fundación, para financiar sus actividades de explotación en el ejercicio 2019 (siendo el importe correspondiente a 2019 de 760.000 euros).

Asimismo, se ha recibido una subvención de Fundación Hazi por importe de 50.000 euros en base al convenio suscrito “en el marco de sensibilización y sostenibilidad medio ambiental debido a la situación actual causada por el COVID”. El importe señalado, que ha sido destinado a financiar gastos incurridos en el ejercicio, se encuentra pendiente de cobro al cierre del ejercicio.

Por otra parte, se ha recibido una subvención de la Comisión Europea por importe de 107.406 euros para financiar gastos a incurrir entre noviembre de 2020 y abril de 2024. Al cierre del ejercicio se encuentra pendiente de cobro 71.067 euros, estimándose su cobro de acuerdo a las previsiones de avance del proyecto, de acuerdo al siguiente calendario.

<b>Ekitaldia Ejercicio</b>	<b>Zenbatekoa Importe</b>
2021	15.573
2022	45.113
2023	0
2024	10.387
<b>Guztira <i>Total</i></b>	<b>71.067</b>

Lagunza hori balantzearen “beste finantza-pasibo batzuk” epigrafean erregistratu da, finantzatu diren gastuak oraindik ez direlako exekutatu. Pasibo arruntean eta ez arruntean sailkatu da, gastu horien exekuzio-aurreikuspenen arabera. Hain zuzen ere, era honetan gauzatuko dela zenbatesten da:

La citada ayuda, en la medida en que se encuentran pendiente de ejecutar los gastos financiados, se ha registrado en el epígrafe “Otros pasivos financieros” del balance, clasificada en el pasivo corriente y pasivo no corrientes en función de la previsión de ejecución de dichos gatos, que se estima se materializarán de la siguiente forma;

<b>Ekitaldia Ejercicio</b>	<b>Zenbatekoa Importe</b>
2020	3.536
2021	24.241
2022	32.091
2023	31.388
2024	16.150
<b>Guztira Total</b>	<b>107.406</b>

Adierazi beharra dago ekitaldian lortutako superabita (91.333 euro) neurri handi batean langileen arloan egindako gasto txikiago baten eraginezkoa dela; izan ere, pertsona bat urte erdialdean kontratatu da, nahiz eta aurrekontuan urte osoko kontratazioa aurreikusi zen. Gainera, ezin izan da teknikari plaza berri bat ateria. Horrez gain, nabarmen murriztu dira lokomozieta eta egonaldi-gastuak, COVID-19aren eraginez. Ildo horretatik, Fundazioaren Patronatuak zenbatesten duenez, superabit bat badago ere, Eusko Jaurlaritzak ez du zenbatekorik eskatuko.

#### **11.2- Jardueraren gastuak**

Emaitzen kontuaren “Langileen gastuak” partidaren banakapena:

Cabe señalar que el superávit obtenido en el ejercicio (91.333 euros euros) obedece en gran medida a un menor gasto de personal por haber realizado la contratación de una persona a mediados de año cuando se presupuestó para todo el año y no haber podido sacar una nueva plaza de Técnico/a. También ha habido una importante disminución de gastos de locomoción y estancia con motivo de la Covid-19. En este sentido, el Patronato de la Fundación estima que, a pesar de la existencia de dicho superávit, no resultará exigible cuantía alguna por parte de Gobierno Vasco.

#### **11.2- Gastos de la actividad**

La partida “Gastos de personal” de la cuenta de resultados se desglosa en:

<b>Kontzeptua Concepto</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
<b>Soldatuk eta lansariak Sueldos y salarios</b>	418.367	412.623
<b>Gizarte segurantza enpresaren kontura Seguridad Social a cargo de la empresa</b>	122.750	122.074
<b>Beste gasto sozial batzuk Otros gastos sociales</b>	5.614	6.339
<b>Guztira Total</b>	<b>546.731</b>	<b>541.036</b>



Emaitzen kontuaren "Jardueraren beste gasto batzuk"  
partidaren banakapena:

La partida "Otros gastos de la actividad" de la cuenta de resultados se desglosa en:

Kontzeptua <i>Concepto</i>	2020x	2019
<b>Errentamenduak eta kanonak</b> <i>Arrendamientos y cánones</i>	6.624	8.840
<b>Konponketak eta kontserbazioa</b> <i>Reparaciones y conservación</i>	59.886	57.838
<b>Profesional independenteen zerbitzuak</b> <i>Servicios de profesionales independientes</i>	126.432	185.646
<b>Aseguru-primak</b> <i>Primas de seguros</i>	3.840	3.685
<b>Bankuko zerbitzuak eta antzekoak</b> <i>Servicios bancarios y similares</i>	13	0
<b>Publizitatea, propaganda eta harreman publikoak</b> <i>Publicidad, propaganda y relaciones públicas</i>	0	0
<b>Hornidura</b> <i>Suministros</i>	1.417	1.984
<b>Beste zerbitzu batzuk</b> <i>Otros servicios</i>	17.530	23.912
<b>Guztira</b> <i>Total</i>	<b>215.742</b>	<b>281.905</b>

## 12. oharra- INGURUMENARI BURUZKO INFORMAZIOA

Fundazioaren jarduera kontuan hartuta, Fundazioak ez dauka ingurumen arloko erantzukizunik, gasturik, aktiborik, hornikuntzarik edo gertakizunik, ondareari, finantza-egoerari eta egoera horren emaitzei dagokienez esanguratsua izan daitzeenik. Hori dela eta, txosten honetan ez dago ingurumen gaiei buruzko informazioaren banakapenik.

## Nota 12- INFORMACIÓN SOBRE MEDIO AMBIENTE

Dada la actividad a la que se dedica la Fundación, la misma no tiene responsabilidades, gastos, activos, ni provisiones y contingencias de naturaleza medioambiental que pudieran ser significativos en relación con el patrimonio, la situación financiera y los resultados de la misma. Por este motivo no se incluyen desgloses específicos en la presente memoria respecto a información de cuestiones medioambientales.

**13. oharra- ERAKUNDEAREN JARDUERA. ONDARE-ELEMENTUAK ERAKUNDEAREN HELBURUETARAKO ERABILTZEA. ADMINISTRAZIO GASTUAK**

**Nota 13- ACTIVIDAD DE LA ENTIDAD. APLICACIÓN DE ELEMENTOS PATRIMONIALES A FINES PROPIOS. GASTOS DE ADMINISTRACIÓN**

### **13.1- ERAKUNDEAREN JARDUERAK**

#### **I. Egindako jarduerak**

##### **A) Identifikazioa**

<b>Jardueraren izena</b> <i>Denominación de la actividad</i>	<b>Elkadura segurtasunari buruzko aholkularitza zientifiko eta teknikoa</b> <i>Asesoramiento científico y técnico en Seguridad Alimentaria</i>
<b>Jarduera mota</b> <i>Tipo de actividad</i>	<b>Erakundearena</b> <i>Propia</i>
<b>Jardueraren identifikazioa sektorearen arabera</b> <i>Identificación de la actividad por sectores</i>	<b>Lehen sektorea / Nekazaritzako industria/Kontsumitzaileak</b> <i>Primario / Agroindustria/Consumidores</i>
<b>Jarduera garatzen den tokia</b> <i>Lugar de desarrollo de la actividad</i>	<b>Arkaute</b> <i>Arkaute</i>

2020an ELIKAREN jarduketa-arloetan egindako ekintza garrantzitsuenak hauek dira::

#### **1.- Aholkularitza zientifiko eta teknikoa:**

Euskal administrazioari aholkularitza eta laguntza teknikoa emateko lanekin jarraitu dugu, bai zuzenean bai zeharkako idazkaritza teknikoen bitarbez. Ekintza hauek nabarmendu daitezke:

✓ Elikagaien Segurtasunean erabakiak hartzeko oinarriztat Arriskuen Analisiaren sistematika indartzea.

#### **➤ Nekazaritzako elikagaien alerten kudeaketan eta komunikazioan laguntea:**

- Zaldibarko zabortegiko luiziaren krisia: Zaldibarko zabortegiko luiziagatik kaltetutako eremuko nekazaritzako elikagaien ekoizpenen Elikagaien Segurtasuneko inpaktuari buruzko txostena: batzorde tekniko bat sortzea; luraren, larreen eta elikagaien hiru lagin diseinatzea; kutsatzaile kimikoak aztertzea; Euskadiko Elikagaien Segurtasunerako Batzorde Zientifikoak emaitzak baloratzea; krisimahietan agertzea; eta prentsurrekoetan parte hartzea.

### **13.1- ACTIVIDAD DE LA ENTIDAD**

#### **I. Actividad realizada**

##### **A) Identificación**

Las principales acciones a destacar durante el año 2020 en los diferentes ámbitos de actuación de ELIKA han sido las siguientes:

#### **1.- Asesoramiento científico y técnico:**

Hemos continuado nuestra labor de asesoramiento y soporte técnico a la administración vasca, tanto de manera directa como a través de secretarías técnicas de carácter transversal, destacando las siguientes acciones:

✓ Refuerzo de la sistemática de Análisis de Riesgos como base para la toma de decisiones en Seguridad Alimentaria

#### **➤ Apoyo en la gestión y comunicación de alertas agroalimentarias:**

- Crisis por el derrumbamiento del vertedero de Zaldíbar: Informe sobre el impacto en la Seguridad Alimentaria de las producciones agroalimentarias de la zona afectada por el deslizamiento del vertedero de Zaldíbar: creación de una comisión técnica, diseño de tres muestreos en suelo, pastos y alimentos, análisis de contaminantes químicos, valoración de los resultados por el Comité Científico de Seguridad Alimentaria del País Vasco, comparecencia en mesa de crisis y participación en rueda de prensa.

- **COVID-19aren osasun-alerta:** laguntza zientifikoa eta teknikoa ematea nekazaritzako elikagaien sektoreko protokoloak egiteko eta merkaturatze-alternatibetarako logistika egiteko. "Koronabirusa eta elikagaien segurtasuna" informazio-materiala (trípticoak eta bideoak) eta webguneko materiala egitea.
  - **Gipuzkoako mingain urdinaren fokua:** webgunerako informazio-materiala eta komunikaziorako barneko erantzun-oharra egitea
  - **Animalien Osasuneko alertetan jarduteko prozedura egitea**
  - **Hegazi-gripeari eta Afrikako txaurre-izurriari buruzko informazioa prestatzea,** fokuen hurbiltasuna dela eta. Komunikaziorako barneko erantzun-oharrak egitea
- **Gaztaren Elikagaien Segurtasuna Hobetzeko Jarduera Plan Integrala:**
- Zientzia eta Teknologiaren Euskal Sareko agenteekin batera, ikerketa-proiektuak zehaztea "Listeria eta Staphilococcus aureus hainbat gazta motatan" gaiari buruz eta emaitzen jarraipena eta komunikazioa egitea.
  - Esnearen Kalitatearen Programa homogeneo bat adostea, hiru lurralteetako ardi- eta ahuntz-ustiategietarako, eta sektoreko agenteekin atxikitzea bultzatzea.
  - Sektoreko agenteentzako prestakuntza-ekintzak antolatzea
- **Euskadiko Nekazaritzako Elikakatearen Kontrol Ofizialaren Plan Autonomikoa dinamizatzea:**
- Lantaldeei aholkularitza- eta idazkaritza-lanak egitea tartean dauden administrazioekin (Eusko Jaurlaritzako eta foru-aldundietako Nekazaritza eta Abeltzaintza, Eusko Jaurlaritzako Arrantza eta Akuikultura, eta Elikagaien Kalitate eta Industria).
  - Kontrol ofizialeko programak, lan-procedura normalizatuak, ikuskaritzako akten ereduak, urteko txostenak eta ikuskaritzen osteko hobekuntza-planak egitea eta egunearatzea.
- **Alerta sanitaria covid-19:** apoyo científico y técnico en la elaboración de protocolos dirigidos al sector agroalimentario y en la logística para alternativas de comercialización. Elaboración de material informativo (trípticos y videos) y de la web "coronavirus y seguridad alimentaria".
  - **Foco de Lengua azul en Gipuzkoa:** elaboración de material informativo para la web y de la nota interna de respuesta para la comunicación.
  - **Elaboración del procedimiento de actuación en alertas de Sanidad Animal.**
  - **Preparación de información sobre Influenza Aviar y Peste Porcina Africana,** debido a la proximidad de focos. Elaboración de notas internas de respuesta para la comunicación.
- **Plan Integral de Actuación para la Mejora de la Seguridad Alimentaria del Queso:**
- Definición de proyectos de investigación con los Agentes de la Red Vasca de Ciencia y Tecnología para despejar incertidumbres sobre "Listeria y Staphilococcus aureus en diversas tipologías de queso" y seguimiento y comunicación de resultados.
  - Consenso de un Programa homogéneo de Calidad de Leche dirigido a las explotaciones de ovino y caprino para los tres territorios, e impulso para su adhesión con los agentes sectoriales.
  - Organización de acciones formativas dirigidas a los agentes sectoriales.
- **Dinamización del Plan Autonómico de Control Oficial de la Cadena Agroalimentaria del País Vasco:**
- Asesoramiento y secretaría de los Grupos de Trabajo con las diferentes administraciones implicadas (Agricultura y Ganadería de Gobierno Vasco y DDFF, Pesca y Acuicultura y Calidad e Industrias Alimentarias del Gobierno Vasco).
  - Elaboración y actualización de los programas de control oficial, de procedimientos normalizados de trabajo, de modelos de actas de inspección, de informes anuales y de planes de mejora tras las auditorías.

- **2017-2020 aldirako Elikagaien Segurtasunaren Arloko Ikerketaren Koordinazio Planaren urteko hedapenean aholkularitza teknikoa ematea:**
  - Elikagaien Segurtasunaren Arloko Ikerketa Koordinatzeko Mahaiaren idazkaritzar.
  - Ikerketa-beharrizanak identifikatzea eta lehenestea.
  - Ikerketa-beharrizanak proiektuetara lekualdatzea; 24 zaintza-proiektu eta -ekintza finantzatu ditu Eusko Jaurlaritzako Elikagaien Kalitate eta Industria Zuzendaritzak eta Osasun Publikoaren eta Adikzioen Zuzendaritzak (urrekontu osoa: 820.152 euro).
  - Proiektuetako ikerketa-zentroetako partaidetza koordinatzea.
  
- ✓ Euskadiko nekazaritzako elikagaien ekoizpenerako betebehar higieniko-sanitarioei buruzko aholkularitza teknikoa:
  - **Hurbileko salmentan bete beharreko baldintzei buruzko aholkularitza:**
    - Euskadiko nekazaritzako elikagai-produktuen hurbileko salmentaren dekretuaren zirriborroa egitea
    - Foru-aldundiekin, Eusko Jaurlaritzarekin eta Hazi fundazioarekin koordinatuta lan egitea gauzatutako aldaketetan, hurbileko salmenta eta salmenta zuzena jasotzeko REGAn eta eskaera bakarreko REGEPA fitxan, hurrenez hurren.
    - Lantalde bat sortzea eredu-ordenantzak egiteko merkatu eta azokak antolatzeko.
    - Arartekoarekin eta Lehiaren Euskal Agintaritzarekin bilera egitea, ordenanza berrian esleipen-irizpide berriak ezartzeko.
    - Salmenta zuzeneko kanalak COVID-19aren neurrietara egokitzen laguntzea, eta protokoloa eta koordinazioa egitea ADRekin.
  
  - **Animaliak garraiatzeko ibilgailuak garbitzeko eta desinfektatzeko zentro txikiak baimentzeko autonomia-erkidegoko araudia egiten laguntzea.**
  
  - **IVAC-EEIrekin bitartekaritza egitea Biozidak aplikatzeko sektorean konpetentziak egiazatzeko prozesuan.**
  
- **Asesoramiento técnico en el despliegue anual del Plan de Coordinación de Investigación en Seguridad Alimentaria 2017-2020:**
  - Secretaría de la Mesa de Coordinación de Investigación en Seguridad Alimentaria.
  - Identificación y priorización de necesidades de investigación.
  - Traslación de las necesidades de investigación a proyectos se han financiado 24 proyectos y acciones de vigilancia por la Dirección de Calidad e Industrias Alimentarias y la Dirección de Salud Pública y Adiciones del Gobierno Vasco (presupuesto total de 820.152 euros).
  - Coordinación de la participación de los diferentes centros de investigación en los proyectos.
  
- ✓ Asesoramiento técnico sobre los requisitos higiénico-sanitarios para la producción agroalimentaria vasca:
  - **Asesoramiento en los requisitos a cumplir en la venta de proximidad:**
    - Elaboración del Borrador de Decreto de la venta de proximidad de productos agroalimentarios en Euskadi.
    - Coordinación con Diputaciones Forales, Gobierno Vasco y Hazi en las modificaciones llevadas a cabo para contemplar la Venta de proximidad y Venta directa en el REGA y en la pestaña de REGEPA de solicitud única, respectivamente.
    - Creación de un grupo de trabajo para elaborar Ordenanzas tipo para la organización de mercados y ferias.
    - Reuniones con Ararteko y Autoridad Vasca de la Competencia para establecer nuevos criterios de adjudicación en la nueva Ordenanza.
    - Apoyo en la adaptación de los canales de venta directa a las medidas Covid con elaboración de protocolo y coordinación con ADRs.
  
  - **Apoyo en la elaboración de normativa autonómica para la autorización de pequeños centros de Limpieza y Desinfección de vehículos de transporte animal.**
  
  - **Intermediación con el IVAC-EEI en el proceso de acreditación de las competencias en el sector de aplicación de Biocidas.**

- ✓ Elikagaiak Xahutzearen aukako Euskal Estrategia ([zerodespilfarro.eus](http://zerodespilfarro.eus)) hedatzea, sei jarduera-ildotan oinarrituta:

- Elikagaiak alferrik galtzearen kuantifikazioa eta arrazoak.
- Soberakinak dohaintzan emateko jarraibideak.
- Sentsibilizazioa eta komunikazioa.
- Sare solidarioen babesia.
- Araudiaren azterketa.
- Ikerketa eta soluzioak.

2020ko jarduera nagusien artean daude honako hauek:

- Hiru lantalde dinamizatzeko: LT-Sentsibilizazioa, LT-Dohaintzarako jarraibideak eta LT-Ikerketa eta soluzioak.
- Kuantifikasioko sektoreko proiektuetarako ahokularitza.
- Soberakinak aprobetxatzeko sare solidarioak sortzeko lagunza. Ertzaintzaren Akademiako, Jakioneko eta beste batzuetako soberakinak.
- [www.zerodespilfarro.eus](http://www.zerodespilfarro.eus) webgunearen garapena.
- Sentsibilizazio-kanpainaren antolakuntza eta hedapena. 12 erronka... Helduko diezu? (#Odespilfarrourtea).

- ✓ Euskadiko Gastronomía eta Elikaduren Plan Estratégico hedatzen parte hartza. Elikadura eta Osasuna eta Sentsibilizazio Lantaleetan eta Kudeaketa Batzordean parte hartza.
- ✓ ZTBPko RIS3 Especializazio Adimenduneko Estrategia hedatzen parte hartza Katilun (nekazaritza- eta elikadura-sektoreko eta landa zein itsasertzeko ingurunerako lankidetzako berrikuntza-espazioa) integratzearen bidez.
- ✓ GUNEAn parte hartza; Lehendakaritza buru duen eta 17 kidek osatzen duten lantaldea da: Agenda Basque Country 2030 egitasmoa abian jartzeko gida egitea eta euskal enpresa eta erakundeei ematea.
- ✓ Kudeaketa hobetzeko lantaleetan parte hartza eta tokiko produktua eskola-jantokietako menuetan sartzea.
- ✓ IHOBEk koordinatutako Euskadiko Ekonomia Zirkulararen Estrategiaren Batzorde Teknikoa parte hartza.

- ✓ Despliegue de la Estrategia Vasca contra el Despilfarro Alimentario ([zerodespilfarro.eus](http://zerodespilfarro.eus)) basada en 6 Líneas de actuación:

- Cuantificación y causas del desperdicio de alimentos
- Directrices para la donación de excedentes
- Sensibilización y comunicación
- Apoyo redes solidarias
- Estudio de la normativa
- Investigación y soluciones

Entre las principales actividades del 2020 se encuentran las siguientes:

- La dinamización de 3 Grupos de Trabajo: GT-Sensibilización, GT-Directrices para la donación y GT-Investigación y Soluciones.
- El asesoramiento a proyectos sectoriales de cuantificación.
- El apoyo en la creación de redes solidarias para el aprovechamiento de excedentes: Excedentes de la Academia de la Ertzaintza, Jakion, etc.
- El Desarrollo de la web [www.zerodespilfarro.eus](http://www.zerodespilfarro.eus)
- La organización y despliegue de la Campaña de sensibilización: 12 retos ¿te atreves? (#Odespilfarrourtea).

- ✓ Participación en el despliegue del Plan Estratégico de Gastronomía y Alimentación de Euskadi: Participación en Comité Gestor y en los Grupos de Trabajo de Alimentación y Salud y Sensibilización.

- ✓ Participación en el despliegue de la Estrategia de Especialización Inteligente RIS3 del PCTI a través de la integración en Katilu, Espacio de Innovación en Cooperación para el sector agroalimentario, medio rural y litoral.

- ✓ Participación en GUNEA, Grupo de Trabajo integrado por 17 entidades y liderado por Lehendakaritza: elaboración y entrega de la Guía de implementación de la Agenda Basque Country 2030 en las empresas y organizaciones vascas.

- ✓ Participación en las comisiones de trabajo para mejorar la gestión e incorporación de producto local en los menús de los comedores escolares.

- ✓ Participación en el Comité Técnico de la Estrategia de Economía Circular en el País Vasco, coordinada por IHOBE.

- ✓ Elikagaien Segurtasunari eta Iraunkortasunari buruzko Europako bi saretan parte hartza: ERANET Co-fund SusAn "Animalia Ekoizpeneko sistema iraunkorren Europako Sarea" eta Arrisku Kimikoak Ebaluatzeko OMeren Sarea.
- ✓ FoodRUs Europako Berrikuntza Proietkuan parte hartza, lankidetzako elikagaien sistema zirkularri buruzkoan, nekazaritzako elikakatean elikagaiak alferrik galtzea eta xahutza murritzeko.

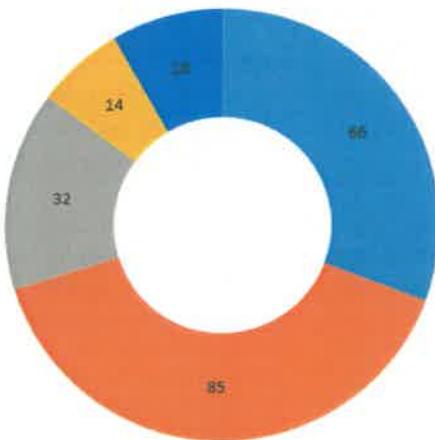
## **2.- Elikakateko langileei babes eta laguntza ematea**

Ahokularitza-ekintzak egiten jarraitu dugu Elikagaien Segurtasuneko politikak hedatzeko, tartean dauden eragile guztiak lankidetzen aritu eta parte hartzeko. Gure interes-taldeen **215 eskaerei** erantzun zaie (% 40 elikakateko langileenak; % 32 administrazioenak; % 15 zentro teknologiko eta unibertsitateenak; % 7 herritarrenak, eta % 6 komunikabideenak).

- ✓ Participación en 2 Redes Europeas sobre Seguridad Alimentaria y Sostenibilidad: ERANET Co-fund SusAn "Red Europea de sistemas sostenibles de Producción Animal" y la Red OMS de Evaluación de Riesgos Químicos.
- ✓ Participación en el proyecto europeo de Innovación FoodRUs sobre el sistema alimentario circular colaborativo para reducir las pérdidas y despilfarro alimentario en la cadena agroalimentaria.

## **2.- Apoyo y asistencia a los operadores de la cadena alimentaria**

Hemos continuado realizando acciones de asesoramiento para el despliegue de las políticas en Seguridad Alimentaria, mediante la **cooperación y participación de todos los agentes implicados**. Se han respondido **215 solicitudes** de nuestros Grupos de Interés (40% operadores de la cadena alimentaria, 32% administraciones, 15% centros tecnológicos y universidades, 7% ciudadanía y 6% medios de comunicación).



### **Eskera-kopuru osoa: 215**

- Nº solicitudes de la administración
- Nº solicitudes del sector (ag. sectoriales + operadores)
- Nº solicitudes CCTT
- Nº solicitudes consumidor/a
- Nº solicitudes medios comunicación

Eskera gehienak (% 82) Elikagaien Segurtasunarekin lotuta daude (lege-betebeharak, etiketak, elikadura-arriskuak, kontrol ofiziala...), eta neurri txikiagoan Elikadura Iraunkorrarekin (% 15) eta Osasuntsuarekin (% 3).

Era berean, **10 prestakuntza-ekintza** antolatu dira, eta **372 personak** parte hartu dute. **Asebetetze-maila 8,3koa** izan da.

- Haragia merkaturatzeari buruzko mintegia, otsailak 19, Gasteiz.
- Betebehar higieniko-sanitarioak malgutzeari buruzko jardunaldia, otsailak 27, Azpeitia.

La mayoría de las solicitudes (82%) están relacionadas con la Seguridad Alimentaria (requisitos legales, etiquetado, riesgos alimentarios, control oficial, etc.), y en menor medida con la Alimentación Sostenible (15%) y Saludable (3%).

Igualmente, se han organizado **10 acciones formativas** con la participación de **372 personas**, y con un grado de satisfacción de **8,3**.

- Seminario de Comercialización de carne, 19 de febrero, Vitoria-Gasteiz.
- Jornada Flexibilización de requisitos higiénico-sanitarios, 27 de febrero, Azpeitia.

- Zuzendaritzaren sensibilizazioa eta inplikazioa pentsu-fabriketako APPCC sistemetan gaiari buruzko ikastaroa, otsailak 26, Lakua (Gasteiz).
- Begetalen betebehar higieniko-sanitarioak malgutzeari buruzko jardunaldia, ekainak 10, *streaming* bidez.
- Pentsuen higiene eta manipulazioaren arloko jardunbide egokiak, ekainak 11, *streaming* bidez.
- Akuikulturako Elikagaien Segurtasunari buruzko jardunaldia, ekainak 25, Pasaia.
- Elikagaien Segurtasun arloko Ikerketa Emaitzak Transferitzeko VII. Jardunaldia, uztailak 2, *streaming* bidez.
- Arrantzaren Lehen Mailako Ekoizpeneko Higienerako Kontrol Planaren ikuskatzaileentzako ikastaroa, uztailak 21, Arrantzako Ikuskaritza Zerbitzuaren egoitza, Bilbo.
- SUSAN proiektuei buruzko mintegi birtuala, azaroak 16-17, *streaming* bidez.
- Pentsuak banatzeko lagunza planei buruzko ikastaroa, azaroak 26, *streaming* bidez.
- Curso sobre Sensibilización e implicación de la dirección en los Sistemas de APPCC en las fábricas de piensos, 26 de febrero, Lakua (Vitoria-Gasteiz).
- Jornada Flexibilización de requisitos higiénico-sanitarios Vegetales, 10 de junio, en streaming.
- Buenas Prácticas de Higiene y manipulación de piensos, 11 de junio, en streaming.
- Jornada Seguridad Alimentaria en Acuicultura, 25 de junio, Pasaia.
- VII Jornada de Transferencia de Investigación en Seguridad Alimentaria, 2 de julio, en streaming.
- Curso para Inspectores del Plan de Control de Higiene en Producción Primaria de la Pesca, 21 de julio, sede del Servicio de Inspección Pesquera, Bilbao.
- Seminario virtual proyectos SUSAN, 16-17 noviembre, en streaming.
- Curso sobre Planes de Apoyo en la distribución de piensos, 26 de noviembre, en streaming.

Gainera, 2019an Donostiako Campusean esperientzia pilotu bat egin ondoren Asociación Junior Empresa KIMERArekin (Mondragon Unibertsitatea), 2020. urtean **UPV/EHUko ikasleentzako prestakuntza-ikastaro** bat antolatu dugu. Ikastaroak 25 ordu iraun zituen, eta 11 saio telematiko egin ziren azaroan eta abenduan. **100 gaztek** hartu zuten parte. Ikastaroaren helburua izan zen tresnak eta egiazko informazioa ematea, adituen eskutik, elikadurari buruzko erabakiak hartzen laguntzeko eta, horrela, ohitura seguru, osasuntsu eta iraunkorrak sortzeko.

Bestalde, Elikako pertsonoi **hizlari** gisa parte hartzera gonbidatu gaituzte beste erakunde batzuek antolatutako **22 jardunaldi edo ikastarotan**. Batez ere gai hauetan daude lotuta: arriskuen prebentzio- eta kontrol-neurriak, araudi higieniko-sanitarioa malgutzea, elikadura eta pentsuen kontrol ofiziala, elikadura zirkular eta iraunkorra, elikagaien xahutzea eta elikadura-iraunkortasuneko politikak, Europako itun berdea eta baserritik mahaira estrategia.

Halaber, **LEGAELIKA legedia-tresna** garatu da. Bertan, Batasunaren, estatuaren eta autonomia-erkidegoaren mailako elikadura-legedia kontsulta daiteke, baita horien aldaketak ere. Erabiltzaileek kontsultak egin ditzakete bilatzaile erraz eta

Además, y tras la realización en 2019 de una experiencia piloto en el Campus de Donostia con la Asociación Junior Empresa KIMERA (Universidad de Mondragón), este año 2020 hemos organizado un **curso de formación dirigido a estudiantes universitarios de la UPV/EHU**, de 25 horas de duración, repartidas en 11 sesiones telemáticas a lo largo de los meses de noviembre y diciembre. El objetivo del curso, al que se han inscrito **100 jóvenes**, ha sido dotarles de herramientas y de información veraz, de la mano de expertos, para ayudarles a tomar decisiones sobre su alimentación y así crear hábitos seguros, saludables y sostenibles.

Adicionalmente, las personas de Elika hemos sido invitadas a participar como **ponentes en 22 jornadas o cursos** organizados por otras entidades, principalmente en temas relacionados con medidas de prevención y control de riesgos, flexibilización de la normativa higiénico-sanitaria, control oficial de alimentos y piensos, alimentación circular y sostenible, despilfarro alimentario y políticas de sostenibilidad alimentaria, pacto verde europeo y estrategia de la granja a la mesa.

Por otro lado, se ha desarrollado la **herramienta de legislación LEGAELIKA** en la que se puede consultar la legislación alimentaria a nivel comunitario, estatal y autonómico, así como sus modificaciones. Las personas usuarias pueden realizar consultas a través de

aurreratuei esker, eta araudia besteak beste gaien, hitzen, daten eta buletinen arabera bilatzeko aukera ematen dute.

**Euskadin Elikagai Soberakinak Dohaintzan emateko Orientazio Gida** ere egin da, Eusko Jaurlaritzako Osasun Sailarekin, hiru euskal hiriburuak Osasun Zerbitzuekin, Ausolagun, Oreka eta Amatemann SLrekin lankidetza. Eskuliburu horri esker, normalizatu egingo dira gaur egun Iurrealdean egiten diren soberakinak dohaintzak, eta, era berean, elikakateko gainerako langileek dohaintzak egitea erraztuko du (lehen mailako ekoizpenetik HORECA sektoreko txikizkako saltoki eta enpresetara).

Halaber, elikadura-xahutzearen aurkako estrategian, **aprobetxamenduko errezaeta-bilduma bat, jale bakoitzeko errazioak kalkulatzeko tresna bat eta Euskadiko elikagai-xahutzearen aurkako ekimenen mapa bat** sortu dira. Hori guztia webgune honetan eskuratu daiteke: [www.zerodespilfarro.eus](http://www.zerodespilfarro.eus).

#### Calculadoras de raciones



#### Errazio kalkulagailuak



### 3.- Informazioren hedapena eta komunikazioa

EFSAk (Elikagaien Segurtasunerako Europako Agintaritza) eta nazioarteko Elikagaien Segurtasuneko agentziek argitaratutako informazio zientifiko guztia atzman eta gure interes-taldeen esku jartzen dugu hainbat formatutan (albisteak, txostenak, artikuluak, informazio-materiala, infografiak...), gure ohiko argitalpenen bidez (webgunea, buletinak, sare

buscadores sencillos y avanzados que permiten obtener la normativa por temáticas, palabras, fechas, boletines, etc.

Además, se ha elaborado la **Guía Orientativa para la Donación de Excedentes Alimentarios en Euskadi**, en colaboración con el Departamento de Salud del Gobierno Vasco, los Servicios de Salud de las tres capitales vascas, Ausolagun, Oreka y Amatemann SL. Esta manual normalizará las prácticas de donación de excedentes existentes actualmente en el territorio y, además, facilitará la realización de esta práctica para el resto de los operadores de la cadena alimentaria (desde producción primaria hasta comercios minoristas y empresas del sector HORECA).

Igualmente, en el marco de la estrategia contra el despilfarro alimentario, se ha creado un **recetario de aprovechamiento**, una herramienta para calcular las raciones por comensal y un **Mapa con las iniciativas contra el despilfarro alimentario de Euskadi**, todo ello disponible en la web [www.zerodespilfarro.eus](http://www.zerodespilfarro.eus).

#### Mapa de iniciativas / Ekimena mapa



### 3.- Difusión de la información y comunicación

Toda la información científica publicada por la EFSA (Autoridad Europea de Seguridad Alimentaria) y por las diferentes agencias de Seguridad Alimentaria a nivel internacional es captada y puesta a disposición de nuestros grupos de interés mediante diferentes formatos (noticias, informes, artículos, material informativo, infografías, etc.), a través de nuestras

sozialak...). Egunero, erreferentiazko 970 webgune arakatzen ditugu, Elikagaien Segurtasuneko berrien bila.

Urtero, **VT-IC txosten** bat egiten dugu, urte osoan bildutako informazioarekin. Informazio horien azterketa da urteroko kudeaketa-planari eragiten dioten erabaki estrategikoetako askoren oinarria.

2020. urtean, gure webgunean **169 albiste** argitaratu ditugu Elikagaien Segurtasunarekin eta Elikadura Osasuntsu eta Iraunkorrarekin lotuta. Halaber, **59 informazio-material** (artikuluak, infografías, posterrak, bideoak...), **hileroko 11 "ELIKABerri"** boletín eta lauhilekoko **6 txosten** argitaratu ditugu pentsu eta elikagaien alerta-sareko (**RASFF**) jakinazpenei buruz, baita alerta horiek biltzen dituzten **urteko 2 txosten** ere.

Egindako informazio-materialen artean azpimarratzeko da **elikadura-arriskuei buruzko 20 fitxa** egin direla eduki eta formatu berriarekin, baita **animalien gaixotasunei buruzko 6 fitxa berri** eta **12 informazio-fitxa** ere elikagaien xahutzea murrizteko kontsumo-ohiturak aldatzea sustatzeko.

Wegbuneari dagokionez, **"COVID-19 eta Elikagaien Segurtasuna"** microsite berria sortu da, elikakateko eragileentzat (lehen sektorea, ostalaritzar, elikagaien industria...), birusari eta birusak sektorean duen eraginari buruzko azken berriak jakinazteko. Gune berri horren 40 erreferentziatik gora jaso dira (eskuliburuak, infografías eta lege-berritasunak), eragileak pandemiak sortutako esparru berrira hobeto egokitu ahal izateko



Era berean, **elikagaien industrietarako** ataleko edukia eguneratu da, baita azpiatal bat sortu (Elikagai Osagarriak) eta etiketei buruzko micrositearen edukia eguneratu ere.

publicaciones habituales (**página web, boletines, redes sociales**, etc.). Diariamente rastreamos 970 páginas web de referencia en busca de novedades en Seguridad Alimentaria.

Anualmente generamos un **Informe de VT-IC** con la información relevante acumulada durante el año, cuyo análisis es la base de muchas de las decisiones estratégicas que afecten al plan de gestión anual.

Este año 2020, hemos publicado en nuestra web **169 noticias** relacionadas con la Seguridad Alimentaria, la Alimentación Saludable y Sostenible, así como **59 materiales informativos** (artículos, infografías, posters, videos, etc.), **11 boletines mensuales "ELIKABerri"** y **6 informes cuatrimestrales** sobre las notificaciones de las **redes de alerta en piensos y alimentos (RASFF)**, así como **2 informes anuales** recopilatorios de las citadas alertas.

Es de destacar entre los materiales informativos elaborados, las **20 fichas de peligros alimentarios** con nuevo contenido y formato, las **6 nuevas fichas de enfermedades animales** y las **12 fichas informativas** para fomentar el cambio de hábitos de consumo para reducir el despilfarro alimentario.

Respecto a la **página web** se ha creado una nueva microsite **"COVID-19 y Seguridad Alimentaria"**, dirigida a los agentes de la Cadena Alimentaria (Sector primario, Restauración, Industria Alimentaria, etc.) con el fin de informar de las últimas novedades en torno al virus y su incidencia en el sector. En esta nueva página se han incluido más de 40 referencias entre manuales, infografías, y novedades legislativas, destinadas a facilitar la adecuación de los agentes al nuevo marco originado por la pandemia

Del mismo modo, se ha actualizado el contenido del apartado dirigido a **Industrias alimentarias**, creándose un nuevo subapartado (**Complementos Alimenticios**) y actualizando igualmente el contenido de la microsite de etiquetado.

Elikadura Osasungarria micrositean aldatu eta eguneratu egin ditugu edukia, eta atal berriak sortu ditugu: "Osasuntsu jan" eta "Zer irakurri etiketan aukera osasuntsua egiteko". Gainera, "Elikaduraren inguruko mitoak" atalean mito berriak jaso dira.

**Elikadura Iraunkorraren** esparruan, [zerodespilfarro.eus](http://zerodespilfarro.eus) webgunea sortu da. Gune horretan jaso da elikagaien xahutzearen aurkako Euskadiko estrategiari buruzko informazio guztia, baita garatutako tresnak eta egindako informazio-materialak eta sentsibilizazio-kanpainak ere. Testuinguru horretan, #0despilfarrourtea sentsibilizazio-kanpaina egin dugu. Egitasmo horretan, 12 erronka (hileko bat) zabaldu ditugu, elikagaien xahutzea murritzeko ohiturak sortzen laguntzeko.

Eduki teknikoa jasotzen duten webguneez gain, dibulgazioko beste formatu batzuk ere baditugu Elikagaien Segurtasunaren arloko informazioa herritarrei iritsi ahal izateko, hala nola kontsumitzaleentzako webgunea (2019an osorik berritua) eta **Wiki-Elika**, elikadurari eta nutrizioari buruzko 1.000 terminotik gora dituena.

Horri guztiari esker, gure webguneetan hileko **65.000 erabiltaileko batezbestekoa** izan dugu. Guztira, **1.211.030 orri** ikusi dira.

Era berean, Elikagaien Segurtasunari buruzko informazioa zabaldu dugu sare sozialetan. **8.902 erabiltailerak** iritsi gara **Facebook**, **Twitter** eta **Linkedin** sareetan. Berriki, **profilea** sortu dugu **Instagram** sarean, biztanle gazteengana iristeko asmoz. Testuinguru horretan, eta Asociación Junior Empresa KIMERArearen lankidetzarekin (4.000 jarraitzailetik gora ditu Instagram sarean), **12 videoa** egin ditugu gazteentzat

Azkenik, Elikak komunikabideetan 67 inpaktu izan dituela zenbatu dugu. Nabarmentzekoa da irratian eta telebistan agertu dela, Zaldibarko zabortegiko luiztagatiko alertaren ondorioz, eta Euskal Telebistako **A bocados** programan kolaboratu duela. Halaber, idatzizko prentsan agertu da, gai horiekin lotuta. Gainera, **Eroski Consumer** aldizkariarekin akordioa egin du, edukiak hedatzeko.

En lo que respecta a la microsite de **Alimentación Saludable**, hemos modificado y actualizado los contenidos, creando nuevos apartados: "Comer saludable" y "Qué leer en la etiqueta para una elección saludable", incorporándose asimismo nuevos mitos al apartado de "mitos alimentarios".

En el marco de la **Alimentación Sostenible**, se ha creado la página web [zerodespilfarro.eus](http://zerodespilfarro.eus), en la que se ha alojado toda la información relativa a la estrategia vasca contra el despilfarro alimentario, así como las herramientas desarrolladas y los materiales informativos y campañas de sensibilización realizadas. En este contexto, hemos llevado a cabo a lo largo del año la campaña de sensibilización **#0despilfarrourtea**, en la que hemos difundido 12 retos (uno al mes) para contribuir a crear hábitos para reducir el desperdicio alimentario.

Además de las webs con contenido de carácter técnico, disponemos de otros formatos más divulgativos para hacer llegar información en torno a Seguridad Alimentaria a la ciudadanía, como es la página web dirigida a la persona consumidora, renovada completamente en 2019, y la **Wiki-Elika**, con más de 1000 términos sobre alimentación y nutrición.

Con todo ello, hemos tenido una **media mensual de 65.000 usuarios totales** de nuestras páginas web, con un total de **1.211.030 páginas totales vistas**.

También difundimos información de Seguridad Alimentaria en redes sociales, alcanzando los **8.902 usuarios** en **Facebook**, **Twitter** y **Linkedin**. Recientemente, hemos creado un **perfil en Instagram**, con el objetivo de llegar a la población más joven. En este contexto, y con la colaboración de la Asociación Junior Empresa KIMERA que cuenta con más de 4.000 seguidores en Instagram, hemos elaborado **12 videos** destinados a la población juvenil.

Finalmente, se han contabilizado **67 impactos de Elika en medios de comunicación**, destacando la aparición en radio y televisión, como consecuencia de la alerta por el derrumbamiento del vertedero de Zaldibar y la colaboración con el programa de Euskal Telebista "**A bocados**", así como en prensa escrita, con los citados temas además del acuerdo con la revista **Eroski Consumer** para difusión de contenidos.

#### **4.- Erakundearen kudeaketa bikaina:**

2019an Kudeaketa Aurreratuko Euskaliten Urrezko A saria jaso ondoren, Eusko Jaurlaritzaren Kudeaketa Publiko Aurreratuaren Ereduan aurrera egiten jarraitzen dugu, eta gure kudeaketa-sistemaren aurrerapenaren jarraipena egiten dugu hilerro.

Ildo horretan, 2020an **2021-2024** aldirako **Hausnarketa Estrategikoa** egin dugu. Horretarako, barneko autoevaluazioaz gain, Europako, estatuko eta autonomia-erkidegoko jarraibide eta ildo estrategikoak jasotzen dituzten dokumentu guztiak bildu eta aztertu ditugu **liburutegi estrategiko** batean. Horrez gainera, partaidetza-prozesu bat egin dugu, eta gure interes-taldeetako 40 kideri baino gehiagorekin **elkarrizketak eta solasaldiak** egin ditugu, iritziak eta lan-proposamenak jasotzeko asmoz.

Era berean, hausnarketa egin dugu gure helburu estrategikoak Nazio Batuen **Garapen Iraunkorrerako Helburuekin** bateratzeko, Euskal Agenda 2030 egitasmoarekin bat etorrita.

Bestalde, Zaintza Teknologikoa eta Adimen Lehiakorreko sistemaren ziurtagiria berritu dugu (**UNE 166.006 araua**); sistema hori 2012az geroztik dago ziurtatuta. Gainera, gure webgune korporatiboko HON-Code (informazioaren kalitatea eta egiazkotasuna) eta WIS (osasun-intereseko webgunea) ziurtagiriak berritu ditugu.

Gure **Berrikuntza Plana** ezartzen jarraitzen dugu, etengabe eta modu sistematikoan berritzeko eta berrikuntzako arrakasta edo ikaskuntza gisa ebaluatzan diren proiektu berritzaileen zorro bat sortzeko.

Datuak Babesteko Europako Erregelamendu (**DBEO**) berrira egokitzeari dagokionez, hobekuntzak egiten jarraitu dugu, arlo horretan egunean indarrean dagoen araudia betetzeko

Gure erakundeak konpromiso sendoa dauka Berdintasunarekin, eta Berdintasunerako Erakunde Publikoen Sarean eta Arkauteko Nekazaritzako Elikagaien Campuseko Berdintasun Foroan parte hartzen dugu. Testuinguru horretan, "Laneko sexu-jazarpena eta jazarpen sexistu" jardunaldia antolatu eta bertan parte hartu dugu, martxoaren 8ko ekitaldien barruan, eta Azaroak 25eko

#### **4.- Gestión Excelente de la Organización:**

Tras haber sido reconocidos con la **A de Oro de Euskalit a la Gestión Avanzada** en el año **2019**, continuamos avanzando en el **Modelo de Gestión Pública Avanzada del Gobierno Vasco**, haciendo un seguimiento mensual del progreso de nuestro sistema de gestión.

En esta línea, este año 2020 hemos realizado la **Reflexión Estratégica** para el período **2021-2024**, para lo cual además de la autoevaluación interna, hemos recopilado y analizado todos los documentos con directrices y líneas estratégicas europeas, estatales y autonómica en una **biblioteca estratégica**, y hemos realizado un proceso participativo con **entrevistas y conversaciones** con más de 40 personas pertenecientes a nuestros grupos de interés, con el fin de recoger opiniones y propuestas de trabajo.

Del mismo modo, hemos realizado una reflexión para alinear nuestros **Objetivos Estratégicos** con los **Objetivos de Desarrollo Sostenible** de las Naciones Unidas, en línea con la Agenda Vasca 2030.

Por otro lado, hemos renovado la certificación del sistema de Vigilancia Tecnológica e Inteligencia Competitiva por la Norma **UNE 166.006**, sistema certificado desde el año 2012. Al mismo tiempo, hemos renovado las Certificación HON-Code (calidad y veracidad de la Información) y WIS (Web de interés Sanitario) de nuestra web corporativa.

Continuamos implementando nuestro **Plan de innovación "Berrikuntza Plana"** para avanzar en la mejora continua e innovar de forma sistemática, creando una cartera de proyectos innovadores que son evaluados anualmente como innoéxitos o aprendizajes.

En lo que respecta a la adaptación al nuevo Reglamento europeo de protección de datos, **RGPD**, seguimos implementando mejoras para dar cumplimiento a la normativa actual al respecto.

Nuestra organización está comprometida con la **Igualdad**, y participamos en la **Red de Entidades Públicas por la Igualdad** y en el **Foro de Igualdad del Campus Agroalimentario de Arkaute**. En este contexto, hemos organizado y participado en la jornada sobre "**Acoso sexual y acoso sexista en el trabajo**" enmarcada en los actos con motivo del 8 de marzo y también hemos tomado parte en el 25 de Noviembre Día Internacional

Emakumeenganako Indarkeriaren Aurkako Nazioarteko Egunean ere parte hartu dugu, eta gure gaitzespena erakutsi dugu.

Euskaldunzearen arloan, gure erakundean euskararen erabilera % 89koa da. **Euskaldean** banaka parte hartu ondoren 2018an, auren Arigune gisa parte hartu dugu; horrela, **euskara erabiltzen** duten ingurune edo taldeak bermatu ditugu.

Azkenik, pertsonen arloan, **Laneko Arriskuen Prebentzioko Plana** eguneratzen jarraitzen dugu, Osasun Zaintza kudeatzen digun enpresarekin batera. Berriz ere Elikako laneko arriskuen balorazioa egiten ari gara, eta prestakuntza bat egin dugu lanpostuekin lotuta egon daitezkeen arriskuak saihesteko. Aurtent, pandemia dela eta, telelana bultzatu dugu, COVID-19arekin eta espazioen erabilera partekatuarekin lotutako arriskuak saihesteko, eta, halaber, prestakuntza jaso dugu telelanarekin lotutako ergonomian.

Prestakuntza horretaz gain, Elikako langileek **124 prestakuntza- eta gaikuntza-jarduera** egin dituzte arlo tekniko, humano eta pertsonartekoetan trebatzeko asmoz; guztira **45 ordu egin dituzte pertsonako**.

contra la violencia hacia las mujeres, mostrando nuestra repulsa.

En el ámbito de la euskaldunización, nuestra organización tiene un potencial del 89% en el uso del Euskera. Tras la participación en **Euskaldeia** de forma individual en 2018, este año participamos como Ariguneak, garantizando así entornos o grupos donde se haga uso del euskera.

Finalmente, en el ámbito de las personas, continuamos avanzando en la actualización del **Plan de Prevención de Riesgos laborales** con la empresa que nos gestiona la Vigilancia de la Salud. Estamos llevando a cabo nuevamente la valoración de los riesgos laborales en Elika y hemos realizado formación para evitar los posibles riesgos asociados a los puestos de trabajo. Este año, dada la situación de pandemia, hemos impulsado el teletrabajo para evitar los riesgos relacionados con la Covid-19 y el uso compartido de espacios, así como hemos recibido formación en ergonomía relacionada con el teletrabajo.

Además de esta formación, el total de las personas trabajadoras en Elika han realizado **124 actividades de formación y capacitación** en competencias técnicas y humanas e interpersonales, con un total de **45 horas de formación por persona**.

#### B) Jardueran erabilitako giza baliabideak

Mota Tipo	Kopurua Número		Ordu kopurua/urtea Nº Horas / año	
	Aurreikusitakoak Previsto	Egindakoak Realizado	Aurreikusitakoak Previsto	Egindakoak Realizado
<b>Soldatuko langileak</b> <i>Personal asalariado</i>	9	8,39	14.328	13.357
<b>Zerbitzu-kontratua duten langileak</b> <i>Personal con contrato de servicios</i>	---	---	---	---
<b>Borondatezko langileak</b> <i>Personal voluntario</i>	---	---	---	---

#### B) Recursos humanos empleados en la actividad

#### C) Jardueraren onuradunak edo erabiltzaileak

Web orriaren erabiltzaile kopurua: 774.345.

#### C) Beneficiarios o usuarios de la actividad

Los usuarios totales a través de la web han sido 774.345.



**D) 2020an burututako egite nagusiak / Objetivo e indicadores de la actividad – 2020**

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	Desbideratzeen iruzkinak	Aurreikusitako magnitudea Magnitud Prevista	Eskuratu itako magnitudea Magnitud ejecutada	OBJETIVO ACCION INDICADOR	Comentarios desviaciones
<p><b>1. Funtsezko tresna izatea Euskal Administrazioaren Elkartagaien Segurtasunaren arloko politikak definitzeko eta ezarteko:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Euskal Administrazioaren jarduketa-ildoetan parte hartza, Elkartagaien arloan:</li> <li>Nekazaritzako Elkartagaien Arriskuen Ebaluazioa.</li> <li>Nekazaritzako Elkartagaien Alerien kudeaketa eta jokabide protokoloetan laguntea.</li> <li>Elkartagaien Segurtasunaren arioko Sail-arteko Komunikazio Estrategia.</li> <li>Euskadiko nekazaritzako elkartagaien ekoizpeneko hainbat arlotan betekitzen higieniko eta sanitarioak egokitzeko baldintzak ezartzan dituen araudi-esparrua (malgutasuna).</li> <li>Lehengaien kopuru trikiak EAEn hurbiltasun salmentarako araudi-esparrua ezartzea.</li> <li>Euskadiko Nekazaritzako Elkartagaien Katedaren Kontrol Ofizialerako Plana 2016-2020.</li> <li>Elkartagaien Segurtasun arioko Ikerketetarako Plan Eragilea 2017-2020.</li> <li>Zientzia, Teknologia eta Berrikuntzako Planeko (ZTBTP 2020) RIS-3 estrategia</li> <li>Lankidetzako eta berrikuntzako espazioa Nekazaritzako Elkartagaien Sektorearen eta Landa-Eremuaren eta Itsasertzera zerbitzura - Katilu.</li> <li>Gaztaren elikadura - segurtasunaren hobekuntzarako iarduera plana.</li> <li>Euskadiko Q. Sukarraren Zaintzeta eta Kontrol pláma.</li> </ul>	>18	18	<p>1. Ser instrumento relevante para la definición y despliegue de la política de Seguridad Alimentaria de la CAPV:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Participación en líneas de actuación de la Administración Vasca relacionadas con la Alimentación: <ul style="list-style-type: none"> <li>Evaluación de Riesgos Agroalimentarios.</li> <li>Asesoramiento en la gestión de alertas agroalimentarias y en la elaboración de protocolos de actuación</li> <li>Estrategia Interdepartamental de Comunicación en Seguridad Alimentaria.</li> </ul> </li> <li>Marco normativo que establece las condiciones para la adaptación de los requisitos higiénico-sanitarios de diversos ámbitos de la producción agroalimentaria de Euskadi (flexibilización).</li> <li>Marco normativo para la venta de proximidad de pequeñas cantidades de productos primarios en la CAPV.</li> <li>Plan de Control Oficial de la Cadena Agroalimentaria del País Vasco 2016-2020.</li> <li>Plan Operativo de Investigación en Seguridad Alimentaria 2017-2020.</li> <li>Estrategia RIS-3 del Plan de Ciencia, Tecnología e Innovación (PCTI 2020)</li> <li>Espacio de cooperación e innovación al servicio del Sector Agroalimentario y Medio Rural y Litoral - Katilu</li> <li>Plan de Actuación para la mejora de Seguridad Alimentaria del queso.</li> <li>Plan de Vigilancia y Control de la Fiebre Q en Euskadi.</li> </ul>		

<b>HELBURUA ERINTZA ADIERZALEA</b>	<b>Desbideratzeen iruzkinak</b>	<b>Aurreikusitako magnitudea Magnitud ejecutada</b>	<b>OBJETIVO ACCION INDICADOR</b>	<b>Comentarios desviaciones</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>Abeltzaintzan antibiotikoen erabilera murrizteko jarduketa-programma.</li> <li>Janaria alferrik ez galtzeko euskal Estrategia.</li> <li>Gastronomía eta Elikadura Plan Estratégicoa.</li> <li>Euskadiko Elikadura Osasungarrirako Ekimenak</li> <li>Euskadiko Ekonomia Zirkularrako Estrategia 2030.</li> <li>Ingiurumen Esparru Plana parte hartzea eta Elikadura Zirkularren Projektu Gakoa koordinatzea.</li> <li>2030 Agenda eta Garapen jasangarrirako Helburuak</li> </ul> <p>Nekazaritzako, Arrantzako eta Elikagai Politikako Sailburuordetzako zuendaritzei ahollkularitza teknikoa ematea: txostenak egitea, idazkarri teknikoa, batzarretara joatea eta abar.</p> <p>Elikadura-segurtasunareniko erlazio natutako alderdien gaineko administrazio desberdinaren eskaeretarako arreta.</p> <p>Elikagaiak ekoizteko katean sor ditatekeen arriskuak identifikatzeara aztertza.</p> <p>Euskal herriarrentzako elikadura-arriskuak aztertza.</p> <p>Nekazaritzako Elikagaien Alerten Ahollkularitza.</p> <p>Elikadura-alerten jakinarrapenei erantzuteko barneoharrak egitea.</p> <p>Zaintza teknologikoari eta adimen lehiakorrari buruzko urteko txostena egitea, arrisku nagusien joerak eta etorkizuneko eremu interesgarriak jasoko dituena.</p>	<p>Aurreikusitako magnitud Magnitud Prevista</p>	<p>Eskuratu tako magnitudea Magnitud ejecutada</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Programa de Actuación para la reducción del uso de antibióticos en ganadería.</li> <li>Estrategia Vasca contra el Despilfarro Alimentario.</li> <li>Plan Estratégico de Gastronomía y Alimentación.</li> <li>Iniciativas para una alimentación saludable en Euskadi.</li> <li>Estrategia de Economía Circular en Euskadi 2030.</li> <li>Plan Marco Ambiental y coordinación del Proyecto Clave de Alimentación Circular.</li> <li>Agenda 2030 y despliegue de los Objetivos de Desarrollo Sostenible</li> </ul>	<p>Depende de factores externos</p> <p>Asesoramiento técnico a las distintas direcciones de la Viceconsejería de Agricultura, Pesca y Política Alimentaria: elaboración de informes, secretarías técnicas, asistencia a reuniones, etc.</p> <p>Atención a solicitudes recibidas de las distintas administraciones sobre aspectos relacionados con seguridad alimentaria.</p> <p>Identificación y análisis de riesgos emergentes que pudieran originarse en la cadena de producción de alimentos.</p> <p>Evaluación de riesgos alimentarios para la población vasca.</p> <p>Asesoramiento en la gestión de alertas agroalimentarias.</p> <p>Elaboración de notas internas de respuesta para la comunicación en caso de alerta alimentaria.</p> <p>Elaboración del informe anual de Vigilancia Tecnológica e Inteligencia Competitiva, que incluye tendencias de los principales riesgos y futuros entornos de interés.</p>

HEBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	Desbiderazten iruzkinak	Aurreikustako magnitudea Magnitud Prevista	Eskuraturatako magnitud Magnitud ejecutada	OBJETIVO ACCION INDICADOR	Comentarios desviaciones
Bilerak egitea EAEko Elkagaien Segurtasunerako Zientzia Batzordearekin, Elkagaien Arriskuei buruzko Mahai Teknikoarekin eta Batzorde Kudeatzaila sarekin (Sail-arteko batzordeak).	Nekazaritza Elkagaien Katedaren Kontrol Ofizialerako plana Koordinatzeko Mahai Horizontalean idazkaritzan teknikoaren anak gauzatzea.	>4	4	Realización de Reuniones del Comité Científico de Seguridad Alimentaria, de la Mesa Técnica de Riesgos Alimentarios y del Comité Gestor de Seguridad Alimentaria de la CAPV (Comisiones Interdepartamentales). Ejercer la Secretaría Técnica de la Mesa Horizontal de Coordinación del Plan de Control Oficial de la Cadena Agroalimentaria del País Vasco.	
Aholkularitza teknika eta lantaleak dinamizatza, nekazaritza-elkagaien katedaren kontrol ofizialerako programen dokumentazioa egiteko.	Aholkularitza teknika eta lantaleak dinamizatza, elikadura-zarrastelkeriaren estrategiarengarri erabilera rako.	>4	4	Asesoramiento y dinamización de los grupos de trabajo para la elaboración de la documentación de los programas de control de la cadena agroalimentaria.	El proyecto dura varios años
Elkagaien Segurtasunerako koordinatza eta dinamizatza.	Proiektuak urte batzuk irauten du euskal euskaraz. Inguruoko berriak aztertza eta koordinatza Osasun Saizarekin batera.	4	3	Asesoramiento y dinamización de los grupos de trabajo para el despliegue de la Estrategia vasca contra el despilfarro alimentario.	
Europako sareetan parte hartza: OMeren Arrisku Kimikoen Ebaluaziorako Sarea eta SUSAN (Animallien Ekoizpeneko Sistema Iraunkorra) Eraneta.	Participación en redes europeas: Red de Evaluación de Riesgos Químicos de la OMS y Eranet SusAn (Sistemas Sostenibles de Producción Animal).	2	2	Participación en redes europeas: Red de Evaluación de Riesgos Químicos de la OMS y Eranet SusAn (Sistemas Sostenibles de Producción Animal).	
Euskadiko Ekonomia Zirkularraaren Estrategiaren lantaldetean parte hartza.	Participación en grupos de trabajo de la Estrategia de Economía Circular de Euskadi.	3	3	Participación en grupos de trabajo de la Estrategia de Economía Circular de Euskadi.	
Elkagaien Segurtasunari buruzko Ikerketarako proiektyuetan parte hartzea eta bultzatzeara.	Participación y apoyo en proyectos de investigación en Seguridad Alimentaria.	>3	4	Participación y apoyo en proyectos de investigación en Seguridad Alimentaria.	

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	Desbideratzeen iruzkinak	Aurreikusitako magnitudea Magnitud Prevista	Eskuraturako magnitud Magnitud ejecutada	OBJETIVO ACCION INDICADOR	Comentarios desviaciones
<p><b>2. Elkagaien Segurtasuna sustatzea elkagailen ekolizpen-katean.</b></p> <p>Interes taldeek elkagaien segurtasunaren inguruan dituzten galderei erantzutea.</p> <p>Elkadura-segurtasunarekiko erazionatutako alderien gaineko sektore desberdinaren jasotako eskaeratarako arrera.</p> <p>Segurtasunarekin eta elkadura-jasangarritasunarekin, eta elkadura osasungarri eta bereziarekin erazionatutako lantadetako parte-hartzea.</p> <p>Administratzaiora edo elkadura-kateko entitateei zuzenduriko jardunaldiak, ikastaroak eta taliterrak egitea.</p> <p>Elkagaien industriako eta abeltzaintzaren sektoreko langileentzako sareko prestakuntza garatzea eta mantentzea.</p> <p>Elkagaien ekolizpen-katean elkagaien segurtasuna sustatzeko tresnak garatzea eta mantentzea; hauek, bestek beste:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Legediaren datu-basea.</li> <li>• Partsuen arriskuen mapa.</li> <li>• Etilitei buruzko ataria.</li> <li>• WIKI-Elkagaien Segurtasuna.</li> <li>• Elkadura errazioen kalkulagailua</li> <li>• Elkagaiak aprobaetatzeko errezetak</li> <li>• Elkagaien xahutzearen aurkako ekimena mapa</li> <li>• Ingesta autokontrolatzeko tresna, ukimentu-euskarrietarako balioko duena.</li> </ul> <p>Euskadiko nekazaritzako elkagaien sektoreekiko lan foroak: Talde Fokalak.</p>	<p>100%</p> <p>Kanpoko faktoreen mendearen dago</p> <p>El proyecto dura varios años</p> <p>40</p> <p>&gt;10</p> <p>&gt;4</p> <p>&gt;5</p>	<p>100%</p> <p>75</p> <p>30</p> <p>12</p> <p>4</p> <p>8</p>	<p>100%</p> <p>85</p>	<p>2. Fomentar la Seguridad Alimentaria en la cadena de producción de alimentos.</p> <p>Responder a solicitudes realizadas por los grupos de interés sobre seguridad alimentaria.</p> <p>Atención a solicitudes recibidas de los diferentes sectores sobre aspectos relacionados con seguridad alimentaria</p> <p>Participación en grupos de trabajo relacionados con la seguridad y sostenibilidad alimentaria, y con la alimentación saludable y singular.</p> <p>Realización de jornadas, cursos o talleres dirigidos a la administración y/o a las entidades operadoras de la cadena alimentaria.</p> <p>Desarrollo y mantenimiento de módulos de formación on-line dirigidos a la industria alimentaria y sector agrario.</p> <p>Desarrollo y mantenimiento de herramientas para fomentar la seguridad alimentaria en la cadena de producción de alimentos:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Base de datos de legislación.</li> <li>• Mapa de Riesgos de piensos.</li> <li>• Portal de Etiquetado.</li> <li>• WIKI-Seguridad Alimentaria.</li> <li>• Calculadora de raciones alimentarias</li> <li>• Recetario de aprovechamiento de alimentos</li> <li>• Mapa de iniciativas contra el desperdicio alimentario en Euskadi</li> <li>• Aplicación de autocontrol de la ingesta de alimentos.</li> </ul> <p>Foros de trabajo con el sector agroalimentario de Euskadi.</p>	<p>Depende de factores externos</p> <p>El proyecto dura varios años</p>



6858561

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	Desbiderazteen iruzkinak	Aurreikusitako magnitud Prevista	Eskuratuako magnitud ejecutada	OBJETIVO ACCION INDICADOR	Comentarios desviaciones
Euskadiko animalia-elikaduraren sektoreari laguntza teknikoa ematea EPEAren Mahai Teknikoaren bidez. Lehengaiaik kontrolatzeko programa.		1	1	Apoyo técnico al sector de la alimentación animal de Euskadi a través de la Mesa Técnica de EPEA. Programa de control de materias primas.	
Elikagaien xahuketaren aurkako Euskadiko plataforma mantentza		1	1	Mantenimiento de la plataforma de Euskadi contra el despilfarro alimentaria	
Euskadin elikagai-soberakinak donazioak egiteko gida egitea		1	1	Elaboración de la guía para la donación de excedentes alimentarios en Euskadi.	
3. Elikagaien Segurtasunari buruzko informazio eta komunikazioaren hedapena hobetzea eta indarrea.		100%	169	3. Optimizar y potenciar la difusión de información y comunicación en Seguridad Alimentaria.	
Elikagaien segurtasuna, elikadura osasunbarria eta elikadura jesanagarri buruzko albisteak egitea, nekazaritza, abeltzaintza, arrantz, animalia elikadura eta elikagaien industriari zuzendutak.		11	11	Elaboración de noticias sobre seguridad alimentaria, alimentación saludable y alimentación sostenible, dirigidas a los sectores de ganadería, agricultura, pesca, alimentación animal e industria alimentaria.	
Gaur egungo albisteak jasotzen dituen ELIKaberri hilabetekaria egitea.		>5	5	Elaboración del boletín mensual de noticias de actualidad ELIKaberri.	
Albisteak sare sozialetan zabaltea Facebook, Twitter, LinkedIn, YouTube...		>8	8	Difusión de noticias en Redes Sociales: Facebook, Twitter, LinkedIn, YouTube, Instagram...	
Animalien pentsu, elikagai eta gaixotasunen alerta sareetan sortutako jakinarazpenei buruzko lauhilabeteko eta urteko txostenenak egitea.		>18	18	Realización de informes cuatrimestrales y anuales sobre las notificaciones producidas en las redes de alertas de piensos, alimentos y enfermedades animales.	
Animalia-gaixotasunel buruzko fitxak egitea eta/edo eguneratzea abeltzaintzako sektore-eragileentzat eta profesionalentzat.		>33	33	Elaboración y/o actualización de fichas sobre enfermedades animales dirigidas a agentes sectoriales y profesionales del ámbito de la ganadería.	
Animalentzako elikagaietan aurki daitzkeen substanzia kaltegarri buruzko fitxak egitea eta/edo eguneratzea, sektoreko eragileentzat eta animalien elikaduraren esparruko profesionalentzat.		>38	36	Elaboración y/o actualización de fichas sobre sustancias indeseables en alimentación animal dirigidas a agentes sectoriales y profesionales del ámbito de la alimentación animal.	
Elikagaien arriskueti buruzko fitxak era/edo infogramak egitea eta eguneraetza.		>38	36	Elaboración y/o actualización de fichas de riesgos alimentarios.	
Elikagaien segurtasunari loturiko gaien buruzko infografikak egitea eta/edo eguneraetza.				Elaboración y/o actualización de infografías sobre riesgos alimentarios.	

HELBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	Desbideratzeen iruzkinak	Aurreikusitako magnitudea Magnitud Previsita	Eskuraturtako magnitudea Magnitud ejecutada	OBJETIVO ACCION INDICADOR	Comentarios desviaciones
<p>Informazio teknika prestazea (artikulu teknikoa, berezi, blog, kontsumitzale webgunea, informazioa materiala).</p> <p>UNE 166006 arauaren aldeko zaintza teknologikoaren prozesuaren ziurtagiria eustea.</p> <p>elika.eus domeinupeko webguneak mantentze eta eguneratzea.</p> <p>Zerodespilfarro.eus web orrialdea disenatzea eta egitea.</p> <p>#Zerodespilfarroutea sensibilizazio-kanpaina Elikagaiak xahutzearen aurkako hileroko erronketarako materiala prestazea</p> <p>Kontsumitzaleentzako web-atalaren mantentza eta eguneratzea.</p> <p>Ikuistako webgune guztien kopurua</p> <p>Elikaberri aldizkariako harpidean kopurua Jardunaldieta eta hitzaldietan hizlari gisa parte hartzea eta posterrak eta jakinarazpenak egitea.</p> <p>4. Elkarlanean Segurtasunaren arloan herritarentzat erreferentea den erakunde bat izatea.</p> <p>Universitate-komunitateari zuzendutako prestakuntza ekintzak antolatzea (EHU)</p> <p>Komunikabideetako jasotako eskaeretara erantzutea.</p> <p>Pasa den urteekiko jarraitzaileen kopurua handitzea.</p> <p>Komunikabideetan ergitea.</p>	<p>&gt;12</p> <p>1</p> <p>9</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>&lt;12</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1.211.030</p> <p>600</p> <p>&gt;20</p> <p>&gt;5</p> <p>&gt;12</p> <p>&gt;15%</p> <p>&gt;30</p>	<p>12</p> <p>1</p> <p>9</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>12</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>715.000</p> <p>670</p> <p>22</p> <p>10</p> <p>18</p> <p>14%</p> <p>67</p>	<p>Elaboración de información técnica (artículos técnicos, berezi, web persona consumidora, blog ELKA, material informativo).</p> <p>Mantenimiento de la certificación del proceso de vigilancia tecnológica por la norma UNE 166006.</p> <p>Mantenimiento y actualización de las webs bajo dominio elika.eus.</p> <p>Diseño y elaboración de la página web zerodespilfarro.eus</p> <p>Campaña de sensibilización #zerodespilfarroutea</p> <p>Elaboración de material para retos mensuales contra el despilfarro alimentario</p> <p>Mantenimiento y actualización del portal para las personas consumidoras.</p> <p>Número de páginas web totales vistas</p> <p>Número de personas suscriptoras al boletín Elikaberri</p> <p>Participar en jornadas, cursos y congresos como ponentes (comunicaciones y/o posters).</p> <p>4. Ser una organización referente en Seguridad Alimentaria para la ciudadanía.</p> <p>Organización de acciones formativas dirigidas a la comunidad universitaria (UPV)</p> <p>Atención a solicitudes recibidas de los medios de comunicación.</p> <p>Incremento de personas seguidoras en las redes sociales.</p> <p>Impacto en medios de comunicación.</p>	<p>Han requerido nuestra presencia en medios</p>	



HEIBURUA EKINTZA ADIERAZLEA	Desbiderazteen iruzkinak	Aurreikusitako magnitud Prevista	Eskuratutako magnitud ejecutada	OBJETIVO ACCION INDICADOR	Comentarios desviaciones
<p><b>5. Erakundearen kudeaketa aurreratua eta berrilkunta sustatzea.</b></p> <p>Kudeaketa Aurreraturako Ereduari mantentza (Euskalitiko Urrezko Aziatlurtagria).</p> <p>Plantilaren igoera (tekniko senior 1) jarduera-eremu berrietara erantzuteko eta Gobernuaren estrategia berrietara erantzuten duten proiektuak.</p> <p>UNE 166006 arauaren aldeko zaintza teknologikoaren prozesuaren ziurtagirirri eustea.</p> <p>Webgunearren ziurtagirriak mantenitztea: Osasun artoan interesa duen webgunea eta HonCode (gardentasuna)</p> <p>Batasun eta lankidetza sareen kudeaketa</p> <p>Berdintasunaren aldeko akzio implementazioa.</p> <p>Sozietaterako estrategiarengan onarprena.</p> <p>Berdintasunaren alde fofoetan parte hartzea.</p> <p>Berrilkunza Plana mantenua.</p> <p>Erakundearen prozesuetako hobekuntza implementazioa.</p> <p>Euskara Plana Ezartza</p> <p>Euskararen aldeko akzioetako parte-hartzea.</p> <p>Erakundearen euskara erabilizko aukera</p> <p>ERIKAko taldearen gaitasun pertsonal eta profesionala (formakuntz-orduen kopurua).</p> <p>Gardentasun web-atariaren mantenztea.</p> <p>Autoehualuazioa egitea, Kudeaketa Aurreraturako Ereduari jarraiz.</p>	<p>1 1 0</p> <p>1 1 1</p> <p>&gt;2 2</p> <p>&gt;16 19</p> <p>&gt;10 10</p> <p>1 1 1</p> <p>2 2</p> <p>1 1 1</p> <p>&gt;10 10</p> <p>1 1 1</p> <p>&gt;2 2</p> <p>89% 90%</p> <p>&gt;230 404</p> <p>1 1 1</p> <p>1 1 1</p>	<p>1 1</p> <p>1 0</p> <p>1 1</p>	<p>5. Impulsar la Gestión Avanzada y la Innovación en la organización.</p> <p>Mantenimiento del Modelo de Gestión Avanzada (certificación A de Oro de Euskalit).</p> <p>Incremento de plantilla (1 técnico/a senior) para responder a nuevos ámbitos de actuación y proyectos que responden a nuevas estrategias del Gobierno.</p> <p>Mantenimiento de la certificación del proceso de vigilancia tecnológica por la norma UNE 166006.</p> <p>Mantenimiento de certificaciones web: Web de Interés Sanitario y HonCode (transparencia)</p> <p>Gestión de alianzas y redes de cooperación</p> <p>Implementación de acciones en favor de la igualdad.</p> <p>Despliegue de la estrategia para la sociedad</p> <p>Participación en foros a favor de la igualdad.</p> <p>Mantenimiento del Plan de Innovación.</p> <p>Implantación Plan de Euskera</p> <p>Participación en acciones a favor del euskera.</p> <p>Potencial uso de euskera en la organización</p> <p>Implantación de los ODS en la organización</p> <p>Capacitación personal y profesional del equipo de ELIKA (n. horas de formación).</p> <p>Mantenimiento del Portal de transparencia.</p> <p>Realización de una Autoevaluación según el Modelo de Gestión Avanzada.</p>		

**II. Fundazioak erabilitako baliabide ekonomikoak, guztira**

**II. Recursos económicos totales empleados por la Fundación**

GASTUAK / INBERTSIOAK GASTOS / INVERSIONES	Aurrekontua Presupuesto	Burututakoa Realizado	Desbideratzea Desviación
<b>Langileen gastuak</b> <i>Gastos de personal</i>	597.305	546.731	50.574
<b>Jardueraren beste gastu batzuk</b> <i>Otros gastos de la actividad</i>	202.695	215.742	(13.047)
<b>Ibilgetuaren amortizazioa</b> <i>Amortización del Inmovilizado</i>	0	0	0
<b>Gastuen guztizko partziala</b> <i>Subtotal gastos</i>	800.000	762.473	37.527
<b>Ibilgetuaren eskuraketak (ondare historikoko ondasunak izan ezik)</b> <i>Adquisiciones de Inmovilizado (excepto Bienes Patrimonio Histórico)</i>	0	0	0
<b>Ondare historikoaren ondasunen eskuraketak</b> <i>Adquisiciones Bienes Patrimonio Histórico</i>	0	0	0
<b>Merkataritzakoa ez den zorraren kitapena</b> <i>Cancelación deuda no comercial</i>	0	0	0
<b>Inbertsioen guztizko partziala</b> <i>Subtotal inversiones</i>	0	0	0
<b>ERABILITAKO BALIABIDEAK, GUZTIRA</b> <b>TOTAL RECURSOS EMPLEADOS</b>	800.000	762.473	37.527

**III. Fundazioak lortutako baliabide ekonomikoak, guztira**

**A) Lortutako diru-sarrerak**

**III. Recursos económicos totales obtenidos por la Fundación**

**A) Ingresos obtenidos**

Epigrafea Epígrafe	Aurrekontua Presupuesto	Burututakoa Realizado	Desbideratzea Desviación
<b>Sektore publikoaren diru-laguntzak</b> <i>Subvenciones del sector público</i>			
• <i>Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi</i>	800.000	800.000	0
• <i>Fundación Hazi</i>	0	50.000	50.000
• <i>Comisión Europea</i>	0	3.536	3.536
• <i>Otros</i>	0	269	269
<b>Bestelako diru-sarrera batzuk</b> <i>Otros tipos de ingresos</i>	0	0	0
<b>LORTUTAKO DIRU-SARRERAK, GUZTIRA</b> <b>TOTAL INGRESOS OBTENIDOS</b>	800.000	853.805	53.805



**B) Lortutako beste baliabide ekonomiko batzuk**

Ez da zorrik ez finantza-obligaziorik hartu.

**IV. Lankidetza-hitzarmenak beste erakunde batzuekin**

2020 ekitaldian ez da lankidetza-hitzarmenik sinatu beste erakunde batzuekin.

**13.2- ONDARE-ELEMENTUEN APLIKAZIOA HELBURU PROPIEOTARAKO**

Fundazioak EAEko fundazioei buruzko 9/2016 Legearen, ekinaren 2koaren, 29. artikuluan eta uztailaren 23ko 115/2019 Dekretuan xedatutakoa betetzen, sarrera garbien %70 gutxienez derrigor fundazioak borondatez zehaztutako heburuetarako bideratzeari dagokionez.

Jarraian, artikulu hori betetzen dela adierazten duen balio-taula ageri da:

Ekitaldia Ejercicio	Diru-sarrera gordinak <i>Ingresos brutos</i>	Diru-sarrera garbiak <i>Ingresos netos</i>	Erabiliko den errenta <i>Renta a destinar</i> (70%)	Fundazioaren xedeetarako gastuak <i>Gastos fines fundacionales</i> (*)	<i>Aplikazioa Aplicación</i>			
					2017	2018	2019	2020
2017	648.000	648.000	453.600	579.569	579.569	0	0	0
2018	770.328	770.328	539.230	769.190	0	769.190	0	0
2019	815.804	815.804	571.063	757.784	0	0	757.784	
2020	853.805	853.795	597.663	691.250	0	0	0	691.250

(\*) Gasto osoa, amortizazioaren zuzkidura eta administrazio-gastuak izan ezik.

(\*) Gastos totales menos dotación amortización y gastos de administración

**13.3- ADMINISTRAZIO GASTUAK**

115/2019 Dekretua, uztailaren 23koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Fundazioen Babeslaritzaren Erregelamendua onartzen duenaren, 31. Artikuluaren arabera, administrazio gastuek ezingo dituzte gainditu zenbateko hauetan handienak: funts propioen %5 edo Fundazioak lortutako sarreren %20.

**B) Otros recursos económicos obtenidos**

No se han contraído deudas ni otras obligaciones financieras.

**IV. Convenios de colaboración con otras entidades**

No se han firmado convenios de colaboración con otras entidades durante el ejercicio 2020.

**13.2- APPLICACIÓN DE ELEMENTOS PATRIMONIALES A FINES PROPIOS**

La Fundación cumple con los requisitos exigidos por el art. 29 de la Ley 9/2016, de 2 de junio, de Fundaciones del País Vasco y Decreto 115/2019 de 23 de julio, relativos a la obligación de destinar como mínimo el 70 % de sus ingresos netos a la realización de los fines fundacionales.

A continuación, se presenta cuadro de valores que recoge el cumplimiento del citado artículo:

**13.3- GASTOS DE ADMINISTRACIÓN**

De acuerdo con el art. 31 del Decreto 115/2019 de 23 de julio por el que se aprueba el Reglamento de Protectorado de Fundaciones del País Vasco, se considera que los gastos de administración no podrán superar la mayor de las siguientes cantidades: el 5% de los fondos propios o el 20% de los ingresos obtenidos por la Fundación.

Jarraian, ekitaldian egotzitako gastuak zehazten dira:

A continuación, se detallan los gastos imputados en el ejercicio:

ADMINISTRAZIO GASTUAK GASTOS DE ADMINISTRACIÓN				
Kontu zk. Nº de cuenta	Emaitzent kontuaren partida Partida de la cuenta de resultados	Gastuaren xehetasuna Detalle del gasto	Ondarearen administrazioaren funtzioari egoztekoi irizpidea Criterion de imputación a la función de administración del patrimonio	Zenbatekoa Importe
623	Zerbitzu prof. independenteak <i>Servicios prof. independientes</i>	Ahoikularitza <i>Asesoría</i>	100%	11.886
640/642	Soldaten kostua <i>Coste salarial</i>	Zuzendari-kudeatzailea <i>Director-Gerente</i>	10%	8.883
640/642	Soldaten kostua <i>Coste salarial</i>	Administrazioa <i>Administración</i>	100%	50.454
ADMINISTRAZIO GASTUAK, GUZTIRA TOTAL GASTOS DE ADMINISTRACIÓN				71.223

Era berean, gasto horien zenbatekoen muga nola bete den erakusten da taula honetan:

Asimismo, se informa sobre el cumplimiento del límite al importe de estos gastos, en el siguiente cuadro:

Ekitaldia Ejercicio	% 20 diru-sarrerak 20% Ingresos	Fundazioaren ondarearen kudeaketako gastuak Gastos por la gestión del patrimonio fundacional	Gastuak edo ordainsariak Gobernu organoa Gastos o retribuciones Órgano de Gobierno	Gastuak, guztira Total gastos	Gainditzen du (+) Ez du gainditzen (-) gehieneko muga Supera (+) No supera (-) límite máximo
2020	170.761	0	0	71.223	99.538

#### 14. oharra- ITXI ONDORENGO GERTAERAK

Itxiera datatik aurrera aurtengo kontuak egin arte, urteko kontuetan, erabiltzaileen ebaluazio gaitasunean edo jarduneko enpresaren printzipioaren aplikazioan eragina izan dezakeen gertaera esanguratsurik ez da egon.

#### Nota 14- HECHOS POSTERIORES AL CIERRE

Con posterioridad a la fecha de cierre y hasta la fecha de formulación de las presentes cuentas anuales, no se ha producido ningún hecho significativo que pudiera afectar a una reformulación de cuentas anuales, a la capacidad de evaluación por parte de los usuarios de las cuentas anuales ni a la aplicación del principio de empresa en funcionamiento.

**15. oharra- ERAGIKETAK FUNDAZIOARI LOTUTAKO ALDERDIEKIN**

Fundazioari lotutako erakundeekiko saldoak, abenduaren 31koak, hauet dira:

**Nota 15- OPERACIONES CON PARTES VINCULADAS**

Los saldos con entidades vinculadas a la Fundación al 31 de diciembre son los que se detallan a continuación:

Concepto	Deudores		Acreedores	
	31.12.20	31.12.19	31.12.20	31.12.19
<b>Lotutako erakundeak</b>				
<i>Entidades Vinculadas</i>				
▪ Euskal Autonomia Erkidegoaren administratzioa <i>Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi</i>	0	0		0
▪ NEIKER BRTA	0	0	7.973	9.267
▪ Fundación Hazi	50.000	0	463	0

Erakunde horiek eragiketa hauet egin dira:

Las operaciones realizadas con dichas entidades han sido las siguientes:

Concepto	2020			2019		
	Diru-laguntzak Subvenciones	Emandako zerbitzuak Servicios prestados	Jasotako zerbitzuak Servicios recibidos	Diru-laguntzak Subvenciones	Emandako zerbitzuak Servicios prestados	Jasotako zerbitzuak Servicios recibidos
▪ Euskal Autonomia Erkidegoaren administratzioa <i>Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi</i>	800.000	0	0	810.000	0	0
▪ NEIKER BRTA	0	0	17.204	0	0	19.814
▪ Fundación Hazi	50.000	0	9.870	0	0	5.998
▪ Asociación de desarrollo rural de las Encartaciones <i>(Enkarterrialde)</i>	0	0	0	0	3.000	0
<b>Guztira Total</b>	<b>850.000</b>	<b>0</b>	<b>27.074</b>	<b>810.000</b>	<b>3.000</b>	<b>25.812</b>

**Patronatuko eta Goi-zuzendaritzako kideek jasotako ordainsariak eta beste prestazio batzuk**

2020 eta 2019 ekitaldietan, Patronatuko kideek ez dute inolako ordainsaririk, prestaziorik edo dietarik jaso.

2020ko abenduaren 31n dauden kideei dagokienez, ez da aurrerakinik edo krediturik eman, eta ez da obligaziorik hartu pensioen edo bizi-aseguruen arloan.

Fundazioko Goi mailako Zuzendaritzako kideen soldatik ordaintzeko zenbatekoa 73.418 eurokoa da (2019an 71.428 euro).

**Retribuciones y otras prestaciones a los miembros del Patronato y Alta Dirección**

Los miembros del Patronato no han recibido ningún tipo de retribución o prestación por sueldos, dietas u otros conceptos durante los ejercicios 2020 y 2019.

Tampoco existen anticipos o créditos concedidos, ni obligaciones contraídas en materia de pensiones o seguros de vida respecto a los actuales miembros al 31 de diciembre de 2020.

El importe recibido por el personal de Alta Dirección de la Fundación en concepto de remuneración salarial es de 73.418 euros (71.428 en 2019).

## **16. oharra- BESTELAKO INFORMAZIOA**

### **16.1- Patronatuko eta Zuzendaritzako kideak**

2020ko ekitaldian Patronatuko kideen artean baja eta alta hauek gertatu dira:

#### **Bajak**

Juan José Aurrekoetxea Agirre Jn.  
Peli Manterola Arteta Jn.

#### **Altak**

Itziar Larizgoitia Jauregui And.  
Javier Plasencia Cuadrado Jn.

2020ko abenduaren 31n, Fundazioaren Patronatuaren honela dago osatuta:

## **Nota 16- OTRA INFORMACIÓN**

### **16.1- Miembros del Patronato y Dirección**

Se han producido las siguientes bajas y altas en los miembros del Patronato durante el ejercicio 2020:

#### **Bajas**

D. Juan José Aurrekoetxea Agirre  
D. Peli Manterola Arteta

#### **Altas**

Dña. Itziar Larizgoitia Jauregui  
D. Javier Plasencia Cuadrado

El Patronato de la Fundación al 31 de diciembre de 2020 está compuesto por los siguientes miembros:

<b>Presidentea Presidente</b>	Bittor Oroz Izaguirre
<b>Presidenteordea Vicepresidente</b>	Javier Plasencia Cuadrado
<b>Idazkaria Secretario</b>	Rogelio Pozo Carro
<b>Kideak Vocales</b>	Leandro Azkue Mugica Jorge Garbisu Buesa Itziar Larizgoitia Jauregui Mª Luz Ruiz Melendo Asier Arrese Zabala María Olga Santamaría Navaridas Leire Barañano Orbe

### **16.2- Xedapen egintzak**

Ez da egin Fundazioaren ondarea osatzen duten ondasun edo eskubideen gaineko xedapenik edo kargak ezartzeko moduko egintzarik.

### **16.2- Actos de disposición**

No se han realizado actos de disposición o gravamen sobre bienes o derechos que conforman la dotación patrimonial.

### **16.3- Giza baliabideak**

Hona hemen Fundazioaren langileen banaketa ekitaldiaren amaieran, kategoriaren eta sexuaren arabera:

### **16.3- Recursos humanos**

La distribución por sexos al término del ejercicio del personal de la Fundación, desglosado por categorías y sexo es el siguiente:

Langileak Personal	Gizonak Hombres		Emakumeak Mujeres		Guztira Total	
	2020	2019	2020	2019	2020	2019
<b>Patronatuko kideak</b> <i>Miembros Patronato</i>	6	7	4	3	10	10
<b>Goi-zuzendaritza</b> <i>Alta Dirección</i>	0	0	1	1	1	1
<b>Langile teknikoak</b> <i>Personal técnico (*)</i>	3	3	6	5	9	8
<b>Langile-kopurua ekitaldiaren amaieran</b> <b>Total personal al término del ejercicio</b>	<b>9</b>	<b>10</b>	<b>11</b>	<b>9</b>	<b>20</b>	<b>19</b>

(\*) 2019an hainbat pertsona lanaldi-murrizketarrekin daude (bat %90ekoa, veste bat %80ekoa eta bat %50ekoa). 2020an hainbat pertsona lanaldi-murrizketarrekin daude (bi %80ekoa eta bat %50ekoa) eta badago pertsona bat % horiek betetzen duena ordezkapenak egiten lanaldiaren %90ra iristen. Pertsona bat sartzen da egiturazko plaza bateko lanaldiaren % 100 ordezkatzeria.

(\*) En 2019 hay varias personas con reducciones de jornada (una al 90%, otra al 80% y una al 50%). En 2020 hay varias personas con reducciones de jornada (dos 80% y una al 50%) y hay una persona que cubre esos % de jornada haciendo las sustituciones llegando al 90% de jornada. Entra una persona a sustituir el 100% de la jornada de una plaza estructural.

Hona hemen batez besteko enplegatu-kopurua ekitaldian zehar, kategoriaren arabera banatuta:

El número medio de personas empleadas en el curso del ejercicio, expresado por categorías es el siguiente:

Langileak Personal	Guztira Total	
	2020	2019
<b>Patronatuko kideak</b> <i>Miembros Patronato</i>	10	10
<b>Goi-zuzendaritza</b> <i>Alta Dirección</i>	1	1
<b>Langile teknikoak</b> <i>Personal técnico</i>	7,39	7,67
<b>Batez besteko langile-kopurua ekitaldian</b> <b>Total personal medio del ejercicio</b>	<b>18,39</b>	<b>18,67</b>

Ekitaldian zehar ez da kontratatu % 33ko edo hortik gorako desgaitasun fisikoa duen pertsonarik.

Durante el ejercicio no se han empleado personas con discapacidad igual o mayor del 33%.

#### 16.4- Bestelako informazioa

2020 ekitaldian, urteko kontuen auditoretza-lanak egiteagatik 4.700 euroko ordainsaria jaso dute auditoreek (2019 ekitaldian, 4.700 euro).

Fundazioa ez dago behartuta bere urteko kontuen auditoretza egitera; dena dela, Fundazioaren estatutuen 33. artikuluaren arabera, kanpoko perito independenteek fiskalizatu behar dituzte urtero Fundazioaren kontuak, kontu-auditoretza bat eginez.

#### 16.4- Otra información

Los honorarios por los auditores durante el ejercicio 2020 por trabajos de auditoría de cuentas anuales han ascendido a 4.700 euros (4.700 euros en el ejercicio 2019).

La Fundación no tiene la obligación de someter sus cuentas anuales a auditoría. No obstante, el artículo 33 de los Estatutos de la Fundación establece que la misma someterá anualmente sus cuentas a la fiscalización externa de peritos independientes mediante la realización de una auditoría de cuentas.

**17. o harra- ESKUDIRUAREN FLUXUEN EGOERA**

**Nota 17- ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO**

Kontzeptua <i>Concepto</i>	Oharrak <i>Notas</i>	2020 ekitalida <i>Ejercicio 2020</i>	2019 ekitalida <i>Ejercicio 2019</i>
<b>A) USTIAPEN-JARDUEREN ESKUDIRUAREN FLUXUAK: FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE EXPLOTACIÓN:</b>			
1. Ekitaldiaren gaindikina, zergak ordaindu aurretik <i>Excedente del ejercicio antes de impuestos</i>		91.332	(7.137)
3. Aldaketak kapital korrontean <i>Cambios en el capital corriente</i>		0	0
b) Zordunak eta ordaindu gabeko beste kontu batzuk <i>Deudores y otras cuentas a cobrar</i>		(65.570)	2.394
d) Hartzekodunak eta ordaindu gabeko beste kontu batzuk <i>Acreedores y otras cuentas a pagar</i>		33.581	(51.125)
e) Bestelako pasibo korronteak <i>Otros pasivos corrientes</i>		24.241	(2.329)
<b>5. USTIAPEN-JARDUEREN ESKU-DIRUAREN FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE EXPLOTACIÓN</b>		83.584	(58.197)
<b>B) INBERTSIO-JARDUEREN ESKU-DIRUAREN FLUXUAK: FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE INVERSIÓN:</b>			
8. INBERTSIO-JARDUEREN ESKU-DIRUAREN FLUXUAK <i>FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE INVERSIÓN</i>		0	0
<b>C) FINANTZA-JARDUEREN ESKU-DIRUAREN FLUXUAK: FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE FINANCIACIÓN:</b>			
10. Kobrantzak eta ordainketak finantza-pasiboen tresnen bidez <i>Cobros y pagos por instrumentos de pasivo financiero</i>		6.011	203
a) <i>Jaulkipena</i> Emisión		6.011	203
2. Kreditu-erakundeekin egindako zorrak Deudas con entidades de crédito		6.011	203
4. Bestelako zorrak Otras deudas		24.142	0
<b>11. FINANTZA-JARDUEREN ESKU-DIRUAREN FLUXUAK FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE FINANCIACIÓN</b>		30.153	203
<b>D) KANBIO-TASEN BALORAZIOEN ERAGINA EFFECTO DE LAS VALORIZACIONES DE LOS TIPOS DE CAMBIO</b>		0	0
<b>E) ESKUDIRUAREN EDO BALIOKIDEEN IGOERA/JAITSIERA GARBIA AUMENTO/DISMINUCIÓN NETA DEL EFECTIVO O EQUIVALENTES</b>		113.737	(57.994)
Eskudirua edo baliokidea ekitaldiaren hasieran <i>Efectivo o equivalentes al comienzo del ejercicio</i>		174.707	232.701
Eskudirua edo baliokidea ekitaldiaren amaieran <i>Efectivo o equivalentes al final del ejercicio</i>		288.444	174.707



## 18. oħarr - INVENTARIO

Hona hemen Fundazioaren ondasun, eskubide eta obligazioen inventarioa, elementu garrantzitsuenak xehekatura:

### Nota 18- INVENTARIO

A continuación, se muestra el inventario de bienes, derechos y obligaciones desglosando los elementos más relevantes de la Fundación:

#### AKTIBOA ACTIVO

##### AKTIBO EZ KORRONTEA ACTIVO NO CORRIENTE

Elementua Elemento	Eskuraketa-data Fecha Adquisición	Kostu-balioa Valor de Coste	Amort.metatua Amort. Acumulada	Balio garbia Valor Neto
<b>Aplikazio Informatikoak</b> <i>Aplicaciones Informáticas</i>		721	721	0
PROGRAMA CONTAPLUS	21/02/2003	199	199	0
I.K.T.	23/12/2009	3.680	3.680	0
I.K.T.	31/12/2009	7.500	7.500	0
VEISS	31/12/2009	19.619	19.619	0
LKS	31/12/2011	29.735	29.735	0
LICENCIA GOB ACROBAT PRO X	19/12/2011	2.397	2.397	0
Bulego berriaren obrak <i>Obras nueva oficina</i>	01/06/2005	189.572	189.572	0
INMOVILIZADO IKT		2.335	2.335	0
ALAVESA DE SONIDO		277	277	0
VICTRA S.C.		347	347	0
SIEMENS		966	966	0
MONTTE MOBILIARIO		4.696	4.696	0
SILLA MOD. "CONFORT"	01/06/2003	1.119	1.119	0
ORNARE	30/05/2005	25.946	25.946	0
GOYA	11/07/2005	351	351	0
ORNARE	22/11/2006	1.379	1.379	0
ORNARE	26/02/2007	3.188	3.188	0
ESTANTERÍA CENTRAL EASY	22/12/2011	2.328	2.328	0
PHASE, S.L.		2.614	2.614	0
EL CORTE INGLES		1.193	1.193	0
CANON SIST.OFICINAS		751	751	0
FOTOCOPIADORA "AFICIO"	06/03/2003	2.694	2.694	0
7 ORDENADORES "BROWNSVILLE"	19/05/2003	9.516	9.516	0
DISCO DURO 20 GH	04/04/2003	1.598	1.598	0
PORTATIL COMPAQ EVO NX5000	16/04/2004	1.490	1.490	0
X LAN	04/05/2005	830	830	0
PHASE, S.L.	01/06/2005	920	920	0
SOFTEC	23/09/2005	1.352	1.352	0
X LAN	14/03/2007	3.580	3.580	0
X LAN	23/04/2007	1.499	1.499	0
PHASE, S.L.	21/12/2007	1.685	1.685	0
SEMIC	26/11/2008	5.243	5.243	0
SEMIC	29/07/2009	623	623	0
TELMULTI	31/07/2009	476	476	0
DERTEN SISTEM	29/12/2009	816	816	0
T SYSTEMS	10/09/2009	4.434	4.434	0
DERTEN	04/07/2011	864	864	0
DERTEN	28/10/2011	3.473	3.473	0
DISCO DURO Y MONITOR	31/01/2012	233	233	0
FOTOCOPIADORA	21/12/2012	3.300	3.300	0
Zordunak <i>Deudores</i>				
• Comisión Europea	2020	55.497	0	55.497
<b>Guztira Total</b>		<b>401.036</b>	<b>345.539</b>	<b>55.497</b>

**AKTIBO KORRONTSEA**  
**ACTIVO CORRIENTE**

Elementua Elemento	Eskuraketa-data Fecha Adquisición	Kostu-balioa Valor de Coste	Nariadura Deterioro	Balio garbia Valor Neto
<b>Zordunak</b> <i>Deudores</i>				
• Fundación Hazi	2020	50.000	0	50.000
• Comisión Europea	2020	15.570	0	15.570
<b>Eskudirua</b> <i>Efectivo</i>	2019	288.444	0	288.444
<b>Zordunak eta eskudirua, guztira</b> <i>Total deudores y efectivo</i>		<b>354.014</b>	<b>0</b>	<b>354.014</b>

**PASIBOA**  
**PASIVO**

---

**PASIBO EZ KORRONTSEA**  
**PASIVO NO CORRIENTE**

Elementua Elemento	Eskuraketa-data Fecha Adquisición	Kostu-balioa Valor de Coste	Amort.metatua Amort. Acumulada	Balio garbia Valor Neto
<b>Bezeroak</b> <i>Comisión Europea Subvención</i>	2020	79.629	0	79.629
<b>Guztira</b> <i>Total</i>		<b>79.629</b>	<b>0</b>	<b>79.629</b>

**PASIBO KORRONTSEA**  
**PASIVO CORRIENTE**

Elementua Elemento	Eskuraketa-data Fecha Adquisición	Kostu-balioa Valor de Coste	Nariadura Deterioro	Balio garbia Valor Neto
<b>Zorrak visa</b> <i>Deudas visa</i>	2020	7.608	0	7.608
<b>Neiker</b>	2020	7.973	0	7.973
<b>Fundación Hazi</b>	2020	463		463
<b>Merkataritxako hornitzailpeak</b> <i>Proveedores comerciales</i>	2020	44.876	0	44.876
<b>Personalala</b> <i>Personal</i>	2020	30	0	30
<b>Comisión Europea Subvención</b>	2020	24.241		24.241
<b>O.P. Hartzekoduna PFEZgatik</b> <i>H.P. Acreedora por IRPF</i>	2020	26.589	0	26.589
<b>GS hartzekoduna</b> <i>SS Acreedora</i>	2020	13.251	0	13.251
<b>Zorrak gustira</b> <i>Total Deudas</i>		<b>125.030</b>	<b>0</b>	<b>125.030</b>



**19. oharra- HORNITZAILEEI ORDAINTZEKO BATEZ  
BEŞTEKO ALDIARI BURUZKO  
INFORMAZIOA. Uztailaren 5eko 15/2010  
Legearen hirugarren xedapen gehigarria  
(Informazioa eman beharra).**

Merkataritzako eragiketetan hornitzaleei ordaintzeko batez besteko epearri buruzko informazioa:

**Nota 19- INFORMACIÓN SOBRE EL PERÍODO MEDIO DE PAGO A PROVEEDORES. Disposición adicional tercera. “Deber de Información” de la ley 15/2010, de 5 de julio.**

La información en relación con el periodo medio de pago a proveedores en operaciones comerciales, es la siguiente:

	Egunak Días	
	2020	2019
<b>Hornitzaleei ordaintzeko batez besteko aldia Periodo medio de pago a proveedores</b>	6,79	15,82
<b>Ordaindutako eragiketen ratioa Ratio de operaciones pagadas</b>	8,02	16,46
<b>Ordaindu gabeko eragiketen ratioa Ratio de operaciones pendientes de pago</b>	2,28	4,58
<b>Zenbatekoa Importe</b>		
<b>Egindako ordainketa guztiak Total pagos realizados</b>	169.730	291.880
<b>Egin gabeko ordainketa guztiak Total pagos pendientes</b>	46.263	16.478



Elika Nekazaritzako Elikagaien Segurtasunerako euskal Fundazio/Fundación Vasca para la Seguridad Agoalimentariako Patronatoaren kideak 2020ko ekitaldiko urteko kontuak aurkeztu dituzte erantsita, elementu hauez osatuta:

- 2020ko abenduaren 31ko Balantzea (6858535. orrialdetik 6858536. orrialdera)
- 2020ko ekitaldiaren emaitzen kontua (6858537. orrialdetik 6858538. orrialdera)
- Memoria (6858539. orrialdetik 6858567. orrialdera)

Halaber, orri batez osatutako dokumentu hau sinatu dute (6858568. orrialdea), zeinak honekin batera ematen diren urteko kontuak osatzen dituen.

D. Bittor Oroz Izaguirre  
Viceconsejero de Agricultura, Pesca y Política Alimentaria  
del Gobierno Vasco-Eusko Jaurlaritza

D. Rogelio Pozo Carro  
Director General de AZTI BRTA

D. Leandro Azkue Mugica  
Director de Pesca y Acuicultura del Gobierno Vasco-Eusko Jaurlaritza

Dña. María Olga Santamaría Navaridas  
Directora de KONTSUMOBIDE-Instituto Vasco de Consumo

Dña. Itziar Larizgoitiá Jaurregui  
Directora de Salud Pública y Adicciones del Gobierno Vasco-Eusko Jaurlaritza

Los miembros del Patronato de Elika Nekazaritzako Elikagaien Segurtasunerako Euskal Fundazioa/Fundación Vasca para la Seguridad Agoalimentaria proceden a formular las cuentas anuales del ejercicio 2020, formados por los siguientes documentos:

- Balance al 31 de diciembre de 2020 (páginas nº 6858535 a nº 6858536)
- Cuenta de Resultados del ejercicio 2020 (páginas nº 6858537 a nº 6858538)
- Memoria (páginas nº 6858539 a nº 6858567)

A su vez firman el presente documento constituido por una hoja (página 6858568) que forma parte integrante de las cuentas anuales adjuntas.

D. Javier Plasencia Cuadrado  
Director de Calidad e Industrias Alimentarias del  
Gobierno Vasco-Eusko Jaurlaritza

D. Jorge Garbisu Buesa  
Director de Agricultura y Ganadería del Gobierno  
Vasco-Eusko Jaurlaritza

D. Peli Manterola Arteta  
Director de la Fundación HAZI Fundazioa

Dña. Mª Luz Ruiz Melendo  
Directora de Servicios del Departamento de Hacienda y  
Economía del Gobierno Vasco-Eusko Jaurlaritza

Dña. Leire Barañano Orbe  
Directora Gerente de NEIKER BRTA

